TIEMPO PARA SANTIAGO: Despejado y caluroso.
TEMPERATURA DE AYER: Máxima, 31,8° C a las 15.30 horas. Mínima, 11,0° C a las 5.45 horas.
APRECIACION GENERAL: Buen tiempo, con cielos claros y temperaturas elevadas en los valles interiores entre Arica y Osorno. Al sur de Puerto Montt, después de lluvias ligeras, mejorarán las condiciones en la tarde.

LA NACION

AÑO XLVI — SANTIAGO DE CHILE, MARTES 16 DE ENERO DE 1962 — PRECIO: E° 0,05 — N.o 16.113

Edición de 16 páginas — En dos secciones

Crónica, Págs. 1, 3 y	5	Polla, Pág. . . .	11
Redacción	4	Hípica	12
Política	5	P. del Fútbol . .	13
Económicos . . .	6	Gremios	13
Provincias . . .	7	Teatros	14
Cables	8	Gran Mundo . .	15
Deportes . . . 9 y	10	Comercio . . .	16

Lea HOY



COMBATE: Dos torpederas de la Armada indonesia fueron destruidas por fuerzas holandesas, en lo que se cree una tentativa de invasión ordenada por el Presidente Sukarno. . . . . (Pág. 8)

ANGOLA: Portugal abandonó el recinto de la NU cuando la Asamblea General debatió el caso de Angola. . . . . (Pág. 8)

COMITES: Definitivamente han quedado organizados los Comités Provinciales de la zona norte del país, a través de los cuales se impulsará el desarrollo de esos sectores. Asimismo, fueron designados los secretarios ejecutivos correspondientes. . . . . (Pág. 3)

INFRACTORES: Veinte escudos deberán pagar los infractores a las disposiciones que prohíben los ruidos molestos en la ciudad. La opinión pública respalda esta iniciativa, declaró el Ministro de Justicia. . . . . (Pág. 3)

CAMINOS: Los caminos de ocho provincias inspeccionará el Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto Lagarrigue. Este Secretario de Estado inició ayer la segunda etapa de su jira por todo el país. . . . . (Pág. 3)

DIVERGENCIA: Albania aviva la lucha ideológica entre los dos gigantes comunistas: Moscú y Pekín. . . . . (Pág. 8)

BANCOS SOLO PODRAN FINANCIAR IMPORTACIONES DE PRODUCTORES

Con ello se elimina al importador que sirve de intermediario, y de esta manera se bajan los costos de la producción. Acuerdo conjunto tomaron al respecto Banco Central y la Superintendencia de Bancos

Ayer fueron reanudadas las operaciones del comercio exterior, de acuerdo con las disposiciones adoptadas por el Gobierno, el Banco Central y la Superintendencia de Bancos. Los bancos particulares iniciaron estas operaciones de acuerdo con las modalidades cambiarias establecidas, especialmente en lo que se refiere al comercio exterior.

Los nuevos sistemas, en el día de ayer continuaron perfeccionándose con medidas complementarias y reuniones de consultas.

CREDITOS A PRODUCTORES

Uno de los acuerdos más importantes tomados en conjunto en la tarde de ayer, por el Directorio del Banco Central y la Superintendencia de Bancos, es el siguiente:

"1.— Las empresas bancarias no podrán aumentar sus colocaciones en moneda extranjera sobre el nivel que esas operaciones alcanzaron al cierre del día 27 de diciembre de 1961.

"2.— Los bancos deberán abstenerse de conceder créditos, de cualquiera naturaleza, en moneda nacional o extranjera, para el financiamiento directo o indirecto de importaciones. Se exceptúan de esta prohibición los créditos financiados por el Banco Central, o por su conducto, y aquellas operaciones relacionadas con importaciones autorizadas con pago diferido, como, asimismo, las correspondientes a nuevas importaciones que efectúen directamente los productores para sus propias necesidades."

Esta disposición tiene un significado trascendental ya que se elimina de los costos de producción al importador que hace de intermediario. Ello tendrá un gran significado para bajar el precio de la producción nacional, como asimismo para preparar a la producción chilena frente a la competencia dentro de la Zona de Libre Comercio.

ACUERDO DEL BANCO CENTRAL

Por otra parte, también con el fin de eliminar intereses bancarios que inciden en los precios finales de los productos, el Directorio del Banco Central tomó la siguiente resolución ayer en la noche:

"1.o— Exceptuar del pago de la comisión de 1|4 por ciento que establece el artículo 46 de la Ley Orgánica, a las ventas de cambios que los bancos autorizados hagan al Banco Central de su posición de divisas del mercado libre bancario.

2.o— Comprar y vender al precio fijo de 1.051 pesos por dólar, las divisas que los bancos autorizados transen con el Banco Central de su posición de cambios del mercado libre bancario".

DECLARACION DE FERNANDO ILLANES

En relación con diversas operaciones en dólares que han realizado o están pendientes

(PASA A LA PAGINA 2)

Buen lugar para veraneo



MIAMI, Florida.— No hay duda de que el muro frente a la pala adquiere nueva fisonomía con el conjunto anatómico incomparable de Carolyn Scuitti. La escultural rubia considera que no hay lugar más apropiado para un descanso que éste. (Foto UPI).

Buen apronte para "El Derby"



TESEO, el buen pupilo del Stud "Anita", volvió a cumplir uno de los mejores trabajos para "El Derby", que se corre el próximo domingo en el Valparaíso Sporting Club. 18 rivales serán de la partida. En el grabado —correspondiente a una fotografía de Oscar Rosales, Enviado Especial— se ve al excelente potrillo cumpliendo su recorrido, conducido por Enrique Araya.

Encontraron el cadáver de De Galíndez en R. Dominicana

SANTO DOMINGO, 15 (UPI).— Un ex estudiante del profesor Jesús de Galíndez afirma que su cadáver fue desenterrado el sábado pasado en las proximidades de San José de Ocoa.

El Dr. Francisco Pérez Velásquez, agregó que fue testigo cuando los restos de Galíndez eran retirados del riachuelo, cerca de San José, el 23 de septiembre de 1956, cuando regresaba de la capital y que el cadáver fue descubierto el sábado cerca de ese lugar.

El cadáver fue descubierto en "Arroyo Limón", a unos ocho kilómetros de San José, por miembros de la organización "14 de Junio" y del Partido Revolucionario Dominicano, que recibieron información sobre la ubicación de la tumba.

San José se encuentra a unos 112 kilómetros de esta capital.

El abogado Pérez Velásquez dijo —según "El Caribe"— que "reconoció perfectamente a Galíndez pero que guardó silencio por razones de seguridad. Agregó que vio a varios hombres en circunstancias en que retiraban sus restos del riachuelo en el año 1956 para luego inhumarlo y que el cadáver que acaba de ser desenterrado, es el mismo.

"El Caribe" dice que el español Abel Ballestero, que declaró haber conocido personalmente al profesor Galíndez, también identificó el cadáver.

Entretanto, en relación con la supuesta conspiración para derrocar al Gobierno, once marinos —incluyendo cuatro oficiales— están detenidos en la fortaleza Ozama.

Otro de los sospechosos, que eludió ser interrogado al escapar de la base naval Haina, dirigió una nota al diario "El Caribe" en la que afirma que los grupos que proyectaban protestar contra la acción del Secretario de las Fuerzas Armadas, general Pedro Rafael Rodríguez Echavarría, no preveían en absoluto el uso de armas.

El Gobierno impedirá los despidos ilegales

Ministro del Trabajo informó que diversas empresas violan disposiciones sobre desahucios. Vigilancia especial ejercerá la Dirección del Trabajo

El Ministro del Trabajo y Previsión Social, Hugo Gálvez Gajardo, consideró ayer los despidos colectivos de obreros que se han producido en importantes empresas del país, y que han afectado a numerosos trabajadores, sin cumplirse con las disposiciones del Artículo 86 del Código del Trabajo. Dijo el Ministro Gálvez a los periodistas que ha oficiado a la Dirección General del ramo para que se exija el cumplimiento de dicha disposición, en resguardo de los intereses de los obreros.

Sostuvo que el referido artículo establece que para proceder a desahuciar personal, las empresas o empleadores deben solicitar autorización previa a los Ministros de Economía y del Trabajo; que los avisos a los dependientes debe darse 30 días antes, y no se pueden hacer efectivos los despidos hasta después de este plazo.

Al respecto, dijo que la Secretaría de Estado a su cargo observa con preocupación el hecho de que se estén infringiendo estas disposiciones por parte de algunas empresas.

Agregó que la indemnización es de 15 días de salario por cada año y fracción de labores, superior a 9 meses de permanencia, en perjuicio del desahucio legal.

"En consecuencia —añadió— he instruido a la Dirección General del Trabajo se adopten las siguientes medidas:

1.— Atender en forma preferente y oportuna los servicios de colocación de obreros y constituya los Comités de patrones y obreros que consulta la ley para que la asesoren en todo lo relacionado con el funcionamiento de las Oficinas de Colocaciones.

2.— Exigir el cumplimiento de las disposiciones que rigen para el caso de despido colectivo o paralización de empresas que afecten a más de 10 obreros, a saber:

a) Autorización previa de los Ministerios del Trabajo y de Economía; b) Aviso de desahucio de los trabajadores a la Inspección, lo cual deberá hacerse con 30 días de anticipación; c) Fiscalizar que los despidos no se hagan efectivos sino al término del plazo de 30 días; d) Pago, de costo del patrón o empleador, de los gastos de traslado del personal afectado y de su familia desde el lugar de trabajo al sitio en que sea necesaria su colocación.

SUBTERFUGIO PATRONAL

Enseguida, al referirse a algunas empresas que para eludir el cumplimiento de las obligaciones del Código del Trabajo, hacen despidos individuales sucesivos no afectando a más de 9 obreros, dijo:

"La calificación de "despido colectivo" en los casos en que la frecuencia de los despidos individuales haga presumir que éstos son sólo un subterfugio para burlar el cumplimiento de lo dispuesto en el Art. 86 del Código del Trabajo, debe hacerla el Tribunal del Trabajo, al que deben remitirse los informes y antecedentes que se hubieren reunido sobre las causas que justifiquen los despidos.

ESTRICTA VIGILANCIA

Siguiendo con la misma materia, añadió que de lo anterior fluye, como lógica conclusión, que las "Inspecciones del Trabajo" deben mantener una estricta y adecuada vigilancia y procurar formarse un cabal concepto de los despidos individuales sucesivos que las empresas realicen.

BAUTIZO DE TRILLIZAS



En sobria pero emotiva ceremonia ayer fueron bautizadas en la Escuela de Carabineros las trillizas Ingrid Nilsa, Verónica Ximena y Maritza Silvana, hijas del cabo Oscar Cosgrove Arenas y de Norma Fuentes Araya. La ceremonia religiosa estuvo a cargo del Capellán de Carabineros, Carlos Cárdenas, y fueron padrinos de las trillizas, compañeros del cabo Cosgrove, que se desempeña en la Guardia del Palacio de la Moneda. EN EL GRABADO, el Capellán Cárdenas durante el rito del bautizo.



El Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto Lagarrigue (a la izquierda) y el Director del Punto Cuarto, Charles Henry Lee, proceden a firmar dos nuevos convenios, por 10 millones de escudos, para la reconstrucción.

Otros diez millones de escudos para la reconstrucción del Sur

Ayer fue firmado otro convenio para obras portuarias y sanitarias con Punto IV

Diez millones de escudos fueron aprobados ayer para financiar programas de obras portuarias y sanitarias en la zona sur. Estos fondos corresponden al empréstito de 100 millones de dólares que hizo el Gobierno de Estados Unidos para la reconstrucción.

Los convenios fueron firmados por el Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto Lagarrigue, en representación del Gobierno de Chile, y por el Director del Punto Cuarto, Charles Henry Lee, a nombre del Gobierno norteamericano. Asistieron a la ceremonia altos personeros de las dos corporaciones.

E° 65.000.000 APROBADOS

A la Dirección de Obras Sanitarias le corresponden cinco millones 583.000 escudos, que se distribuirán como sigue: 230.000 escudos en Ñuble; 1.867.000 es-

(PASA A LA PAGINA 2)

HOY SE VENDERA PAN A $ 175 EL KILO EN TODA LA CIUDAD

Se racionalizará y mecanizará esta industria. No podrán subir los precios de artículos suntuarios. Obreros panificadores apoyan medidas del Gobierno

Hoy quedará normalizado el abastecimiento de pan a la población, declaró en la tarde de ayer el Subsecretario de Economía, Fomento y Reconstrucción, Fernando Ríos Ide, después de terminada una reunión que sostuvo con la Directiva de la Federación de Industriales Panaderos.

En dicha reunión se resolvió normalizar la producción, venta y distribución del pan, a partir de hoy. El precio de venta será siempre a $ 175 el kilo.

Se acordó crear una Comisión Mixta, en que participen representantes del Gobierno, de los industriales panificadores, y del Comité de Defensa del Consumidor, con el fin de estudiar un plan de mecanización y racionalización de esta industria, tendiente a bajar los costos.

Mientras se efectúa este estudio y se ponen en práctica estas medidas que, en algunos casos, pueden significar nuevas instalaciones que demandan tiempo, dijo el Subsecretario, no se descarta la posibilidad de que el Gobierno deba rever el problema del precio de este artículo.

PROBLEMAS DE ACEITE Y CARNE

En relación con diversas denuncias que se han recibido en esa Subsecretaría, el señor Ríos Ide manifestó que no existe ninguna razón para que suba de precio el aceite, tanto más cuanto que hay suficiente abastecimiento de él. Los especuladores y cuantos deseen guardar este artículo para venderlo luego a mayor precio están haciendo un pésimo negocio —agregó—, por cuanto se quedarán sin poder vender el aceite, ya que se continuará vendiendo, y en forma abundante, al precio actual.

En relación con la carne, señaló que tampoco existe razón valedera para que suba a los precios especulativos que algunos comerciantes inescrupulosos están cobrando. Para terminar con estos males, señaló, se realizarán todas las importaciones que sean necesarias, y a bajos precios. Asimismo, los inspectores de la Dirección de Industria y Comercio serán inflexibles en notificar las infracciones cometidas y en la aplicación de las sanciones correspondientes.

ESTABILIZACION DE PRECIOS

Señaló el Subsecretario Ríos que hoy, el Presidente de la República, firmará un decreto por el cual se incluye en la lista de artículos de primera necesidad, de uso o consumo habitual, a los artículos suntuarios y prescindibles, cuya importación fue prohibida al país. Se excluyen de esta resolución a productos del agro, que tienen variaciones estacionales. En cambio, se incluye a los artículos nacionales similares de los importados, que tienen prohibida la entrada al país.

Este decreto tiene por objeto que, estando dichos artículos declarados de primera necesidad, conforme a la legislación vigente, pueda fijárseles precios tope. De esta manera, se evitará especulaciones. Es por ello que en el mismo decreto se establece que los precios de esos artículos, tanto al por mayor como al detalle, quedan congelados, al mismo precio que tenían al 30 de diciembre recién pasado.

Asimismo, el Presidente de la República, firmará hoy un decreto por el cual se establece una escala móvil de multas, para los comerciantes que cometan infracciones; multas que estarán en proporción al capital en giro. Ellas pueden llegar a un máximo de dos millones y medio de pesos.

PETICION DE PANIFICADORES

Por su parte, la Federación de Obreros Panificadores solicitó al Gobierno la requisición de todas aquellas panaderías cuyos propietarios persistan en su rebeldía, y cobren precios más altos que el oficial, o que continúen despidiendo personal, como lo han hecho en los últimos días. Esta petición fue formulada al Ministro del Trabajo por el presidente de la Federación de Obreros Panificadores, Manuel Hormazábal.

En su petición, el dirigente Hormazábal propuso la constitución de una comisión integrada por representantes de los Ministerios de Economía, Trabajo, la CORFO, dirigentes de los obreros, y de aquellos patrones que realmente deseen colaborar en la solución de este problema, a fin de que en un plazo breve se logre una fórmula integral, para lo cual la Federación se compromete a aportar las ideas que tiene al respecto.

CLAUSURARAN 14 PLAYAS DE ESTACIONAMIENTO

Catorce playas de estacionamiento que funcionan en condiciones anormales y antirreglamentarias, serán clausuradas hoy.

Los decretos alcaldicios que así lo determinan fueron dictados ayer. Se trata de playas que carecen de techumbre sólida, no tienen extinguidores contra incendios, y adolecen de fallas técnicas.

Durante las últimas sesiones varios regidores, entre éstos Mario Ascuí, René Frías y Ramón Alarcón, se han referido a estos recintos, que se están multiplicando en forma desordenada, lo que también ha motivado quejas del vecindario.

Existe el propósito en la Corporación de efectuar una acuciosa fiscalización de tales establecimientos que, si bien es cierto contribuyen a solucionar el problema de la falta de lugares de estacionamiento, también crean otros problemas derivados de su irregular funcionamiento.

AYER, HOY y MAÑANA

● Reasumió Director de Salud

Ayer reasumió sus funciones el Director General de Salud, Dr. Gustavo Fricke, quien regresó el sábado de Punta Arenas, donde visitó las dependencias de la XIII Zona de Salud.

● Saludos del comandante Coleman

Ayer al mediodía, el Comandante en Jefe de las Fuerzas en el Atlántico Sur y América del Sur, vicealmirante Sir Nicholas Cogeman, pasó a saludar al Ministro de Defensa Nacional, Julio Pereira Larraín, con quien departió por breves instantes.

● Subsecretario argentino en Educación

El Subsecretario de Educación y Justicia de Argentina, Antonio Salonia, quien participa en la Escuela de Verano, visitó al Subsecretario de Educación, Emilio Pfeffer, interesándose en conocer los diversos planes de enseñanza que se aplican en nuestro país.

● Pintura norteamericana

Hoy, a las 19 horas, el Ministro de Educación, Patricio Barros Alemparte, y el Embajador de los Estados Unidos, Charles W. Cole, inaugurarán una muestra de pintura norteamericana moderna. El acto se efectuará en la Sala de Arte del Ministerio, Alameda 1371.

Homenaje inglés al Prócer O'Higgins



En sobria ceremonia, los oficiales de la flotilla inglesa que nos visita, depositaron una ofrenda floral a los pies del monumento al prócer de la Independencia, Bernardo O'Higgins. EN EL GRABADO, el Contralmirante Jacobo Neumann, Jefe del Estado Mayor General de la Armada Nacional, y el Vicealmirante Nicholas Coleman, Jefe de la flotilla británica y de la Flota de S. M. Británica en el Atlántico Sur, en el momento en que la banda ejecuta los himnos nacionales de Chile y Gran Bretaña.

LA PROVINCIA DE PLACEME:

S. E. dio orden de reactualizar estudios sobre petróleo de Arauco

En alborozada nota, el Intendente Castellón Gajardo da cuenta de la iniciativa del Jefe del Estado

Gracias a una iniciativa de S. E. el Presidente de la República, la provincia de Arauco ha sentido renacer sus esperanzas de convertirse en una de las grandes productoras de petróleo del país.

En efecto, según informa a LA NACION el Intendente de la provincia, Guillermo Castellón Gajardo, sabedor —éste— de que en 1942 el ingeniero Hans Bergen había conseguido hacer brotar un potente chorro de petróleo en el paraje llamado "Punta de Tucapel", en las vecindades del puerto de Lebu, hizo desenterrar de una trastienda la última botella del petróleo recogido en aquella oportunidad y lo envió a modo de aguinaldo navideño al Presidente Alessandri.

El Jefe del Estado se interesó inmediatamente por esta situación y dispuso que, junto con desenterrarse todos los documentos relacionados con aquellos trabajos de prospección y perforación realizados por la CORFO en sus primeros años de existencia, se dé todo el impulso necesario a la explotación petrolera de Arauco, comenzando por reactualizar y acelerar los estudios interrumpidos durante casi veinte años por razones inexplicables. Es de advertir que las prospecciones de que damos cuenta figuran en el programa general de la ENAP.

Culmina su información el Intendente de Arauco diciendo que "esta halagadora nueva es vista por los habitantes de Arauco, y de Lebu en particular, con el mayor alborozo, y están enfervorizados en su pronta materialización, convencidos de que ésta será la mejor manera de colaborar al Plan Decenal de Desarrollo de la CORFO".

Antes del Mundial no podrá instalarse Hogar del Niño Vago

La iniciativa municipal para instalar en una propiedad de la calle Moneda, comprada por la Corporación, a los niños vagos, sufrirá un considerable atraso y es posible que no alcance a estár lista para antes del Mundial de Fútbol.

En efecto, por acuerdo de mayoría fue enviado a Comisión de Asuntos Legales, que no se reunirá hasta principios de marzo. El gasto consultado asciende a 24 mil escudos, con carog a fondos de Libre Disposición del Alcalde.

El inmueble fue seleccionado, mediante propuestas públicas, por una comisión especial. El Hogar del Niño Vago será entregado, según se proyecta, al Servicio Nacional de Salud y tendrá una capacidad mínima de 200 menores en situación irregular.

Barcos chilenos terminaron misión de relevo en Antártida

Informe del Comodoro de la XVI Flotilla

En informe rendido a la Superioridad de la Armada, el Comodoro del XVI Grupo de Tarea Antártico, capitán de navío, Francisco Villanueva, da a conocer que, una vez cumplida la labor de relevo y reaprovisionamiento de las cuatro bases de Chile antártico, la escampavía "Yelcho" y el patrullero "Lautaro" han concentrado sus esfuerzos en los trabajos hidrográficos que se les encomendaron y en la construcción de la sub-base "Yelcho".

Se agrega en el informe que durante la semana pasada, se prestó eficaz ayuda a los geólogos norteamericanos y a los hombres de ciencia de nuestro país que visitan nuestros territorios polares con el objeto de realizar diversos estudios climatológicos, geológicos y meteorológicos.

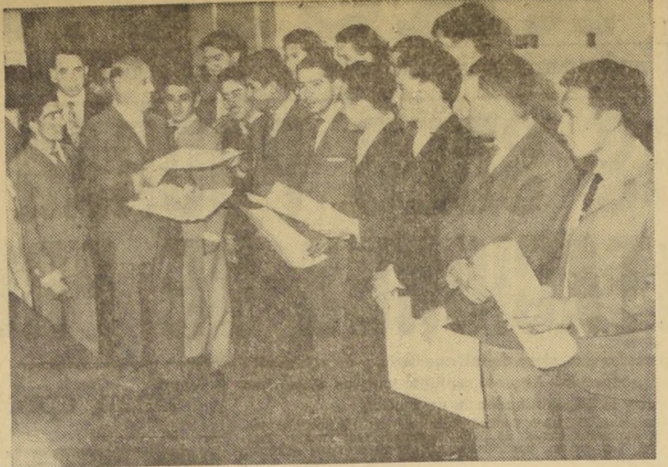
Además, se procedió a reencender los faros "Prat" y "Leucotón".

Para mañana se espera la llegada a Punta Arenas del transporte antártico "Piloto Pardo", que trae a Chile continental el personal civil que viajó a la Antártica.

SUPLEMENTEROS AGRADECEN GESTO DE SEMANARIO

Juan Navarro Castillo, propietario del quiosco de diarios de Merced esquina de Phillips, en su nombre y en el de sus colegas da sus agradecimientos a la empresa del bisemanario "Cóndor" por el gesto que tuvo en víspera de Navidad de entregar la edición libre de pago a los suplementeros, como un aguinaldo por esta festividad.

Este bisemanario, señala Navarro, es de circulación limitada entre la colonia alemana y algunos chilenos que dominan el idioma alemán, por lo cual su gesto reviste mayores caracteres de generosidad que saben reconocer públicamente los agraciados.



Un grupo de alumnos de la Escuela Vocacional de Cortadores Sastres, ubicada en calle Sierra Bella 1129, recibieron los diplomas que les acreditan haber finalizado sus estudios profesionales. En el grabado, el director del establecimiento, César Baeza, entrega el título al alumno Ricardo Ortiz.

Con 16 cursos y dos Seminarios continúan Jornadas de la "U"

Recital de música folklórica complementará actividades de hoy

Trece cursos generales, tres especiales, dos Seminarios de alto nivel y un recital folklórico son las actividades que desarrolla hoy la XXVII Escuela de Verano de la Universidad de Chile.

El curso especial sobre "Problemas de la Reforma Agraria" continuará, a las 19 horas, con la segunda lección a cargo del Oficial Regional de la FAO para América Latina en Tenencia de la Tierra y Colonización, Solón Barraclough.

Las clases de alta técnica bancaria continúan entre las 18 y 20 horas. Disertarán los economistas Alfonso Inostroza y Mario Corbo.

CONQUISTA DEL ESPACIO

Hoy, de 19 a 20 horas, el profesor Federico Rutlant ofrecerá la segunda conferencia del curso "Diálogo sobre la conquista del espacio y del mundo del mañana". Versará sobre el "Estado actual de los informes proporcionados por los satélites".

Mañana proseguirá con el tema "Extrapolaciones previsibles en la carrera del hombre por la conquista del espacio interplanetario".

CURSOS GENERALES

El ciclo "Sociología y psicología" continúa con una lección de Matilde Huici, de 9 a 10 horas sobre "Problemas de la educación del niño"; de 10 a 11, el profesor Oscar Ahumada dará una charla sobre "Problemas de la educación del adolescente"; de 18 a 19, el profesor belga Jacques Dorselaer continuará con el tema "Sociología urbana", y de 19 a 20 horas, el Dr. Juan Zañartu se referirá a "Matrimonio, sexo, amor y familia."

Los temas de literatura que se dictan hoy son "Los Premios Nacionales de Literatura", de 10 a 11; "La literatura moderna en América", de 11 a 12, y "La novela chilena contemporánea", de 20 a 21 horas.

Los cursos de conocimiento de América siguen con el ciclo "El pensamiento vivo de América", que ofrece de 19 a 20 horas, el editorialista del diario "La Prensa", de Buenos Aires, Ricardo Sáenz-Hayes.

Las lecciones de "Historia Social de Chile" se ofrecerán de 11 a 12 y de 18 a 19 horas, con el tema "El hombre americano a la luz de la moderna arqueología".

El especialista René Vergara ofrecerá la cuarta lección del curso de Criminalística, entre 11 y 12, y entre 20 a 21 horas, el Subsecretario de Educación de Argentina, Antonio Salonia expondrá el tema "Problemas de la formación de los técnicos".

Los Seminarios de alto nivel sobre "Planificación del desarrollo económico" y "Educación y desarrollo económico" se efectuarán entre 9 y 12 y de 16.30 a 19 horas, respectivamente.

SECCION TRANSPORTE

El Sector Transporte y Vías de Comunicación fue analizado intensamente en una mesa redonda realizada ayer, en el Aula Magna de la Escuela de Derecho.

El economista de la CORFO, Norman Gillmore, presentó una síntesis de este plan que se desarrollará dentro del programa decenal de la CORFO.

Los participantes pusieron énfasis en la necesidad de que el Gobierno defina y establezca una política racional de transporte, aplicable a todo el país, como un complemento indispensable al Plan de Inversiones de la CORFO.

En la charla de hoy se iniciará el estudio del Plan sobre Urbanización y Vivienda, a cargo de los expertos Ernesto Torrealba y Víctor Ochsenius.

Nuevo presidente de Grace y Cía.

Ha sido designado presidente de Grace y Cía. (Chile) S. A., el señor Jorge Raby Birrel, vinculado por más de treinta y tres años a esa empresa en la que sirvió en casi todos los niveles de administración y conducción ejecutiva.

El nuevo presidente de Grace Chile, reemplaza al señor Percy Gjertsen Anderson, fallecido hace unos meses en esta capital. El señor Raby Birrel, oriundo de Valparaíso, y de cincuenta y tres años de edad ingresó a esa firma como junior en el puerto, trasladándose en 1932 a la capital; desde 1934 fue contador de Panamerican Grace Airways (Panagra), y desde 1945 sirvió el cargo de contralor general de Grace en el país. El primer cargo ejecutivo lo asumió en 1951, al ser designado director-gerente de la compañía, y en 1958, fue promovido a la vicepresidencia, conservando su cargo de gerente general. Al ser elegido como presidente el cargo que servía con anterioridad fue dividido y las responsabilidades entregadas a dos antiguos personeros de la misma empresa.



A NUEVA YORK.—Vía aérea se dirigieron a Nueva York Noemí Glade, Alicia Reyes y Fresia Glade, hija y cuñadas del periodista Victoriano Reyes Covarrubias, las que aparecen en el grabado en los momentos de tomar el avión.

EL BAJO NUMERO DE HERIDOS HACE INNECESARIA AYUDA MEDICA EN PERU

Jefe Zonal de la OSP lo hizo saber así al SNS

Junto con agradecer los ofrecimientos de ayuda médica, el Jefe de la Quinta Zona de la OSP, con sede en Lima, Dr. Bogoslav Juricic, comunicó por cable a la Dirección General del SNS que era innecesaria en vista del escaso número de heridos registrado en la catástrofe de Ranrahirca, en el Departamento de Huaraz, en el Perú.

El Dr. Juricic transmitió los agradecimientos del Ministerio de Salud del Perú, en respuesta al cable enviado por el Director subrogante del SNS, Dr. Alfredo Leonardo Bravo, dando a conocer sus sentimientos de pesar por la tragedia del país hermano y ofreciendo cualquier ayuda para colaborar en el alivio de las víctimas de la catástrofe.

Según lo que se ha informado, el alud arrasó con la localidad de Ranrahirca, que contaba con más de 3 mil habitantes, donde solamente quedaron 18 sobrevivientes.

EN LA MONEDA:

PRACTICAMENTE LISTA LA REFORMA AGRARIA

Texto definitivo del proyecto sería entregado a S. E. en el curso de la semana

Prácticamente listo se encuentra el proyecto de Reforma Agraria, iniciativa que ayer fue considerada durante dos horas en una reunión efectuada en la Presidencia de la República y a la que concurrieron los Ministros de Interior Dr. Sótero del Río; de Agricultura, Orlando Sandoval; de Salud Pública, Benjamín Cid y de Tierras y Colonización, Julio Philippi.

Al término de la reunión, se infomó que el Presidente Alessandri se reunirá con los jefes de los partidos Radical, Liberal y Conservador, hoy a las 11.15 horas y que el proyecto definitivo sobre Reforma Agraria estaría en condiciones de ser entregado a Su Excelencia a fines de la semana en curso. No se precisó si el proyecto de reforma constitucional, anexo al de reforma agraria, sería enviado al Congreso junto con este último.

Condecoración a Jefe de Fundación Hnos. Rockefeller

El Gobierno condecorará hoy a las 11 horas, con la Orden al Mérito Bernardo O'Higgins, en el grado de Gran Oficial, al Presidente de la Rockefeller Foundation George Harrar, quien se encuentra de visita en el país. Las insignias serán impuestas por el Canciller Martínez Sotomayor en una ceremonia a efectuarse en el Salón Rojo del Ministerio de Relaciones Exteriores.

Embajadores en la Cancillería

El nuevo Embajador de El Salvador en Santiago, Héctor Palomo Salazar, efectuó ayer una visita de cortesía al Jefe del Departamento de Ceremonial y Protocolo y a otras secciones de la Cancillería con ocasión de iniciar sus labores en nuestro país.

Por otra parte, el Embajador de Bélgica, Alain de Thysebaert, se reunió con el Director de Protocolo para estudiar detalles de la visita que hará a fines de mes a Chile, el Rey Leopoldo de Bélgica.

Embajador de Perú regresa a su país



El Embajador del Perú, en Chile, Manuel Seoane, pasó a despedirse del Canciller, pues regresará a su patria a fin de intervenir en las próximas elecciones presidenciales peruanas.

El Embajador Seoane será condecorado el jueves próximo a las 19 horas, en la Cancillería, con la Gran Cruz de la Orden al Mérito.

No habrá cesantía en zona de Arica

El Gobernador de Arica, Antonio Encina, se entrevistó ayer con el Ministro del Interior, Dr. Sótero del Río, con quien trató diversas medidas que se pondrán en práctica para evitar eventual desocupación en ese Departamento. El Gobernador Encina informó a los periodistas que el Ministro Del Río ha conocido los planes de obras públicas que desarrollará la CORFO, como asimismo de medidas crediticias propiciadas por el Banco Central, aparte de la construcción de escuelas y un hospital, todo lo cual ... pedirá que se produzcan trastornos ocupacionales en ... ta del nuevo régimen que se aplicará a los puertos libres.

No existe carta del Embajador de EE. UU. a S. E.

El Canciller, Carlos Martínez Sotomayor, desmintió ayer la existencia de una presunta carta que habría sido enviada al Presidente Alessandri por el Embajador de Estados Unidos en Chile, Charles W. Cole.

Precisó el Ministro de Relaciones que tal documento no existe, por lo que las especulaciones periodísticas sobre su contenido constituyen una falsedad absoluta.

Embajador de Inglaterra viaja hoy a Punta Arenas

El Embajador británico en Chile, señor David Scott-Fox, se dirigirá hoy por vía aérea a Punta Arenas, con el fin de condecorar al Cónsul británico en esa ciudad y visitar al barco de esa bandera "MHS Protector", que fondeará en ese puerto durante tres días.

El Embajador será objeto de una recepción a bordo por parte de la oficialidad y luego se efectuará un coctel en el Club Británico. Asimismo, la Colonia británica residente le ofrecerá diversos agasajos.

En una ceremonia especial, el Embajador entregará la insignia de la condecoración O. B. E. (Oficial de la Orden del Imperio Británico) al Cónsul, señor Sven Robson, que le fuera conferida recientemente por S. M. Isabel II.

El Embajador Scott-Fox regresará a Santiago el próximo domingo.



HERBERT T. Mc. AULY, socio de Ernst & Ernst y Director de Management Services de esa firma, asociada con ... y Balic, dio una conferencia para ICARE sobre "Planificación y Control de los costos de operación", a la cual asistieron alrededor de 30 personas. En el grabado, Mc. Auly ofrece su conferencia en inglés, la que es simultáneamente traducida por una de las intérpretes de ICARE.

CHILE FINALIZO CONSULTAS SOBRE CONFERENCIA DE PUNTA DEL ESTE

El Canciller Martínez Sotomayor se entrevistará el sábado con el Ministro de RR. EE. de Brasil

El Canciller, Carlos Martínez Sotomayor, dio término ayer a las consultas que se venían efectuando con diversos países a propósito de la Conferencia de Ministros de Relaciones Exteriores, a que ha convocado la Organización de Estados Americanos a partir del 22 del mes en curso en Punta del Este, Uruguay.

Interrogado por los periodistas, el Canciller Martínez Sotomayor informó que viajará el viernes próximo, vía LAN a Montevideo y que de inmediato se dirigirá a Punta del Este para tomar contacto con otros jefes de delegaciones. El sábado próximo, el Ministro Martínez Sotomayor proyecta cenar con el Canciller de Brasil, Santhiago Dantas y es posible que también se entreviste con el Ministro de Relaciones Exteriores de Bolivia, Enrique Fellman Velarde.

En círculos de la Cancillería se agregó que es probable que el Canciller de Colombia, señor Caicedo Castilla, se reúna con el Ministro Martínez Sotomayor en Santiago, ya que el jueves llegará a Lima, de paso para Uruguay. En la reanudación de su viaje, el personero del Gobierno de Bogotá podría ser recibido, en Santiago, por el Canciller chileno, horas antes de que este último viaje al exterior.

El Canciller celebró ayer diversas reuniones con sus asesores y recibió al Embajador de Argentina, Carlos Herrera, siempre en relación con la conferencia hemisférica, aunque sin que se revelaran detalles de lo tratado. Los mismos círculos de la Cancillería anticiparon que Chile no presentará ningún proyecto de resolución en este torneo.

"Nada quedó por reconstruir", dice Ministro de Marina del Perú en nota a L. Fontaine

Al agradecer condolencia de nuestra Marina, revela verdadera magnitud de la tragedia

Toda la magnitud de la tragedia de Huaraz se condensa en las breves, pero elocuentes palabras con que el vicealmirante Guillermo Tirado Lamb, Ministro de Marina del Perú, agradeció las sinceras expresiones de duelo de su colega, el almirante Leopoldo Fontaine, Comandante en Jefe de la Armada Nacional.

Dice, en efecto, la nota del vicealmirante Tirado Lamb: "Gracias a Ud., señor Almirante, y a vuestra Armada, por su sentido mensaje de solidaridad y fraterno ofrecimiento de ayuda, que agradezco profundamente", y agrega: "pero, parece hasta ahora no ser requerida por naturaleza del desastre que no ha dejado sobrevivientes, muy pocos heridos y nada por reconstruir. Afectuosamente, Almirante Tirado".

OTROS DIEZ...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

cudos en Concepción; 77.000 escudos en Arauco; 320.000 escudos en Bío Bío; 235.000 escudos en Malleco; E° 653.000 en Cautín; E° 604.000 en Valdivia; E° 695.000 en Osorno; E° 697.000 en Llanquihue y 205 mil escudos en Chiloé.

La Dirección de Obras Portuarias realizará un programa de inversiones, que se centralizará especialmente en las defensas fluviales de Valdivia. Los E° 4.473.000 se invertirán de la siguiente manera: 1 millón 260.000 escudos para las defensas fluviales de Valdivia y E° 3.213.000 en obras varias de las localidades de Concepción, Arauco, Osorno, Llanquihue, Chiloé y Canal de Chacao.

Posteriormente el Ministro Pinto declaró que hasta el momento ha firmado nueve convenios de inversiones por un monto de E° 64.910.000.

Estos fondos se han destinado a préstamos a particulares para la reconstrucción de viviendas y locales industriales, agrícolas y comerciales; reconstrucción de escuelas y hospitales; rehabilitación de caminos y pavimentos urbanos, edificios, vías férreas, puentes y alcantarillado; y reconstrucción de obras portuarias y sanitarias.

O Cruzeiro aparece hoy con nutrido y novedoso material

La revista "O' Cruzeiro Internacional", en la edición que aparecerá en Santiago, hoy martes, incluye un extraordinario reportaje sobre la muerte del estudiante inglés de geología, Richard Mason, a manos de indígenas de la selva amazónica. El trabajo incluye fotografías exclusivas captadas por los corresponsales de esta revista en el sitio mismo de la tragedia.

En la misma edición de "O' Cruzeiro Internacional" se publica una amplia crónica sobre Egipto, otra sobre el bello rincón colombiano donde se escribió la famosa novela "María", de Jorge Isaacs y uno en que se describen aspectos desconocidos de Nueva York. Todo este material, como es costumbre en esta revista, se acompaña de gran cantidad de fotografías en colores y blanco y negro.



ARTHUR K. WATSON, presidente de IBM World Trade Corporation, llegó a Santiago procedente de Nueva York en viaje de inspección. En el grabado aparece con el Gerente General en Chile de la citada firma, señor Elizalde, a su llegada a Los Cerrillos.

BANCOS... (De la 1a. Página)

en los bancos particulares, el vicepresidente del Banco Central, Fernando Illanes, entregó la siguiente declaración:

"En cuanto a las colocaciones bancarias en moneda extranjera, el Comité Ejecutivo del Banco Central continuó estudiando las condiciones en que, para su pago, esos deudores podrán tener acceso al mercado bancario de divisas".

CASAS DE CAMBIO

Por su parte las casas de cambio, en su mayoría, no realizaron operaciones de ninguna especie, a la espera de una mayor clarificación de la situación.

CONSULTAS Y REUNIONES

Marcelo Ringeling, Subgerente de Comercio Exterior y Cambios, tuvo ayer una labor abrumadora explicando individualmente a cada jefe de cambio de los bancos particulares la forma de operar las nuevas medidas. ... la tarde se efectuó una reunión con todos ellos ... aclarar diversas modalidades ... casos particulares.

Inicia inscripción de matrícula el I. Superior de Comercio

Se pone en conocimiento de los interesados, que el Instituto Superior de Comercio está recibiendo los antecedentes de postulantes para la inscripción de la matrícula del presente año.

Hay vacantes para el primer año de Comercio, para segundo, tercero y cuarto ... especiales y para el ... año previo.

Falsa alarma de asalto

Durante más de 30 minutos, los transeúntes de calle Agustinas y Bandera se vieron conmocionados por el estridente sonido de los timbres de alarma contra ladrones de la Casa de Turismo y Cambio Exprinter, que tiene puertas de acceso por Agustinas 1074 y Bandera 183, temiéndose que se hubiese tratado de violar las cajas de fondos de la firma en un temerario asalto, después de cerradas las oficinas. Ubicado el Gerente de la firma, José Moure Rodríguez, en Los Cerrillos, viajó rápidamente hasta llegar para abrir las oficinas, en cuyo interior penetró acompañado de carabineros que acudieron a la alarma. Sin embargo, todo no pasó de ser una falsa alarma, ya que revisado concienzudamente el interior de las oficinas por el Gerente, Carabineros y periodistas, se comprobó que todo permanecía en orden y que el sonido de los timbres se debió, tal vez, a un desperfecto en el mecanismo. Mientras esto ocurría, un numeroso público se agolpó en los alrededores de la calle Agustinas, haciendo los más variados comentarios del "asalto", hasta que carabineros los dispersó, después de reducidas a silencio las campanillas que quedaron listas para prestar servicio en caso que ladrones trataran de penetrar. En el grabado, el público espera ansioso la captura de los "asaltantes"

AHORA EMPIEZA LA LABOR:

Definitivamente organizados los Comités Provinciales del Norte

Fueron nombrados los Secretarios Ejecutivos rentados y Comisiones de Trabajo

Con el nombramiento de los respectivos Secretarios Ejecutivos, quedaron definitivamente constituidos los cuatro Comités Provinciales de Desarrollo de la Zona Norte, organismos de coordinación y progreso provincial, instituidos a iniciativa del Ministro Luis Escobar Cerda, y de los cuales se esperan positivos resultados en todos los órdenes de la actividad de aquella región.

Los Secretarios Ejecutivos nombrados, según se nos informó en la CONORTE (Comisión Coordinadora de la Zona Norte), son Juan Enrique Cannobio, en Tarapacá; Isaías Encina, en Antofagasta; Juan Agustín Herrera, en Atacama, y Raúl Bitrán, en Coquimbo.

Además, han quedado designadas, también, las comisiones de trabajo, las cuales se ajustaron, en principio, al criterio sugerido por la CORFO, entidad que oportunamente hizo saber a los Comités Provinciales de Desarrollo que las materias fundamentales de su competencia podían agruparse en un mínimo de ocho comisiones, a saber: Obras Públicas; Desempleo; Transporte y Comunicaciones; Relaciones Intercomunales; Relaciones Interprovinciales; Salubridad; Educación, y Vivienda.

Como se trata de una simple sugerencia, los Comités quedan en libertad de acción para aumentar o disminuir estas Comisiones, pero siempre observando, en sus tareas, esta división básica del trabajo.

Temblor de poca intensidad se registró ayer

Un breve movimiento sísmico de regular intensidad sacudió esta capital a las 14,46 horas de ayer.

El Instituto de Geofísica y Sismología de la Universidad de Chile dijo que el epicentro del temblor había tenido lugar en un punto indeterminado situado a ciento cincuenta kilómetros de Santiago.

Por su parte, el Servicio de Radiocomunicaciones del Ministerio de Obras Públicas informó que el movimiento también se había sentido, aunque muy levemente, en el puerto de Valparaíso, a las 14.48 horas.

Nuevo insecticida contra las moscas



En un radio de 10 hectáreas del Sanatorio "El Pino", de San Bernardo, se llevó a efecto la aplicación de un nuevo insecticida, mediante la fumigación aérea. La operación se llevó a cabo con el nuevo producto "Ortho Dibrom 8 E", para la exterminación de las moscas y sus larvas, lo que por primera vez se realiza en Chile. El nuevo insecticida fue proporcionado al Dr. Alberto Pérez de Arce, Director del Sanatorio "El Pino", por la firma norteamericana California Chemical Co., por intermedio de su representante en nuestro país, Dwight Worsham. Después de tres días de aplicado el nuevo insecticida, se pudo comprobar en el sector la total desaparición de las moscas, que constituían un serio problema para el Sanatorio y sus alrededores. En el grabado, el avión fumigador sobrevuela el recinto del Sanatorio, realizando la fumigación con el "Ortho Dibrom 8 E".

Sociedad Nacional de Agricultura aprobó ayer la memoria anual de 1961

En junta general, la Sociedad Nacional de Agricultura aprobó ayer la memoria sobre las principales actividades desarrolladas por la institución durante el año 1961, presentada por la mesa directiva que preside don Luis Fernández.

Además, se proclamaron elegidos los quince consejeros que obtuvieron las primeras mayorías en la elección realizada al efecto: Enrique Alcalde, Víctor Braun, Ladislao Errázuriz, Aníbal Grez, Luis Larraín Marín, Juan León, Osvaldo Lobos, Eduardo Moore, Guillermo Noguera, Ramón Noguera, Alfonso Del Río, Baltasar Sánchez, Orlando Sandoval, René Silva Espejo y Fernando Varas.

REFORMA AGRARIA

En relación con la reforma agraria, que ha preocupado a la SNA desde 1951, según informes de sus personeros, se dejó constancia de los estudios realizados, demostrando que los problemas que afectan a la agricultura no son simples cuestiones de dominio de tierra, sino que existe un conjunto de factores, entre los cuales la propiedad del suelo agrícola es sólo uno de ellos. Interpretando la aspiración de los agricultores, ha pedido en forma constante un mejoramiento substancial de las condiciones económicas y sociales en que se desarrolla esta actividad. No ha vacilado en declarar su adhesión hacia la ejecución de una reforma agraria siempre y cuando ella comprenda medidas capaces de solucionar todos los problemas que deprimen la actividad agraria, sea que ellos existan dentro del sector agrícola mismo o fuera de él.

Se definió como objetivos de la reforma agraria estimular el ritmo de desarrollo de la producción agropecuaria, aumentar el número de los propietarios agrícolas y elevar el nivel de vida de la población campesina, todos los cuales deben perseguirse simultáneamente.

La SNA anunció que patrocina el establecimiento de sistemas de participación en favor de los obreros, a fin de crear una verdadera solidaridad en el trabajo. Se prepara un estudio sobre la materia. Reconoce la importancia de los sindicatos agrícolas bien organizados.

Respecto a las negociaciones del Tratado de Montevideo, la SNA buscó incluir disposiciones que permitan limitar las importaciones agropecuarias a las necesarias para suplir los déficits y nivelar los precios del producto importado a los del productor nacional. Planteó el restablecimiento de una equiparidad de tratamiento, es decir, que desaparezca el actual desequilibrio entre la agricultura y la industria.

El comunicado entregado a la prensa señala, además, que la SNA ha estado propiciando medidas que mejoren la situación crediticia de los agricultores, la unidad gremial y un mejor aprovechamiento de la ganadería en las diversas regiones del país. Asimismo, presentó al Gobierno sus estudios sobre el precio y explotación del trigo, la leche, la maravilla y otros productos.

1.743 denuncias se formularon en 3 días por ruidos molestos

Opinión pública respalda ampliamente campaña iniciada, afirmó Ministro de Justicia. Infractores deberán pagar 20 escudos

La opinión pública en general ha sabido responder a la campaña que ha iniciado el Ministerio de Justicia, para terminar con las infracciones al tránsito y los ruidos molestos, declaró ayer el Ministro del ramo, Enrique Ortúzar Escobar.

El Director General de Carabineros, con quien ha mantenido permanente contacto, le informó que entre el viernes 12 y el domingo se pasaron en Santiago 1.743 partes, por denuncias en contra de la tranquilidad de los pobladores.

De éstos, 1.060 corresponden al uso indebido de bocinas; 582, a escapes libres; 47, a motores trepidantes, y 54, a parlantes de alto volumen.

Ortúzar comentó los resultados favorables que se están observando, como consecuencia de las medidas enérgicas que se acordaron, en una reunión de autoridades a que convocó. En conformidad con estas disposiciones, los infractores denunciados serán sancionados con multas de hasta E° 20.

"Yo mismo, como particular —expresó el titular de Justicia—, formulé algunas denuncias, pero me es grato comprobar que ayer lunes hemos tenido una ciudad más tranquila. Por de pronto, disminuyeron considerablemente los accidentes, y la verdad es que no los hubo graves."

El Director de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, Francisco Filipenski, le dio a conocer las medidas que se están adoptando, con el objeto de silenciar el ruido que producen los buses.

El Ministro Ortúzar conversará con autoridades educacionales, para iniciar una campaña educativa paralelamente con la de fiscalización, destinada a exaltar el respeto que deben merecer las normas de tránsito.

Hoy concurrirá al Senado para intervenir en el debate del proyecto que reorganiza la justicia del tránsito.

Declaración pública acordaron hacer regidores de Santiago

Sobre autonomía, dignificación de la función edilicia y coordinación con otros municipios

Una reunión de tres horas, a puertas cerradas, celebró anoche la Municipalidad en Comité de Regidores.

Al término de la prolongada sesión no se entregó versión a la prensa, pero extraoficialmente se informó que quedó redactada en borrador una declaración pública sobre los siguientes puntos:

1.— Dignificación de las funciones edilicias, mediante el otorgamiento de franquicias similares a las que tienen los parlamentarios;

2.— Autonomía municipal: recuperación de atribuciones cercenadas por el Estado, como resultado de la dictación de leyes o decretos leyes.

3.— Labor coordinada de las Municipalidades a través de la Confederación de Municipalidades de Chile.

La declaración será aprobada y entregada a la publicidad mañana.

GRAN SANTIAGO

También se debatió el temario de la reunión que celebrarán en la sala de sesiones del Tránsito los alcaldes y regidores de todas las comunas que forman el Gran Santiago.

Un vocero edilicio dijo que esta reunión será el comienzo de una campaña nacional de gran envergadura tendiente a fortalecer el poder comunal.

Nueva York-París en 5 horas 20 minutos cubrió Air France

La envidiada Cinta Azul que distingue a la compañía aérea que posee el record de velocidad transatlántica, ha vuelto a las manos de AIR FRANCE. El Boeing Jet 707 Intercontinental, "Chateau de Chambord", estableció un tiempo de 5 horas 20 minutos entre Nueva York y París para cubrir los 5.830 kilómetros que separan a ambas ciudades.

Bate así por cuatro minutos el mejor tiempo anterior en poder de una compañía norteamericana y recupera de paso la primacía de velocidad en aviones comerciales jets sobre el citado tramo, que poseía desde el 3 de diciembre de 1960, con 5 horas 37 minutos. El Jet estuvo piloteado por el comandante Gibert.

Dieciséis nuevos abogados juraron ante la C. Suprema

Ante la Corte Suprema en Pleno y la directiva del Colegio de la Orden, prestaron el juramento de estilo dieciséis nuevos abogados.

Los nuevos profesionales son los siguientes:

Gerardo Juan Bohr Heinberg, Mario Caballero Toro, Bruno Caprile Caprile, Humberto Cuevas Badilla, José María Eyzaguirre García de la Huerta, Arturo Hein Cáceres, María Teresa Igualt Pérez, Jorge Lafourcade Rodríguez, Christian Martin O'Reilly, Angela Martínez Tasso, Axel Montero Burgueño, Fernando del Río Ríoseco, Sylvia Ruiz de Gamboa Goghlan, Carlos Piedra Correa, Iván Quintana Miranda, Juan Siglic Mazzalin.

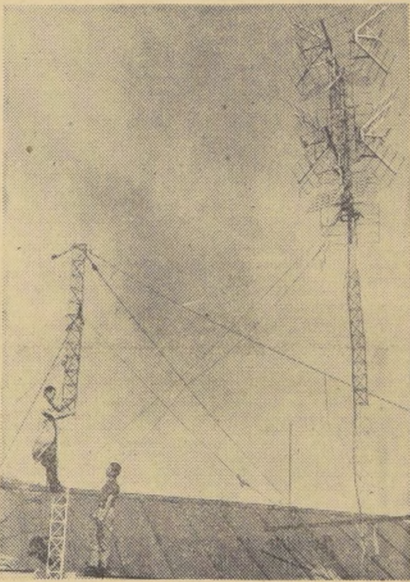
El jueves se realiza examen de admisión en Escuela Industrial N.o 2

El jueves próximo, a las 8.15 horas, tendrá lugar, en la Escuela Industrial N.o 2 de Santiago, el examen de admisión para los nuevos postulantes, en el local de calle Rosas N.o 1530, y para el cual las solicitudes correspondientes se encuentran a disposición de los interesados, hasta el día 17 del mes en curso.

Las especialidades con que cuenta actualmente este plantel son las siguientes, mecánica dental, mecánica de máquinas de escribir y de oficinas, mecánica de máquinas de coser y textiles, relojería y joyería.

En el mes de marzo esta Escuela Industrial reiniciará sus actividades en un amplio y cómodo local ubicado en calle Santo Domingo 1811, esquina Almirante Barroso, y destinado recientemente por el Ministerio de Educación para tal objeto, lo que unido a la aprobación de los nuevos planes de estudios presentados, y a una complementación racional e integral de los talleres, redundará en un progreso innegable para la educación profesional de nuestro país, desde el momento que es la única escuela fiscal que imparte las especialidades en referencia, lo que le da el carácter de nacional.

Nueva torre para TV chilena



NUEVA TORRE PARA LA TV EDUCACIONAL CHILENA.— La nueva torre de televisión de la Universidad de Chile, que ha entrado en funciones, fue levantada mediante una donación de la Braden Copper Company, luego que su estructura anterior resultara destruida por un temporal en junio pasado. Se eleva 25 metros sobre el techo de la Escuela de Ingeniería de la "U" y tiene un radio de acción de 40 kilómetros. Comenzará a funcionar, con toda su potencia, en marzo próximo. Fue construida íntegramente por personal de la mencionada escuela universitaria, bajo la dirección del ingeniero chileno Carlos Haramoto.

Se aplicará enérgicamente la Ley de Bosques para evitar incendios

Fuentes del ramo informaron que la Superioridad de Carabineros había reiterado anteriores informaciones a todos los destacamentos de las provincias de Curicó, Talca, Linares y Maule, a objeto de que el cumplimiento de la Ley de Bosques sea fiscalizado al máximo y se evite por todos los medios posibles, además, la ocurrencia de incendios que tantos perjuicios ocasionan en la reserva boscosa.

Conforme a las instrucciones, patrullas rurales de Carabineros deberán recorrer con la mayor constancia posible todas las regiones boscosas en prevención de incendios y de la taladura indiscriminada de los árboles.

Especialmente en la región de Constitución, el cuidado de los bosques deberá hacerse con el máximo de interés, ya que de continuo las grandes plantaciones se ven amenazadas por los peligros de incendios.

Dos homicidas condenados ayer a 50 años de cárcel

El Tercer Juzgado del Crimen condenó ayer a Ramón Rodríguez Barahona (a) "Don Ramo", y a Hernán González Vilches (a) "El Rucio de la Baraja", a sufrir condenas de 33 años de presidio, el primero, y 17 años el segundo, ambos delincuentes habituales con nutrido fichero policial y judicial.

La última víctima fue el parcelero de la chacra Villarrana —Apoquindo—, Luis Salinas Guerra, a quien dieron muerte la noche del 25 de febrero de 1955 para despojarlo de 60 mil pesos que guardaba en una cajita de fierro.

Los homicidas ataron al parcelero con gruesos alambres de púa, el que le apretaban con el alicate, a fin de que por el dolor dijera dónde escondía el dinero. Como la víctima se negara a revelar a los ladrones el lugar de la plata optaron por golpearlo en el cráneo, repetidas veces, con una llave inglesa, provocándole graves heridas que causaron su deceso.

La Magistrado María Onell Gómez, en su sentencia deja constancia de haber fallado en conciencia, de acuerdo con la facultad que le otorga la Ley de Estados Antisociales.

Ambos reos al ser notificados ayer apelaron de dicha resolución.

Estricto control se ejercerá en el Paso "El Pehuenche"

Todas las personas que crucen la frontera de Chile y Argentina por el Paso de "El Pehuenche", deberán atenerse estrictamente a las disposiciones que se encuentran vigentes sobre el tránsito internacional, según informaron en la tarde de ayer autoridades policiales.

Por otra parte y de acuerdo con las mismas informaciones tanto Carabineros, como Investigaciones y los Servicios de Aduana, se encuentran actualmente actuando en Paso de "El Pehuenche", cuya vía internacional une a toda la región argentina de Mendoza, con las provincias de Curicó, Talca, Linares y Maule.

Autoridades agasajaron al vicealmirante N. Coleman

Mañana la flotilla británica seguirá rumbo al Callao

En ceremonia efectuada al mediodía de ayer, una delegación de oficiales de la flotilla inglesa que nos visita colocó una ofrenda floral a los pies del monumento del prócer de la Independencia, Bernardo O'Higgins.

El acto se inició con rendición de honores al vicealmirante Nicholas Copeman, comandante de la flotilla, y al Jefe del Estado Mayor General de la Armada Nacional, contraalmirante Jacobo Neumann, a cargo de una compañía de guardia del Ministerio de Defensa Nacional.

Luego, se izaron los pabellones de Chile y Gran Bretaña, al son de los correspondientes Himnos Nacionales y se colocó la ofrenda floral.

En la mañana, el vicealmirante Copeman había visitado al Ministro de Defensa, Julio Pereira Larraín y al almirante Leopoldo Fontaine, Comandante en Jefe de la Armada.

A las 13 horas fue agasajado por este último con un almuerzo.

En Valparaíso, los oficiales de la Primera Zona Naval visitaron los barcos, imponiéndose en detalle de su funcionamiento, y hoy se efectuará una sesión de crítica de los ejercicios militares realizados, conjuntamente, por las naves inglesas y chilenas. Copeman depositará una ofrenda floral en el monumento a los Héroes de Iquique, a las 11.30 horas.

Mañana, la flotilla inglesa sigue rumbo al Callao.

Caminos de ocho provincias inspeccionará Ministro Pinto

Inició ayer la segunda etapa de su jira por todo el país

El Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto Lagarrigue, inició ayer la segunda etapa de su jira por todo el país, para hacer cumplir, en forma efectiva, los programas de obras públicas en marcha.

Poco antes de partir hizo un resumen de su visita a las provincias de Chiloé y Aisén. Manifestó que encontró en los pobladores un amplio respaldo a la labor del Gobierno. A los habitantes de Ancud les declaró que en ningún momento se ha pensado paralizar las obras de construcción del aeródromo y del puente Pudeto.

La principal dificultad con que tropiezan los técnicos del Ministerio de Obras es es la compactación del material, debido a malas condiciones del terreno y climáticas.

En Coihaique visitó las obras de alcantarillado y una población que se está edificando por el sistema de autoconstrucción.

En esta segunda etapa de su viaje visitará los caminos de las provincias comprendidas entre Santiago y Ñuble, para regresar el 25 por vía aérea desde Puerto Montt.

Desde hace 33 años funcionan Casas de Menores en Chile

El Servicio Nacional de Salud entregó ayer una aclaración a informaciones proporcionadas por prensa de Santiago y provincias, en la que dan cuenta que dentro del primer trimestre del presente año entrarán a funcionar "el Primer Centro de Readaptación de Menores en Situación Irregular".

Al respecto señalan que desde hace 33 años, desde la promulgación de la Ley de Protección de Menores ha funcionado la Casa de Menores de Santiago, el Politécnico de Menores de San Bernardo y el Hogar de Niñas de Limache y que posteriormente se crearon varios otros establecimientos afines en Villa Alemania, Valparaíso, Quillota, Pelluco, San Felipe etcétera, todo ellos con varios años de existencia.

Finalmente expresan que la iniciativa a que aluden esas informaciones, se limitará a la tarea de rehabilitar muchachos entre 16 y 18 años que, por determinación de los Tribunales de Menores, han quedado sometidos a las decisiones de los Juzgados del Crimen, que antes debían permanecer en la calle número 7 de la Penitenciaría de Santiago, lo que no ha sido responsabilidad del SNS.

23 damnificados y Eo 28.000 en daños por incendio: Concepción

Veintitrés personas damnificadas y 28 mil escudos en daños materiales, fue el saldo de un incendio que redujo a cenizas cuatro inmuebles de dos pisos en la ciudad de Concepción, en la tarde de ayer.

Carabineros informó que a las 17.15 horas se dio la alarma en la casa ubicada en calle Rosas 1111, habitada por Filidor Araya Vargas, a consecuencia de haberse inflamado una cocina a parafina.

El fuego se propagó rápidamente a las propiedades contiguas, resultando totalmente arrasadas por las llamas las casas asignadas con los números 1115 y 1133, de la misma calle Rosas, ocupadas por José Flores Mardones y Eduardo Ponce Aguilera, respectivamente, y la ocupada por Ramón Monsálves Monsálves, en calle Orompello 1010.

La misma fuente policial agregó que no existen seguros comprometidos y no hubo desgracias personales.

MENOR MUERE ATROPELLADO

Embestido por un camión murió ayer el menor de 4 años, Juan González Toro, cuando sorpresivamente cruzó la calzada en la esquina de Bernal del Mercado con Cinco de Abril.

El conductor del vehículo, Jorge Gutiérrez Pacheco, fue detenido por la policía.

CHOQUE POR EXCESO DE VELOCIDAD

Un auto y una motocicleta, debido a exceso de velocidad, según informó ayer Carabineros, sufrieron una colisión en Huérfanos y Mac Iver, resultando gravemente herido el motonetista Sergio Jiménez Salazar, quien debió ser internado en la Posta Central. El automóvil era conducido por María Carreño Poblete, la que fue detenida.

HOMICIDIO

Fuentes policiales de Angol informaron que a raíz de una agria discusión, el obrero agrícola José Arias Colipi dio muerte con un disparo de escopeta a Oscar Fredes Molina.

El homicidio tuvo lugar en uno de los potreros del fundo "El Cerro", distante 65 kilómetros de Angol.

El hecho ocurrió en las primeras horas del sábado último; pero solamente ayer tomó conocimiento la policía.

BAÑISTAS AHOGADOS

Carabineros informó ayer de numerosos bañistas que resultaron ahogados por diversos motivos.

En Chillán, en el río del mismo nombre, debido a un calambre, José Rubilar Ruiz, conscripto del Regimiento de guarnición en Chillán, perdió la vida en la tarde de ayer.

En el río Renaico —Angol— pereció Victoria Mardones Mardones, siendo arrastrada por las aguas y rescatada a la altura de la localidad de Colihue, a las 17.30 horas de ayer.

En la playa Ritoque —Valparaíso—, al mediodía de ayer, se ahogaron Fermín Jerez Riquelme y Ricardo Vargas Cancino. El cadáver de Jerez fue hallado posteriormente, no así el de Vargas.

En playa Herradura —Tocopilla—, el estudiante de 10 años, Iván Molina Cortés, se hizo mar adentro, confiado en la protección que le brindaba una cámara de automóvil; sin embargo, una fuerte ola lo despojó de su ocasional salvavida. El cadáver no ha sido rescatado.



BENJAMIN CARRIER, Director de la Escuela de la Cultura Ecuatoriana, llegó ayer a Santiago, vía Panagra, para dictar conferencias en la Escuela de Verano de la Universidad de Chile. En el grabado, con el Embajador de Ecuador, Arturo Borrero Bustamante y el pintor Osvaldo Guayasamín, quien dictará también algunas charlas en la Escuela de Verano.

Dice Ramírez Sanz al senador Allende:

Ritmo habitacional del actual Gobierno no tiene precedente en nuestra historia

Rectifica antojadiza afirmación del senador, que aseguró que "el actual Gobierno no ha hecho nada por el pueblo"

"Semana a semana, la prensa da cuenta de la inauguración de nuevas y modernas poblaciones para obreros y empleados y es tal el ritmo de esta política habitacional que no tiene precedente en toda la historia de la República", dice don Luis Ramírez Sanz en carta abierta dirigida al senador Salvador Allende, rechazando la antojadiza afirmación de éste último, en el sentido de que "el actual Gobierno no ha hecho nada por el pueblo".

Manifiesta el señor Ramírez Sanz que nadie mejor que el Presidente Jorge Alessandri ha encarnado los sentimientos de su ilustre padre, don Arturo Alessandri Palma, quien, al optar al título de abogado, hizo su Memoria de Prueba, sobre el candente tema de la habitación popular.

Agrega el señor Ramírez que Fermín Vivaceta, precursor y padre del mutualismo, se dedicó al fecundo ramo de la construcción y cifró grandes esperanzas en que las sociedades mutuales colaborarían a la solución del más dramático de los problemas que afligen a los trabajadores. "Estamos ciertos, dice, que el espíritu visionario de Vivaceta habrá sentido viva complacencia ante la obra habitacional del Presidente Alessandri, que realiza el más caro de sus sueños".

Exámenes de salud tienen vigencia de 6 meses en SERMENA

Mediante Resolución del Servicio Médico Nacional de Empleados, se ha dispuesto que la vigencia de los exámenes de salud para optar a los cargos públicos, semifiscales y autónomos, sea de seis meses en lugar de tres, para evitar que los postulantes deban acudir a este servicio reiteradamente para revalidar sus certificados mientras se tramitan sus antecedentes en las respectivas reparticiones.

Según antecedentes del SERMENA, diariamente se deben atender entre 70 a 80 de estos exámenes, de un total de 250, con los consiguientes gastos y distracción de personal, con desmedro de la atención de los imponentes. Se estudia la dictación de un decreto por el cual se disponga que únicamente se exija este examen de salud a los postulantes seleccionados, lo que significará una disminución apreciable de estas atenciones, con ahorro de gastos y personal.

Autos de alquiler deben llevar visible letrero de "Taxi"

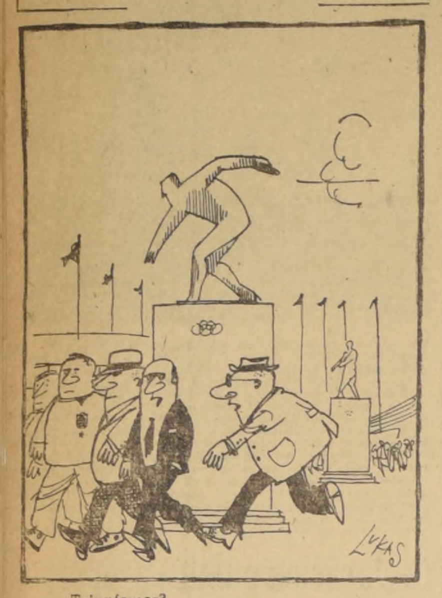
La Prefectura de Radio Patrullas y Tránsito ha informado que todos los vehículos de alquiler deben estar provistos de un distintivo con la palabra "Taxi" que irá fijo y en forma permanente en la parte delantera externa del techo del coche, encima del centro del parabrisa.

Esta obligación está contenida en el Decreto 99 del Ministerio de Economía, Subsecretaría de Transporte, que determina las disposiciones sobre importación, distribución, entrega y control de los vehículos destinados al servicio público de alquiler.

Esta obligación entra a regir a contar del presente mes y todas las municipalidades del país tienen instrucciones de no renovar las patentes a los automóviles destinados al servicio público de alquiler que no cumplan con la mencionada disposición.

Las características de este distintivo consisten en una caja de 22 centímetros de largo por 6.5 de alto y 3 de ancho, con la palabra TAXI escrita en la placa de cristal o plástico adherida al frente de la caja, en caracteres negros de 4.5 centímetros de alto y rasgos de 1 centímetro, con una extensión de 15 centímetros y con un sistema de iluminación para encenderlo o apagarlo, sea que esté libre u ocupado.

Deportistas Modernos



—¿Triunfamos?
—¡Perdimos!... Quince millones.

Más allá de la disciplina monetaria

Constituye una premisa irrefragable que el Gobierno de Alessandri ha logrado frenar la inflación. Como la memoria de nuestros compatriotas, especialmente de los políticos de oposición, parece ser muy frágil, es útil recordar el ritmo infernal de la carrera entre alzas de precios y remuneraciones, y, al efecto, vamos a reproducir los datos que proporciona el estudio del señor Héctor Rodríguez de la Sotta (publicado en febrero de 1960).

Año	Indice general de precios	% aumento sobre año anterior	Sueldo vital mensual	% aumento sobre año anterior
1951	200	24	4.670	22
1952	249	20	6.070	29
1953	306	19	7.550	24
1954	480	36	11.600	53
1955	847	44	18.400	58
1956	1.290	39	26.956	46
1957	1.979	30	35.086	30
1958	2.483	20	42.103	20

Cabe agregar que el índice de precios señala como base 100 el año 1947.

También vale destacar que 1951 corresponde al año después que don Jorge Alessandri dejara el Ministerio de Hacienda y 1958, a fines, fue la iniciación de su período presidencial.

Otra observación importante es que la oposición hace actualmente mucho hincapié en que 1958 habría sido un año excepcionalmente malo en el orden económico —con objeto de rebatir los repuntes de diversos rubros que ostenta el Gobierno partiendo de 1958—, pero el cuadro antedicho revela que no fue 1958 excepcionalmente malo, sino muy superior a 1954, 1955 y 1956, en que la inflación asumió una proporción lindante en el 50% de año en año.

Hay que partir pues, de tales antecedentes cuando se trata de apreciar la situación actual. El Gobierno que asumiera en noviembre de 1958, ha adoptado un conjunto de medidas estabilizadoras, que significan una verdadera "disciplina monetaria" nueva, ha defendido con éxito el valor del signo monetario chileno hasta el día de hoy, por espacio de más de tres años, y lo ha logrado en lucha con una tenaz e implacable oposición.

También es oportuno hacer memoria sobre hechos más recientes. Quiso partir el Gobierno con un dólar a $ 1.250, que se estimó ajustado a la realidad, medida que le fue denegada. El Ministro Sr. Roberto Vergara, cuando aún estaba en el extranjero y no había vuelto de una jira destinada a buscar crédito externo, ni había tenido oportunidad de dar cuenta de sus gestiones, ya fue objeto de una acusación constitucional, a pretexto de no tener autorización legal para suscribir obligaciones, conducta alevosa tendiente sólo a desconcertar al mundo financiero y bancario, así como se ha tratado, con diversos proyectos de ley de suspender el servicio de la deuda externa, minar el prestigio de Chile en el exterior. Cualquier pequeña grieta o artera perforación de la estabilización —ya dijimos al comienzo que la premisa es haber logrado frenar la inflación; si bien no ha sido posible hacerla desaparecer del todo o en forma absoluta— es celebrada con fruición y no ha faltado la exclamación de alegría cuando una opinión foránea vierte un juicio desfavorable sobre Chile aunque aquí conste que es falsa o injusta, en la suposición de que todo lo que recae sobre Chile repercute en forma inmediata en contra del Gobierno de Alessandri.

Pero no es así. Más allá de la disciplina monetaria impuesta por el Gobierno, está el país entero, están los problemas nacionales. Diversos Gobiernos han vivido, cómoda y pacíficamente, en medio de una inflación desenfrenada; es el pueblo, especialmente las clases que viven de sueldos y salarios, quien ha sufrido las consecuencias, que esta Administración ha querido evitarle.

El senador Correa dijo en sesión del miércoles último: "¿Qué le ocurre a nuestro país? Algo curioso: no se decide a reconocerse como país pobre y tiene todos los afanes dispendiosos para vivir como una nación rica. En este país es casi imposible pensar en aumentar la cuantía de nuestras exportaciones: hay permanentemente graves dificultades que afrontar como medio de poder hacerlo." En otras palabras, tenemos una presión del poder consumidor que está muy por encima del rendimiento de nuestra productividad. Es ésta una característica congénita perenne, y ya hace decenios que Encina escribiera sobre "Nuestra inferioridad económica", Enrique Zañartu sobre la "Historia y causas del pauperismo en Chile", Carlos Keller sobre "La eterna crisis chilena". Las circunstancias han variado poco. No son problemas nuevos.

Menos mal que, de vez en cuando, se traslucen algunos rayos de sol que infunden aliento. En un diario de Alemania ("Frankfurter Allgemeine Zeitung") leemos un exhaustivo análisis sobre nuestra economía de Wilhelm Röpke, hoy por hoy uno de los economistas más notables de Europa. El aplaude la "disciplina monetaria" de Alessandri (de ahí sacamos el término), celebra que con esta disciplina Chile se ponga "a régimen" y comenta favorablemente nuestra política económica. Incluso, levanta falsas o erradas apreciaciones generalizadas sobre América Latina. Y ya que aludimos a nuestra América morena, afligida toda por problemas congénitos comunes, encontramos un comentario (de hace algún tiempo) del profesor Moisés Poblete Troncoso, quien, en base de estudios de CEPAL, recuerda cómo son los ingresos, per cápita, en dólares: Chile 329, Colombia 250, Brasil 233, México 222, Guatemala 170. Sólo Argentina, con 556, nos sobrepasa (pero allí se observa el fenómeno de muchos trabajadores inmigrantes sin familia, de suerte que la renta se reparte entre menos cabezas).

Los problemas económicos son tan serios, especialmente el monetario, que se identifica con la causa nacional. El país entero tiene parte en ellos, porque es el que produce y el que consume, el que compra y el que vende; no puede, pues, endosar estas cuestiones exclusivamente al Gobierno, sin reconocer su propia responsabilidad.

JORGE BENTJERODT B.



LA CLAVE

Dicen que se han hecho importantes descubrimientos sobre la clave de la herencia.

Lo peor es que a veces no es una clave, sino un clavo.

SE ROMPE

China solidariza con Albania frente a Rusia.

Parece que la cortina de hierro se transforma en un vulgar biombo chino.

MANO FIRME

Los panaderos tuvieron que agachar la oreja en el precio de la marraqueta.

De lo contrario el pan se les habría quemado en la puerta del horno.

REY DEL MORRO

Como no es seguro de que sea candidato para el 64, el senador Allende partió al norte a ver si lo proclamaban Rey de Arica. Sería una especie de Rey Nylon.

LA NACION Empresa Periodística "LA NACION" fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D.
PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Salas. — DIRECTOR: Osvaldo Sagüés O.

Crisis de cafés

En Chile no hay otra crisis que aquella de la desesperación de quienes habrían querido ver que este Gobierno, en la reciente emergencia cambiaria, no hubiera podido hacer frente a la situación, y se hubiera visto obligado a abrir de nuevo las compuertas inflacionarias.

Es la crisis de que se habla en los cafés express, porque en alguna casa de cambio, cuando todavía no se restablecía por completo el nuevo sistema cambiario, alguien quiso vender un dólar a $ 1.500.

Es la crisis que pregonan los tabloides de la oposición; y la que sus personeros tratan de crear, con la psicosis de una catástrofe económica que sólo existe en sus mentes de políticos frustrados.

En Chile no hay crisis. Eso se sabe. Pero hay que repetirlo.

Las bases económicas del país están sanas. Y ello se demuestra con el hecho de que el dólar ha salvado su cotización de 1.053 pesos por unidad, para cubrir todos nuestros compromisos contraídos en monedas extranjeras, y hacer frente a todo nuestro comercio de importación y exportación.

La restricción de importaciones suntuarias no hará otra cosa que promover su manufactura dentro del país, y eso significa más trabajo, más producción y más actividad económica.

La eliminación del contrabando fortalecerá al comercio legítimo y a la industria nacional.

Por lo demás, esta última experimenta un incremento productor que no tiene precedentes.

El costo de la vida en 1961 registró un alza de sólo un 7,7%.

¿Dónde está, entonces, la crisis?

¿Acaso en el hecho de que se hayan creado dos áreas de cambio?

Países prósperos las tienen.

En realidad, si hay una crisis, es la de ésos que anhelan destruir nuestra democracia, y ven el abatimiento de nuestro signo monetario como un último recurso para conseguirlo.

El nuevo régimen cambiario

Adoptadas las nuevas medidas que deberán regular en lo sucesivo nuestro comercio exterior y la cotización de las divisas extranjeras, es interesante observar en qué medida ellas corresponden o no a las exigencias económicas nacionales.

El punto de partida es el acentuado desequilibrio que sufre nuestra balanza de pagos; el desajuste profundo que se ha producido entre ingresos y egresos de divisas.

Si las nuevas normas contribuyen a restablecer el equilibrio perdido, serán sanas. Si, además de eso, promueven el desarrollo de nuestro proceso de industrialización, más que saludables, serán excelentes. Y si, por el contrario, acentuaran el actual desequilibrio o constituyeran un factor que frenara el desarrollo económico, entonces serían, simplemente, nocivas, desaconsejables.

El desequilibrio actual se creó como una consecuencia del aumento indiscriminado de las importaciones, y no de un supuesto descenso de las exportaciones.

Estas últimas, que en 1959 alcanzaron sólo a 310,9 millones de dólares, se elevaron en 1960 a 339,4 millones, y debieron haber alcanzado un volumen mucho mayor en 1961, a no mediar las prolongadas huelgas del cobre y el acero. En todo caso, en 1961 no bajaron. Nuestros retornos por exportaciones se elevaron a 340,3 millones de dólares.

La falla que provocó el actual desequilibrio no estuvo, entonces, en las exportaciones, sino en las importaciones.

Estas, que en 1959 llegaron a 275,8 millones de dólares, en 1960 subieron a 376,2 millones, y en 1961 alcanzaron a 420 millones, cifra que, de hecho, se eleva a 648,5 millones de dólares, si se agregan a las importaciones normales del país aquellas que se cubrieron con coberturas diferidas o con préstamos externos.

En consecuencia, para terminar con el actual desequilibrio y volver a un volumen normal de nuestro comercio exterior, había que actuar, fundamentalmente, sobre las importaciones, comprimiéndolas, reduciéndolas y, sobre todo, encauzándolas principalmente hacia aquellos rubros que son esenciales para el desarrollo económico nacional, y no hacia aquellos otros que sólo pueden estimular el consumo.

Eso es lo que se ha hecho.

Se han prohibido las importaciones de tres grandes rubros de mercaderías: 1) de los suntuarios; 2) de aquellos artículos esenciales de los que existió una importación exagerada y que, en consecuencia, existen en grandes cantidades en el país, y 3) las de aquellos otros, esenciales también, que se producen en el país en cantidad suficiente y en calidad satisfactoria, para atender a la demanda interna.

En aquellos casos en que por mediar consideraciones de otro tipo —como la defensa de la nacionalidad en los extremos norte y sur del país— no fue posible proscribir las importaciones suntuarias, se las restringió, aplicándoseles la totalidad de los derechos del Arancel.

Todo este conjunto de medidas, es indudable que debe traducirse en un efectivo dique de contención para la salida masiva de divisas del país.

"La economía de divisas que se producirá con estas medidas —dice el Ministro de Hacienda en declaración reciente— permitirá producir una substancial reducción de nuestros gastos en monedas extranjeras", y agrega: "Lo que permitirá facilitar la importación de bienes de capital, la adquisición de materias primas que el país no produce y los alimentos esenciales de los que es deficitario".

Es evidente que al comprimirse las importaciones no esenciales, se aumentan las disponibilidades de divisas para cubrir las esenciales, y que entre éstas se destacan los tres grandes rubros citados por el Ministro, y en especial el primero. Chile, país en proceso de desarrollo, con un Plan Decenal en marcha, requiere de grandes importaciones de bienes de capital "para renovar o ampliar las instalaciones industriales y reducir los costos de producción". De hecho, esas importaciones se han elevado a más de 260 millones de dólares, sobre poco más de 60 millones de dólares a que alcanzaban en 1958; pero, aún así, esa cifra sigue siendo pequeña ante las necesidades casi inconmensurables de nuestro desarrollo económico.

Planteado así el problema, se advierte de inmediato la profunda justificación que tienen las nuevas restricciones a las importaciones no esenciales. Se trata, más que nada, de provocar una redistribución de nuestras disponibilidades de divisas, para colocarlas al servicio de nuestra expansión económica en forma definitiva.

Pero hay algo más.

En la medida en que determinadas mercaderías no se importen, se crean de inmediato las condiciones adecuadas para que se produzcan en Chile, y, por consiguiente, es posible, a través de este proceso de substitución de importaciones por manufacturas nacionales, dar un fuerte impulso a nuestra propia industrialización. Y eso, como bien se sabe, significa más producción interna, más fuentes de trabajo, más riquezas y mayor standard de vida para todos.

No obstante, todo lo anterior no valdría de nada si se hubiera mantenido el tipo único de cambio. Las divisas siempre encuentran canales para escapar de los países subdesarrollados e ir a incrementar las disponibilidades financieras de los grandes centros industriales. Mantener, entonces, un tipo de cambio igual para comprar bienes esenciales y para pagar los gastos de turismo de algunos hombres de fortuna, no sería ni justo ni aconsejable.

Se fue, por eso, a la creación de una doble área de cambio. Una fija, oficial, el tipo libre bancario, y otra fluctuante, sujeta a las variaciones diarias de la oferta y la demanda, el área de corredores.

La mayor parte de nuestras disponibilidades de divisas se transarán en la primera de esas áreas, al cambio de 1.053 pesos por dólar; pero todo ese flujo y reflujo casi imponderable de divisas que alimentan los sueldos de los funcionarios pagados en dólares, o los ingresos que proporcionan los turistas o la liquidación de los aportes de capital extranjero, podrá canalizarse en la segunda.

Así, desde ayer existe una perfecta separación entre el dólar esencial para nuestro desarrollo económico, que seguirá manteniendo estable su cotización, y aquel dólar difícilmente controlable, que podrá fluctuar con libertad. Que este último suba de valor, no tiene mayor importancia práctica. Siempre habrá una sobrada demanda de dólares en todos los rincones del mundo. Lo importante es que el primero de esos dólares pueda mantener su cotización, y eso es lo que se pretende alcanzar con la restricción de importaciones.

Como puede verse, todas las medidas recientemente adoptadas están perfectamente sincronizadas entre sí, y tienden a un mismo y común objetivo: El de equilibrar nuestra balanza de pagos y permitir un mejor uso de las disponibilidades de monedas extranjeras del país, o, lo que es lo mismo, en último término, a impulsar nuestro desarrollo económico en forma racional y realista.

Volviendo ahora al punto de partida, no es difícil advertir que este cúmulo de medidas nuevas no sólo son ya sanas y útiles, porque permitirán corregir el desequilibrio que acusa nuestra balanza de pagos, sino que, al mismo tiempo, son altamente convenientes, porque han de conducir a un nuevo impulso sobre nuestras actividades productivas y, sobre todo, a nuevas expansiones en nuestro proceso de industrialización.

Experiencia italiana aplicable a Chile

Entre 1959 y 1960, el total de lo producido por Italia en mercaderías y servicios subió en 7 o/o, en términos reales, o sea, descontando el alza de los precios y se obtuvo a pesar de cosechas desfavorables en 1960. Al mismo tiempo las inversiones aumentaron en 18 por ciento y la producción industrial en 15,6 por ciento, junto con exportaciones mayores en 25 por ciento.

Para 1961 se calculó que el número de desocupados bajó a 1.350.000, un avance considerable si se le compara con los dos millones que existían a mediados de la década de 1950.

Como puede verse, Italia lleva visos de resolver en un tiempo relativamente corto un problema de décadas de escasez de empleo para su creciente población.

Todavía deben expandirse muchísimos más la producción industrial y las exportaciones antes que Italia presente un nivel de vida más satisfactorio.

El verdadero secreto del éxito italiano está en haberse dedicado a producir artículos y servicios que la gente pide, sean ellos máquinas de escribir Olivetti, elegantes y prácticas, como tejidos de seda italiana, corbatas a la moda, motonetas para la juventud del mundo, turismo para las multitudes europeas enriquecidas en la postguerra y, sobre todo, haber sido los primeros en descubrir que el mundo entero quería un auto compacto como el Fiat 600. Pequeño, sin dejar de ser potente y que junto con ocupar poco espacio gasta poca bencina.

Por muchos años antes de la guerra se creyó que la escasez de capital era uno de los impedimentos del desarrollo económico italiano. Pero ya más recientemente se han producido hechos que lo niegan. Por una parte el "triángulo industrial" del norte de Italia se presenta como el complejo industrial más competitivo de Europa. La fortaleza de la lira italiana y la forma como han aumentado las reservas de monedas extranjeras han hecho correr el rumor que después de la revaluación del marco alemán y del florín holandés, vendría el turno de la lira italiana. Refuerzan ese hecho, además, el que Italia haya empezado a invertir en el extranjero sus capitales a corto plazo y que busque el hacer inversiones en otras tierras.

Incluso para el público italiano en general no hay idea clara de lo que está pasando; pero los estadísticos se muestran ufanos de las cifras. Dada la tasa de inversión se cree que la velocidad de avance de la economía italiana se va a mantener en la próxima década, aunque se espera una leve disminución de la citada rapidez de avance para después de 1965. Hasta ahora como un todo, aumentaba la producción manufacturera en un 8 por ciento al año. (Cifra similar a la calculada para Chile por la CORFO en su Plan Decenal.) Pero las industrias, como la siderúrgica, productos de ingeniería y químicos han crecido a una tasa anual entre un 10 a un 18 por ciento. La producción industrial ha triplicado desde 1938 y aumentado al doble si se compara con 1950. La Renta Nacional se ha incrementado en 2/3 desde 1959 y crece un 5,3 por ciento al año. Los estadísticos calculan que subirá de E° 36 millardas en 1960 a E° 54 millardas en 1970.

La industria de los automóviles es la demostración más fehaciente del zarpe de la Economía italiana. Como se ha dicho, su primera manifestación fue la aparición del Fiat 600 en 1955, el acierto mayor de la industria automovilística de los últimos 10 años. Hace una década un italiano entre setenta tenía un auto. Ahora es uno de cada veinte. Para 1970 será un auto cada 7 u 8 personas. Tan optimistas son las predicciones estadísticas. Se llegará a una cifra corriente actualmente en Europa Occidental. Se calcula que en los próximos diez años 5 millones de italianos van a comprar su primer coche. Para 1970 se calcula que Italia producirá 1.700.000 unidades, de las cuales va a exportar 500.000 al año junto con importar 200.000 unidades.

Como sucede también para Chile, tiene Italia un extenso plan caminero, lo cual es obvio que es muy necesario para popularizar los autos. A la falta de caminos se agrega otro factor desfavorable, la escasez de obreros y técnicos especializados. (Una situación semejante se produce en Chile.) Para 1970 se calcula que se necesitarán 550.000 diplomados universitarios, lo que requerirá un cuerpo de profesores de 100.000 personas. Actualmente cuentan las universidades italianas con 8.000 profesores y salen de ellas todos los años 20.000 diplomados. No es necesario insistir que Chile debería crear todos los años 1.600 ingenieros y únicamente egresan 200.

Actualmente Italia pasa por el segundo zarpe económico de este siglo. El primero sucedió al mismo tiempo que Chile tuvo uno entre 1898 y 1910. Esto demuestra también el paralelismo económico entre ambos países. Se atribuye el fuerte progreso de este zarpe, como en el caso del anterior, a que además de haber elegido muy bien qué fabricar y qué servicios prestar, se haya dispuesto de grandes cantidades de energía. La falta de ésta había sido crónica en Italia hasta hace poco. Entre 1950 y 1961 la disponibilidad de energía ha aumentado en 8 por ciento anualmente, similar a valores chilenos al mismo tiempo. En la misma forma como en Chile ha crecido el abastecimiento de energía, con el descubrimiento y desarrollo de los campos petrolíferos y las instalaciones de la ENDESA, para Italia el descubrimiento de campos de gas de petróleo en Lucania, Sicilia y los Abruzos ha hecho que en diez años la producción de gas natural subiera de 510 millones de metros cúbicos a 6.447 millones de metros cúbicos, junto con un aumento de las importaciones de petróleo crudo que de 5,2 millones ha aumentado a 21,5 millones de toneladas. Tanto el gas de petróleo nacional como el petróleo crudo importado del Cercano Oriente han reemplazado al carbón como el combustible básico, eliminando así la desventaja tradicional de Italia, su alejamiento de las cuencas carboníferas de Europa. Hoy día Italia es el país industrializado del mundo occidental que queda más cerca de los campos petrolíferos del Cercano Oriente, con sus ventajas de bajos costos.

Chile tiene condiciones semejantes a las italianas, creciente población que necesita emplearse, baja productividad general, pero creciente en ciertos rubros y una disponibilidad de energía cada vez mayor tanto en petróleo y derivados como en energía eléctrica, terminando con la hambruna de energía que retardaba el crecimiento industrial desde hace décadas. Nos falta eso sí educar a nuestros obreros y técnicos hacia una mayor eficiencia dirigida a objetos y servicios de alta demanda para prepararnos al zarpe de la economía nacional.

Zarco Luksic Sa[illegible]

CHARLAS DE NATHANAEL YAÑEZ SILVA:

Las Memorias de Rogel Retes

Día tras día, yo recordaba que debía escribir sobre Las Memorias del actor, hoy retirado del teatro, Rogel Retes, que titula con nombre muy de teatro, "El Ultimo Mutis", que no será desde luego el último, porque siempre hay compromisos en los actores, que deben llenar con actuaciones. Como ha pasado en todos los teatros del mundo.

Pero tantas preocupaciones retardaban la publicación de esta charla, sobre un hombre a quien no sólo le debe mucho nuestro teatro como actor, autor, sino también como organizador de compañías, y hoy actual administrador de la SATCH. Tengo de Rogel Retes recuerdos muy gratos, y cuando olvido muchas cosas que me son necesarias para estas mismas charlas, no tengo otro a quien recurrir que a Rogel Retes, que me ayuda y llena el vacío de mi memoria.

En el tiempo en que él se formaba como autor, yo tenía muchos quehaceres con estrenos de grandes compañías extranjeras, críticas que en ese entonces escribía en El Diario Ilustrado, y descuidaba, como era lógico, a los conjuntos modestos que actuaban en salas distantes. Pero una noche fuí al teatro Politeama, y ví lo primero que conocí de Retes como autor, el sainete magnífico de "Los Copihues", que me gustó mucho, como técnica, como gracia y como revelación, para mí, de un hombre verdadero de teatro. Llevé una noche a La Goya, que recién llegaba a Chile, para que viese esa obra, y ella, entendida en teatro, se rio mucho con el sainete y sobre todo con aquel papel que hacía Bührle, de sólo cuatro palabras, y que decía en escena. "Ña Mariquita, se soltó el chancho".

Es muy difícil conseguir interés con unas memorias de teatro con gente modesta, cuyos nombres no pasan las fronteras, con gente de casa, en una palabra, que se llaman X o Z, y no con celebridades mundiales, cuyos nombres bastan para dar interés a un relato de memorias. Sin embargo, para mí estas memorias tienen interés, a pesar de la materia tratada, y se debe eso, quizá, a la exactitud del dato o bien a esa soltura del estilo o misterio del espíritu que escribe, para hacer llegar hasta nosotros, escépticos como somos, por haber visto mucho, un interés conseguido con nombres modestos que no pasan las fronteras. No es lo mismo decir que se ha tenido un rendez vous con la Karsavina, en el Negresco de Niza, que contar una aventura con una ñata en el guindal de Mena.

Estas memorias tienen mucho de mi vida de escenario. Más aún, son una especie de consulta a cosas que yo ya había olvidado por completo, y, por consiguiente, me han hecho vivir de nuevo mi juventud, cuando me formé, con tantas luchas, con tantos enemigos, tantos más cuanto que yo era muy severo, y nada me importaron jamás los prejuicios ni los nombres hechos que ya venían del extranjero. Figúrense ustedes, ¡lo que sería con autores o cómicos de casa!, pero todo eso lo escribía con buena intención, con sinceridad, y estas dos cualidades las ha comprendido Retes, al referirse a mí en un párrafo muy generoso respecto a mi actuación como crítico teatral.

Todas las memorias tienen su mayor interés en la formación del memorialista, que es como ver crecer la planta, verla nacer, tiempos de niño, de insinuación, albores, porque todo lo demás, por un fenómeno raro, aunque se trate de celebridades, los hechos se parecen unos con otros, aunque sean de distintas personas. Así, por ejemplo, la formación de la actriz Bartet, en Francia, se parece a la de Sara Bernhardt, que son personas con temperamentos más distintos: la primera todo orden, mesura, disciplina, y la segunda, todo desorden, locura, alharaca, delirio publicitario, pero en la formación de trabajo, puntos de contactos que dan el parecido, cierto paralelismo, del que se encarga hacerlo el escenario, ese mundo en pequeño y que sale al otro en grande, como una especie de inflación que suele agradarnos tanto.

En algunos retratos de la primera juventud de Rogel Retes, se diría que estábamos mirando a Cantinflas. ¡Qué parecido tan grande entre los dos!, el del mexicano, todo ingenuidad, cuya gracia, a mi modo de ver, reside en la mirada boba, y este otro rostro de Rogel Retes, vivo, aunque ingenuo en esos años, pero ambos, acercándose uno al otro, México y Lima.

En estas memorias de Retes no se ha hecho crítica, sino que son un relato de los hechos, que es lo más importante, pero estos hechos están contados con una documentación sencillamente admirable, a tal punto que sería imposible superar el documento al tratar de contar otras cosas y otros hechos, formación de compañías y de elencos, como lo hace Rogel Retes, que sin duda alguna, para conseguirlo, ha ido juntando programas, uno a uno, de todas las compañías en que él ha trabajado, y sólo así se produce esa documentación que llega a ser desesperante para el que la ve, porque allí está agotada la materia en cuanto a información y en cuanto a dato de lo que ha pasado en el teatro en Chile.

No es precisamente el gran teatro, pero lo que es más importante, es la vida humilde de ese teatro nuestro, cómo se ha formado, cómo ha ido respirando poco a poco, llenando sus pulmones de aire, hasta llegar a ser el nombre que es hoy, ya completo. Rogel Retes es el historiador, sin él pretenderlo, de la vida modesta de ese teatro, y hay en todo ello como un aliento de ternura y de amor por el que fue al principio humilde, y algún día llegó a ser grande.

A veces, para mí estas páginas, son dulces evocaciones de mis años primeros, cuando iba al Santa Lucía, por ejemplo. Y esta evocación es precisa, justa, estrofas de cantares, que al darlas en la página, oye uno hasta la música, como me pasó a mí cuando leí aquello del café, de la revista "El certamen nacional", música de [illegible] Nieto, letra de Ferrin J. Palacios, que llegó a las 2.0[illegible] representaciones casi como la Gran Vía, ésta, dos años antes:

"¡Cariño!
No hay mejor café que el de Puerto Rico.
¡Mi niño!
Si lo duda usted, yo lo certifico.
Ya se ve que sí, ¡ay!, ya se ve que sí.
El que quiera probar cosa buena,
Cosa buena, cosa buena.
El que quiera probar cosa buena, que se venga aquí..."

Que oí cantar a la Cifuentes, como le oí a la misma en el teatro de Santa Lucía el vals de "Chateau Margaux", música acariciadora de Fernández Caballero.

Hay en estas memorias una mezcla hecha acaso con mucha habilidad, del dato y de la anécdota. Esas dos que cuenta Retes, de los fantasmas del teatro Coliseo, y otra de la aparición de una muerta en una casa alegre, son apasionantes. ¿Hay allí una verdad? ¿Es aquello cierto? El hecho es que alguien le ha visto, o alguien le ha vivido porque estas dos anécdotas apasionantes, tienen un color extraordinario de verdad...

Y en este relato de una vida entera, su autor es generoso. Cada colega de Retes tiene allí una placa recordatoria de bondad y de nobleza de corazón.

420 paquetes por minuto

STUTTGART (Por Leo Jankowski).— Cien años de progreso quedan entre las bolsas de papel azul, en las que el almacenero pesaba el azúcar en otros tiempos, y los paquetes de azúcar actualmente llenados a máquina y que el ama de casa de hoy toma de los estantes de las tiendas con "sírvase Ud. a sí mismo". Exteriormente la diferencia del empaquetado no es muy grande. Y muy sorprendido del salto del desarrollo técnico quedaría probablemente sólo el tendero del siglo pasado al ver cómo de un silo de 30.000 toneladas, el azúcar se empaqueta a través de un tren de máquinas en bolsas que salen embaladas en cajas de cartón plegables, impresas y pegadas, sin que un solo hombre gobierne el silo, las máquinas o la banda transportadora, la que lleva los paquetes de azúcar.

El carpintero modelador alemán Friedrich Hesser no tenía la más mínima idea de tan complicadas máquinas cuando hace exactamente cien años construyó, conjuntamente con el mecánico Karl Geiger, en Bad Cannstadt la primera máquina plegadora de sobres. En 1882 inventó una máquina para plegar y pegar bolsas de chicoria. Pronto se pidió una máquina automática para empaquetar café. En 1911 se puso en servicio y producía 60 paquetes por minuto y trabajaba con tan respetable velocidad impecablemente hasta 1949. Mientras tanto Hesser había construido la primera máquina del mundo para envolver hojas de afeitar. Especialmente la industria de los detergentes pidió máquinas cada vez más rápidas para el empaquetado.

Hoy, por ejemplo, también la sal de Italia es empaquetada por 14 instalaciones empaquetadoras automáticas "Hesser" en cajas de diferentes tamaños. En la gigantesca sala de máquinas no se ve ni un solo hombre. Tres instalaciones empaquetadoras "Hesser" realizan semejante trabajo en un molino de Australia sin perturbaciones. Máquinas "Hesser" para llenar, envolver y empaquetar productos de harina están funcionando en los cinco continentes. Muchas de estas máquinas se imponen por sus grandes dimensiones. La más pequeña de las empaquetadoras "Hesser" precisa tan sólo de un espacio de 2,7 por 3 metros y rinde, sin embargo, 35 mil paquetes en cada jornada de 8 horas.

Alrededor de 23.000 tiendas del tipo "sírvase Ud. a sí mismo" no hubieran aparecido en la República Federal Alemana a partir de 1950 si no hubiesen existido las máquinas empaquetadoras. La mayor parte de las existencias de estas tiendas y de los establecimientos de productos alimenticios han sido empaquetadas por las máquinas de Hesser. Y en las tiendas modernas de cualquier parte del mundo donde se venden alimentos, estimulantes, productos de lavar, libros y papeles, hojas de afeitar y otras cosas, es posible que éstas hayan sido envueltas o empaquetadas por las máquinas que han sido desarrolladas y construidas en Stuttgart Bad-Cannstadt, donde hace cien años Friedrich Hesser construyó su primera máquina plegadora. Ahora existe en dicha ciudad la mayor fábrica del mundo para la construcción de máquinas automáticas de empaquetado.

Nuevas multas por infracciones a leyes del trabajo, aprobó el Senado

● En el caso de tercera reincidencia, dentro de un año, se autoriza la detención del patrón infractor. ● Ahora deberá pronunciarse, en tercer trámite, la Cámara de Diputados

Ha vuelto a la Cámara de Diputados, en tercer trámite constitucional, el proyecto de ley que establece normas sobre multas por infracciones a la legislación social.

La iniciativa tuvo su origen en un Mensaje del Ejecutivo, y tiene por objeto, en primer lugar, sustituir las multas, expresadas en pesos, por multas expresadas en sueldos vitales del Departamento de Santiago, escala a), o porcentajes de dichos sueldos.

Esto se debe a que las actuales multas, debido al largo proceso de desvalorización monetaria que ha vivido nuestro país, están reducidas a términos del todo inadecuados, lo que las hace inoperantes e ineficaces para cumplir las finalidades que se tuvieron en vista al establecerlas.

Además, el proyecto reemplaza los actuales sistemas de multas por infracciones, al Código del Trabajo y sus modificaciones, por un sistema de multas administrativas, y sanciona hasta con la detención del patrón, en el caso de una tercera infracción, dentro de un año.

PROYECTO DE LEY.— El proyecto de ley en referencia, aprobado por el Senado, es del tenor siguiente:

ARTICULO 1.o— Sustitúyense las multas por infracciones a la legislación y reglamentación sociales expresadas en pesos por multas expresadas en sueldos vitales del departamento de Santiago, escala a), o porcentajes de dichos sueldos, y se faculta al Presidente de la República para que, basándose en los cálculos que le proporcionará el Banco Central de Chile, determine en cada caso, por decreto del Ministerio del Trabajo y Previsión Social, los mínimos y máximos, o el monto único, en su caso, de tales multas, de modo que guarden relación con los sueldos vitales o sus porcentajes actualmente vigentes con el valor adquisitivo que tenían las cantidades expresadas en pesos al momento en que se contemplaron en las leyes o reglamentos.

Reemplázanse los actuales sistemas de multas por infracciones al Código del Trabajo y sus modificaciones por el sistema de multas administrativas a que se refiere esta ley, siempre que el monto máximo de la multa fijada por la respectiva disposición no sea superior a dos sueldos vitales mensuales del departamento de Santiago, escala a).

En los demás casos, regirá el procedimiento judicial contemplado en el Código del Trabajo.

En uso de la facultad que confiere este artículo, el Presidente de la República podrá fijar el texto definitivo de las respectivas disposiciones.

ARTICULO 2.o— Las multas a que se refiere el inciso primero del artículo anterior, se aplicarán administrativamente por los respectivos inspectores o funcionarios que se determinen en el reglamento correspondiente.

La resolución que aplique la multa administrativa será reclamable dentro de 15 días de notificada por Carabineros, ante el respectivo juez del Trabajo y una vez ejecutoriada, tendrá mérito ejecutivo ante el mismo Tribunal.

La reclamación, a que se refiere el inciso anterior sólo podrá hacerse previa consignación ante el Tribunal competente de una suma equivalente a la tercera parte de la multa.

Los Juzgados del Trabajo conocerán en única instancia de estas reclamaciones, breve y sumariamente.

ARTICULO 3.o.— Los patrones que hayan cometido dos veces la misma infracción legal durante un año, serán considerados como reincidentes y deberán pagar el doble de la multa respectiva que se fije de acuerdo con el artículo 1.o.

En el caso de una tercera infracción dentro de un año, el Tribunal del Trabajo podrá decretar la detención del infractor hasta por 15 días.

De la resolución que ordene el arresto podrá apelarse de acuerdo con las reglas generales.

ARTICULO 4.o.— Los funcionarios a quienes se acredite que han aplicado sanciones manifiestamente injustas o arbitrarias y que así se califiquen por el jefe superior del Servicio, serán sancionados conforme al Estatuto Administrativo.

ARTICULO 5.o. — El producto de las multas a que se refiere esta ley se destinará a la Dirección del Trabajo, para financiar preferentemente cursos de formación profesional, de extensión sindical y de perfeccionamiento del personal, adquisiciones de útiles y publicaciones de divulgación de las leyes del trabajo.

"La Dirección General del Trabajo, destinará a lo menos el 50 por ciento de estos fondos para contratar cursos de perfeccionamiento o formación profesional y publicaciones con las Universidades reconocidas por el Estado o con organismos especializados en legislación social."

ARTICULO 6.o.— Elimínase en el artículo 555 del Código del Trabajo, la frase final que dice: "siempre que sea ratificada ante el juez competente".

ARTICULO TRANSITORIO.— El Presidente de la República determinará los montos a que se refiere el artículo 1.o de la presente ley, dentro de los 180 días siguientes a la fecha de su publicación en el Diario Oficial por decreto del Ministerio del Trabajo y Previsión Social."

ACTIVIDADES PARTIDARIAS

PARTIDO RADICAL

ASAMBLEA DE LAS CONDES.— Cita a asamblea general ordinaria para hoy, a las 19.30 horas, en su local de Encomenderos N.o 78.

ASAMBLEA DE LA OCTAVA COMUNA.— Se reunirá el viernes próximo, a las 21.30 horas, en su nuevo local de San Francisco 817. Se elegirá a los miembros de la Comisión Electoral y se dará cuenta del balance de Tesorería al 31 de diciembre de 1961.



SERGIO DIEZ

No habrá crisis de mesa en el Partido Radical

● Hay consenso en la mayoría del CEN para rechazar la renuncia de Desiderio Arenas a la segunda vicepresidencia. ● Hoy se inicia debate sobre política nacional

No habrá crisis de Mesa Directiva en el Partido Radical. Así se informó ayer, luego de una reunión de la mayoría del CEN, efectuada entre las 19.30 y las 20.30 horas, en la oficina del secretario general de esa colectividad política, diputado Hernán Brücher.

En esta reunión estuvieron presentes Raúl Rettig, Jaime Tormo, la señora Raquel Lazo de Ceppi, Edwin Lathrop, Germán Puyó, el senador Humberto Aguirre Doolan, y los diputados Hernán Brücher y Manuel Rioseco.

Según uno de los asistentes, existe consenso en la mayoría del CEN para rechazar la renuncia presentada por Desiderio Arenas, a la segunda vicepresidencia del partido. Agregó que el objetivo que se tuvo en cuenta, al elegirse a la actual Mesa Directiva que preside el señor Rettig, fue el de que estudiara las reformas estructurales, próximas a presentarse al Congreso Nacional.

Expresó, además, que la renuncia del señor Arenas está basada en algunas de las alternativas del proyecto sobre los puertos libres, que ya es ley, y las cuales fueron favorablemente dilucidadas con las declaraciones que el Ministro de Economía formuló en el Senado, durante el último trámite constitucional del proyecto.

No se consideró la posibilidad de que el señor Desiderio Arenas insista en su renuncia, una vez que sea rechazada por el CEN.

La minoría del CEN también tuvo una reunión anoche, pero no dio a conocer la actitud que adoptaría en la sesión ordinaria que el CEN debe celebrar esta tarde a las 19 horas.

En esta sesión se iniciará un debate sobre política nacional, al que han sido invitados los cuatro Ministros radicales.

Conservadores sugieren al Gobierno que decrete la libertad de amasijo

● Declaran injustificadas las peticiones de alza de los productores de pan. ● Se citó al directorio general para el 11 de marzo, con el objeto de elegir nuevo presidente del Partido

Ayer se reunió en sesión ordinaria la Junta Ejecutiva del Partido Conservador bajo la presidencia del diputado Sergio Diez, con la asistencia de la mayoría de sus vocales.

"Los señores Sergio Diez y Julio Subercaseaux —dice la versión oficial de la sesión— informaron acerca de las gestiones realizadas ante don Héctor Correa Letelier, con el objeto de solicitarle el retiro de su renuncia como Presidente del Partido. Dieron cuenta que don Héctor Correa Letelier, junto con agradecer las reiteradas demostraciones de confianza de la Junta Ejecutiva, insistió en su renuncia de manera definitiva, en consideración a razones particulares.

La Junta acordó citar al Directorio General para el día 11 de marzo próximo, con el objeto de elegir nuevo Presidente y por la unanimidad de sus vocales solicitó al diputado Sergio Diez que continúe en la Presidencia del Partido hasta esa fecha".

OTROS ASUNTOS.— El señor Diez se refirió a la situación política y económica del país e informó detenidamente acerca del estado en que se encuentra el Proyecto de Reforma Agraria y a la conformación del Consejo Superior de dicha reforma. Asimismo, dio cuenta del veto al proyecto de ley del Magisterio, que hoy trata la Cámara de Diputados, y del permiso solicitado por el Ministro de Relaciones Exteriores a esta rama del Congreso, para concurrir a la próxima Conferencia de Cancilleres de Punta del Este.

Se autorizó a don Arturo Domínguez para que represente a la Junta en la solución de diversos problemas de orden interno.

PROBLEMA DEL PAN.— Enseguida, "la Junta analizó el problema creado con la huelga de los productores de pan y lo injustificado de sus peticiones de alza. Acordó solicitar al Gobierno que encare el problema con la mayor firmeza y sugerirle que decrete en este evento la libertad de amasijo".

DEBATE POLITICO.— "Los diputados Jorge Iván Hübner y Rufo Ruiz Esquide dieron a conocer su pensamiento respecto a la participación del Partido en las gestiones de Gobierno y señalaron la necesidad de celebrar una sesión de Junta Ejecutiva, extraordinaria, en conjunto con los parlamentarios conservadores, con el objeto de analizar dicho problema. Se acordó celebrar dicha Junta extraordinaria el próximo lunes 22 del presente."

FELICITACION AL SENADOR BULNES.— "Don Gonzalo Eguiguren dio cuenta acerca de la última sesión celebrada por la Junta Nacional de la Juventud. Informó que dicho organismo acordó solicitar que se citara lo antes posible al Directorio General con el objeto de elegir nuevo Presidente, y manifestar la conveniencia de que el Partido formule una declaración pública fijando su posición frente a la próxima Conferencia de Cancilleres. Enseguida destacó la documentada y brillante participación del senador Francisco Bulnes en el Foro organizado por el periodista don Luis Hernández Parker en Radio Cooperativa Vitalicia, respecto a problemas internacionales. La Junta acordó felicitar al senador Bulnes por su magnífica participación en dicho foro.

Finalmente, la Junta designó a don Julio Subercaseaux como su representante para que participe en el Foro Sindical, que ha organizado la Universidad de Chile para su Escuela de Verano, el que se realizará el viernes 26 del presente".

Record de calor en Villa Alemana: 32,6 grados a la sombra

VALPARAISO.— La máxima onda de calor de este año afectó hoy lunes a Villa Alemana, donde se registró una temperatura de 32.6 grados centígrados a la sombra, a las 14.20 horas.

El astrónomo Muñoz Ferrada, que posee un observatorio meteorológico en esa zona, informó hoy que la humedad relativa del aire había descendido a 33 por ciento a la misma hora.

Inician estudios de moderno aeropuerto en Isla de Pascua

La construcción de un moderno aeropuerto en la isla de Pascua, agregaría una nueva ruta de incalculables proyecciones para el comercio, la industria y especialmente el turismo, acercando a Chile con Australia, Nueva Zelandia y otros países de ultramar. Para fijar las características del terreno, y estudiar los costos de su construcción, viajarán a Pascua tres técnicos de la Dirección de Vialidad del Ministerio de Obras Públicas; el ingeniero proyectista Eleodoro Contreras y dos topógrafos.

Aún cuando el Gobierno de Francia está interesado en cooperar, Chile por ahora prefiere hacer un anteproyecto por su cuenta. La primera etapa para su realización será el viaje de estos técnicos del Ministerio de Obras Públicas, el próximo lunes, en el transporte "Pinto" donde esperan cumplir su cometido, en los doce días que la nave permanecerá en la isla.

Posteriormente, la Fuerza Aérea de Chile, hará un levantamiento aerofotogramétrico de la isla, en base al cual el Ministerio de Obras Públicas programará la construcción de caminos, instalaciones de agua potable, portuarias y otras.

El aeropuerto que se proyecta construir será obra de gran envergadura, por el esfuerzo que demandaría. Tendría características similares al de Pudahuel, en Santiago. Su pista sería de 3.200 metros, con opción a extenderla hasta 4.000 metros. A ella podrán llegar los grandes aviones comerciales tipo Jet, que vendrían directamente desde Auckland, Sydney, Canberra, Melbourne y otras ciudades.

DIPUTADOS VOTAN HOY EL VETO AL PROYECTO DEL MAGISTERIO

● Sesión especial de la Cámara, de 11 a 13 horas. ● En la tabla también figuran las observaciones del Ejecutivo a diversas partidas del Presupuesto para 1962. ● Materias pendientes para la sesión ordinaria

Una sesión especial, de 11 a 13 horas, celebrará hoy la Cámara de Diputados. Según la citación, hecha ayer, la Cámara se ocupará de los siguientes asuntos:

1.o— Observaciones del Ejecutivo al proyecto que aumenta las rentas del personal dependiente del Ministerio de Educación, y

2.o— Observaciones del Ejecutivo a diversas glosas de las partidas correspondientes a los Ministerios de Economía, Fomento y Reconstrucción y de la de Hacienda, del proyecto que aprueba el Cálculo de Entradas y la Estimación de los Gastos del Presupuesto de la Nación para 1962, tanto en moneda nacional como extranjera.

SESION ORDINARIA.— De 16 a 20 horas, la Cámara celebrará sesión ordinaria.

Hasta anoche no se había dado a conocer la tabla de materias que se tratarán en esta sesión, pero hay numerosas iniciativas, en estado de ser debatidas y votadas. Entre ellas figuran las siguientes:

1.o— Moción que declara cooperadora de la acción educacional del Estado a la Sección Profesional de la Fundación "Domingo Matte Mesías" de Puente Alto.

2.— Proyecto que aprueba el Protocolo de Enmienda de la Convención sobre el Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas, suscrito por Chile el 10 de marzo de 1959.

3.— Moción que otorga recursos para la celebración en Santiago del XIV Congreso Internacional de Medicina del Deporte.

4.— Mensaje que exime del pago de impuestos a las personas naturales que proporcionen habitación o alimento a quienes vengan a Chile con motivo del Campeonato Mundial de Fútbol de 1962.

5.— Moción que autoriza a la Municipalidad de Zapallar para contratar un empréstito.

6.— Moción que autoriza la transferencia gratuita de un inmueble de propiedad de la Caja de Empleados Particulares al Cuerpo de Bomberos de Conchalí.

7.— Moción que modifica la Ley 12.190, sobre empréstito a la Municipalidad de San Bernardo.

8.— Mensaje que incorpora a los beneficiados de las leyes N.o 6.174 y 6.501 a los aprendices de las Fuerzas Armadas.

9.— Moción que autoriza a la Municipalidad de San Clemente para contratar un empréstito.

10.— Moción que destina recursos para que las Municipalidades de Navidad, Santo Domingo, Cartagena, El Tabo El Quisco y Algarrobo puedan dotar de agua potable a sus respectivas comunas.

11.— Proyecto de Acuerdo que aprueba las convenciones para el turismo, sobre facilidades aduaneras para la importación temporal de vehículos particulares de carreteras y el Protocolo Adicional relativo a la importación de documentos y material de propaganda turística.

12.— Mensaje que consulta normas para reprimir los monopolios, y

13.— Proyecto que modifica las leyes 10.134 y 12.957 que autorizaron a la Municipalidad de Los Andes para contratar un empréstito.

En sesión especial, Cámara tratará el permiso al Canciller

El presidente de la Cámara de Diputados, Jacobo Schaulsohn, convocó a esta Corporación a una sesión especial, de 15 a 16 horas de hoy, a fin de tratar la autorización constitucional solicitada por el Ministro de Relaciones Exteriores, Carlos Martínez Sotomayor, para ausentarse del país, a fin de concurrir a la Conferencia de Cancilleres de Punta del Este.

OTRA SESION ESPECIAL — La Cámara celebrará hoy otra sesión especial, de 20 a 22 horas.

En ésta se tratarán las observaciones del Ejecutivo el proyecto que modifica la Ley sobre Organización y Atribuciones de la Contraloría, y algunas mociones que autorizan a diversas Municipalidades del país para contratar empréstitos.

En el Senado se rendirá homenaje a Alejandro Flores

Dos sesiones celebrará hoy el Senado.

La primera, que será especial, ha sido citada de 11 a 13 horas, a petición de 11 senadores, con objeto de ocuparse de las denuncias hechas por parlamentarios del Partido Democrático Nacional (PADENA), y del proceso judicial que se sigue en su contra.

La segunda sesión de hoy del Senado será la ordinaria de las 16 horas. Entre los asuntos pendientes de la tabla, figura el proyecto que modifica la Ley de Organización y Atribuciones de los Juzgados de Policía Local.

Para esta sesión, el senador Baltazar Castro, del Partido Vanguardia Nacional del Pueblo, ha anunciado un homenaje a la memoria del primer actor de la escena nacional, Alejandro Flores, recientemente fallecido.

Prohiben importar vacunas contra enfermedades avícolas

Por Resolución de la Dirección General del SNS se ha autorizado la elaboración y uso en Chile de vacunas a virus vivos y muertos, prohibiendo la importación de vacunas contra la enfermedad New Castle (Neumo-encefalitis), que ataca a las aves, dejando sin efecto la Resolución 2337, del 16 de octubre de 1961, que autorizaba la importación de este tipo de preventivos.

La medida se adoptó en atención a que dichas vacunas, elaboradas en embriones de pollo, podían traer virus de enfermedades que no existen en el país y que se presentan en Estados Unidos, por lo cual podían resultar contraproducentes. La Resolución, además, dispone la retención de toda vacuna de este tipo que se importe.

La enfermedad New Castle, o Neumo-encefalitis, ocasiona grandes pérdidas a la industria avícola, y llegó al país, procedente de Estados Unidos, alrededor de 1942, pudiendo, además, contagiar a los seres humanos, en quienes produce conjuntivitis.

ACONTECIMIENTO EXTRAORDINARIO CONSTITUYE FORMIDABLE LIQUIDACION "LOS GOBELINOS"

Los Gobelinos iniciaron en el día de ayer su tradicional liquidación semestral, la que acapara la atención de todos los sectores de nuestra población por las enormes rebajas efectivas que registran los precios de las mercaderías que se están ofreciendo al público.

Sus 22 departamentos, que son en realidad otras tantas tiendas cobijadas bajo un mismo techo en su tradicional esquina de Ahumada y Compañía, reunieron en su primer día de liquidación a un enorme número de compradores que llenaron sus cinco pisos disputándose los diferentes artículos, tanto para el hogar como para uso personal, lo que no es de extrañar, ya que se trata de una realización realmente efectiva, pues cuanto se ofrece corresponde a artículos de plena temporada y de la calidad y gusto que ya es tradicional en esta famosa Casa. Por ello no fue sorpresa que ya en las primeras horas de la mañana y mucho antes de que Los Gobelinos abrieran sus puertas, miles de personas se agolparon en las mismas en espera del momento para poder entrar y hacer la elección de las mercaderías de su preferencia. Debido a ello fue necesario establecer un orden especial en la circulación interior como igualmente en el acceso y salida del establecimiento a objeto de evitar el atochamiento provocado por el público que pugnaba por entrar al establecimiento.

Visto lo ocurrido en el día de ayer y con el fin de que el público sufra las menores molestias, en su deseo de beneficiarse con la formidable liquidación, se nos informó haber sido adoptadas medidas especiales para evitar las aglomeraciones, ya que la enorme afluencia registrada en el primer día superó a cuanto se había calculado. Desde hoy se ha reforzado el personal en todos los departamentos.

Asimismo, se nos aseguró que en la presente liquidación semestral, el público comprador podrá beneficiarse realmente, ya que los precios marcados en los diferentes artículos son verdaderamente tentadores.

En la información gráfica que acompaña a estas líneas, se puede ver la magnitud que alcanzó la inauguración de la liquidación semestral de Los Gobelinos. Un aspecto de un salón de ventas femenino.







4 AUTOMOVILES GARAGES y VEHICULOS.

f) Bicicletas y triciclos

SE VENDE BICICLETA DE hombre, buen estado, E° 50. Merced N.o 851, al fondo. 16, 17, 18|1. 4. P.

10 —CONSTRUCCION y SUS MATERIALES

VENDO TODA CLASE MATERIAles demolición. Tejas españolas, $ 10; puertas, $ 4.000; leña, $ 3 kilo; pino Oregón, $ 2.400 pulgadas; roble, $ 400 pulgada. Agustinas 1782 esquina A. Barroso. 16|1|62 1_g

14.—ESTATUTOS y LEGALES

LIBRETA CORVI 1505 HORTENSIA Canales Guzmán Bco. Estado Independencia, queda nula por haberse dado el aviso correspondiente. 16|1|62 14 P

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEque N.o 3045532, Banco Nacional del Trabajo, cuenta 72976 queda nulo, por haberse dado el aviso correspondiente. 16|1|62 14 P

SOLICITUD DE EXPLORACION de aguas subterráneas.— Eduardo Neuenschwander, ingeniero, domiciliado para estos efectos en el Hotel Turismo de esta ciudad, en representación de "Mineralia, Sociedad Contractual Minera" Sociedad domiciliada en Agustinas 1070, Oficina 216, 3er. piso, Santiago, respetuosamente vengo en solicitar una concesión de Exploración de Agua Subterránea en la hoya hidrográfica del río Loa, provincia de Antofagasta, desde el paralelo 22° 00' sur, hasta el 21° 49' sur aproximadamente, en una zona de cuatro mil hectáreas ubicadas de acuerdo al plano adjunto. Esta zona está formada por terrenos de propiedad fiscal, abiertos e incultos y de naturaleza desértica y dividida en cinco sectores de dos kilómetros de ancho y de las siguientes longitudes, de sur a norte: 0,5 km., 0,5 km., 2 km., 9 km. y 8 km. El uso de las aguas alumbradas será el tratamiento de minerales de cobre y otras pastas que se extraerán del yacimiento ubicado en las pertenencias "Tovaku 1 a 50", "Gringa 1 a 218", "Prosperidad 1 a 500", "Galenosa 1 a 500", "Barrancas 1 a 400" e "Ilusión 1 a 400" de la Sierra de Puntillas a unos dieciséis kilómetros aproximadamente al poniente del río Loa. En cuanto a la existencia de derechos de aprovechamiento de aguas superficiales o subterráneas en la zona que se va a explorar, sólo tenemos conocimiento que en la zona de Quillagua existen algunos parceleros de poca magnitud y que realizan una explotación superficial, ignorándose el hecho de si dicha explotación se realiza en virtud de derechos inscritos o no. El señor Isidro Andía junto con otras personas son dueños del denominado Tranque Sloman. Todos los derechos de agua anteriores serán respetados. En la zona próxima se han paralizado todas las faenas salitreras que sacaban agua del río Loa para el tratamiento del salitre. La central hidroeléctrica Sloman sólo trabaja a una fracción de su potencia con el sólo objeto de abastecer de luz a los trabajos de desarme de las Oficinas Salitreras. Las obras de exploración consistirán de dos o más pozos, para cuya construcción se presupuestan tres mil escudos aproximadamente. Se adjunta plano de ubicación, escala 1:100.000. Es gracia. A la Intendencia de Antofagasta. Washington N.o 2623, Antofagasta. Hay timbre: Intendencia de Antofagasta, Chile, nov. 24 1961. Oficina de Partes Folio 1 N. Línea 5 — Aut. Antofagasta. 25 nov. 1961. N.o 001025. Publíquese por cuenta del interesado, en la forma señalada por el artículo N.o 261, del Código de Aguas. Anótese. Firma: Néstor del Fierro, Intendente de Antofagasta. Hay timbre: Intendencia de Antofagasta, Rep. de Chile. Firma: Renato Echiburu Bassi, Secretario-Abogado. Hay timbre: Intendencia de Antofagasta, Chile, nov. 25 1961 Oficina de Partes, Folio 1 N. Línea 5. 16, 17, 18-1. 14 P.

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheque en blanco serie B H 3986843, del Banco del Estado, Sucursal Estación, queda nulo por darse el aviso correspondiente. 16, 17, 18|1. 14. P.

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheques del Banco Sud Americano, serie A, con los números 1671454 al 1671475, inclusive, quedan nulos por haberse dado los avisos correspondientes. 16, 17, 18|1. 14 P.

CICUTA







GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones. Moneda 1137, oficina 78. fono 80813. H|O-C.

MANUEL CARTES
Divorcios, nulidades matrimonio, particiones. Huérfanos N.o 1294. Of. 42. Teléfono 64559

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131, Oficina 318, Teléfono 88387. 13|2. GP.

ARNALDO LOYOLA BUSTAMANTE
Abogado
Asuntos civiles, criminales. Especialidad cheques. Morandé N.o 466, Oficina 10, Fono 60084. 31|I. G. P.

RAQUEL KOGAN B.
Abogado
Toda clase asuntos. Compañía 1048. Teléfono 84844. Horas: 6 a 8 P. M. 31|I. G. P.

FRANKLIN SOLAR V.
Asuntos civiles, comerciales. Ahumada 312, Teléfono 84932. 31|I. G. P.

JOSE TOMAS PINEDO
JOSE IGNACIO PINEDO
Toda clase de asuntos criminales. Morandé 440. Of. 31. 31|I. G. P.

MEDICOS

Dr. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños. Consultas 2 a 4. Mac-Iver 142. 2.o piso, Oficina 204. Teléfono N.o 393601. Martes, jueves y sábado. Pedir hora al fono N.o 496748. H|O-C.

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico-cirujano, señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Lord Cochrane 177. Fono N.o 86762

Dr. MARIN VIVADO
Proctología
Afecciones al ano, recto y colon. Agustinas 715, Oficina 302. Fono 84685. 31|I. G. P.

ABDELKARIN DAVIS
Señoras
Ginecología. Sexología. Psiconeurosis. Consultas 3-7. Huérfanos 2084. 29|1|62. GP.

MEDICOS

DOCTORA NAVARRETE
Señoras Obstetricia. Ginecología. Vicuña Mackenna N.o 315. Fono 35912. 31|I. G. P.

Dr. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68828. H|O-C.

DR. ABRAHAM WAISSBLUTH W.
Especialidad Corazón. Pulmón. Estómago. Hígado. Rayos X. Consulta: República 68. Santiago. Teléfonos 84093-465451. Atención de 4 a 7. 3_6_62 GP.

DENTISTAS

DENTISTA RODRIGUEZ
Extracciones. Prótesis inmediata. Coronas. Fundas. Rapidez. Compañía 1068, Oficina N.o 1103. 31|I. G. P.

Prótesis dentales. Reparaciones inmediatas. Atención desde 8.30 horas.
CLINICA DENTAL CENTRAL
Compañía 1068, Oficina 1105. Fono 85702, edificio Teatro Plaza. 31|I. G. P.

MECANICA DENTAL

Soldaduras, reparaciones dentales inmediatas.
CARLOS RAKOS
Monjitas 779 - Tercer piso. 31|I. G. P.

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL EDWARDS
Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312. 31|I. G. P.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Practicante
Inyecciones. Curaciones. Atención domiciliaria. Edificio Waldorf. Ahumada 131, Of. 311. Teléfono 60828.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114.
H|O C G P

14.—ESTATUTOS y LEGALES

EXPROPIACION.— Cuarto Juzgado de Letras Mayor Cuantía en lo Civil de Santiago. Causa N.o 159196 "Corporación de la Vivienda con Cruchaga de Alcalde, Matilde". En conformidad art. 33 del DFL N.o 76, fecha 24 febrero 1960, avísase terceros, fin puedan hacer valer sus derechos, que en expropiación inmueble perteneciente a doña Matilde Cruchaga de Alcalde, ubicado en esta ciudad, calle Echaurren N.o 613, superficie aproximada de 206,15 metros cuadrados; por Resolución N.o 08088, fecha 6 de diciembre de 1961 del Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación de la Vivienda, esta institución consignó a la orden de este Tribunal la suma de E° 12.000 (doce mil escudos) para responder valor indemnización fijada común acuerdo. Referido inmueble, según sus títulos tiene los siguientes deslindes: norte, con propiedad de don Arturo Fuenzalida, hoy don Hernán Edwards Sutil; sur, con propiedad de doña Mertolina Silva vda. de González; oriente, calle Echaurren, y, poniente, con propiedad de don Delfín Rivadeneira, y se encuentra inscrita a fojas 9.103, N.o 12.402, del Registro de Propiedad del Conservador de Bienes Raíces de Santiago, correspondiente al año 1958. 11, 12, 13, 15 y 16|1|62 14 C

POSESION EFECTIVA.— QUINTO Juzgado de Letras Mayor Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada Raúl Echagüe Echagüe a sus hijos legítimos Raúl Juan y Manuel Alberto Echagüe Valenzuela, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Hilda Inés Valenzuela Rojas. Se tramita conforme arts. 40 y siguientes, ley N.o 5.427.— Secretario. 13, 15 y 16|1|62 14 s|c

HABIENDO SIDO ROBADOS LOS cheques 829099, 829100 del Banco del Estado - Bandera, cuenta 9724, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente. 17|1|62 14 C

TERCER JUZGADO CIVIL. SANtiago. Quiebra Herranz Magaña, Lorenzo. Resolución treinta octubre 1961, túvose por verificado crédito por E° 1.418,31 proveniente letras protestadas al fallido.— Retamal, secretario subrogante. 13 15 y 16|1|62 14 P

SOLICITUD DE MERCED DE agua.— Eduardo Neuenschwander, ingeniero, domiciliado para estos efectos en el Hotel Turismo de esta ciudad, en representación de "Mineralia, Sociedad Contractual Minera", Sociedad domiciliada en Agustinas 1070, Oficina 216, 3er. piso, Santiago, vengo en solicitar merced de agua del río Loa, Departamento de Tocopilla, en la zona del puente Santa Teresa, cerca de la Oficina Prosperidad. La cantidad solicitada es de 50 litros por segundo y el caudal mínimo normal de las aguas en el punto en que van a ser extraídas es de 500 litros por segundo, aproximadamente. El agua solicitada se destinará al tratamiento de minerales de cobre y otras pastas provenientes del yacimiento ubicado en las pertenencias "Tovaku 1 a 500", "Gringa 1 a 218", "Prosperidad 1 a 500", "Galenosa 1 a 500", "Barrancas 1 a 400" e "Ilusión 1 a 500" de la Sierra de Puntillas a dieciséis kilómetros aproximadamente al poniente del río Loa. Las aguas se transportarán primeramente en camión y más adelante mediante cañerías. La captación se proyecta a unos 1.000 metros hasta 1.500 metros aguas abajo del puente Santa Teresa, como está indicado en el plano adjunto. En la etapa definitiva el transporte de las aguas se realizará por cañería con un trazado aproximadamente en línea recta desde el lugar de captación al yacimiento donde serán aprovechadas. Las servidumbres necesarias, serán entonces, las servidumbres legales de acueducto y bocatoma, las que gravarán únicamente predios fiscales, por cuyo motivo no se deberán indemnizaciones de ninguna especie. Aguas abajo se encuentran la central hidroeléctrica Sloman, que trabaja a sólo una fracción de su capacidad con el único consumo de las faenas de desarme de las Oficinas Salitreras. También aguas abajo se halla el pueblo de Quillagua, donde se cultivan algunos campos agrícolas con estas aguas. El uso de estas aguas será de ejercicio continuo y permanente y no se hará restitución alguna por cuanto ellas serán consumidas en el proceso de elaboración. Las obras de captación consistirán en su primera etapa de una bomba elevadora y eventualmente un pozo pequeño. Se presupuesta gastar un mil escudos aproximadamente en estas obras. Es gracia. A la Intendencia de Antofagasta, Washington 2623, Antofagasta. Hay un timbre: Intendencia de Antofagasta, Chile, nov. 24 1961. Oficina de Partes, Folio 1 N. Línea 4. República de Chile. Intendencia de Antofagasta. Aut. Antofagasta, 25 nov. 1961, N.o 001024. — Publíquese por cuenta del interesado, en la forma señalada por el artículo N.o 261, del Código de Aguas. Anótese. Firma: Néstor del Fierro, Intendente de Antofagasta. Hay timbre: Intendencia de Antofagasta, Rca. de Chile. Firma: Renato Echiburu Bassi, Secretario-Abogado. Hay timbre: Intendencia de Antofagasta, Chile, nov. 25 1961, Oficina de Partes, Folio 1 N. Línea 4. 16, 17, 18-1. 14 P.

SE HAN EXTRAVIADO TITULOS de acciones del Banco Sud Americano por 444 acciones, números 54641, por 400 acciones, y el número 735, por 44 acciones, a nombre Alicia de la Vega de G. Nulos por haberse dado el aviso al Banco. 16, 17, 18|1. 14. P.

15.—FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS, COMPREN SUS ARGOLLAS en la fábrica más antigua de Chile. Casa Bostin. Nueva York 66.

18 —INSTRUCCION y EDUCACION.

ACADEMIA "JOMAR" TECNICA Profesional. Bandera 570. Academia fundada el año 1946. Profesorado titulado. Aprenda: Laboratorista Dental. Relojería, Modas. Moda Infantil. Peluquería completa de señoras. Matrícula gratis. 31|1. 18 C.

CURSOS VACACIONES. INSTITUto Superior: Corte. Rápidos económicos. Catedral 1257. 18|1|62. 18 P.

ESCUELAS POLITECNICAS DIAZ-Gascogne. Nuevos cursos verano. Matrícula abierta. Enseñanza rápida, práctica individual. Diplomas profesionales. Nueva dirección. Amplio cómodo local. Eulogia Sánchez 064. Teléf. 36850, por Vicuña Mackenna, altura 58. 18|1|63. 18. C.

ESCUELA NACIONAL PELUQUEría. Catedral 1257, estudie vacaciones. 18|1|62. 18 P

DACTILOGRAFIA, TAQUIGRAfía, Contabilidad, vacaciones. Pago único, 12 escudos. Instituto "Alonso Figueroa", Catedral 1257. 18|1|62. 18. P.

30.—MUEBLES y UTILES.

"LA URUGUAYA" SE OFRECE: juego de comedor en todos los estilos. San Pablo N.o 2901. 30|1 13 Z.-3

48.—REMATES y CITACIONES

REMATE. — ANTE EL TERCER Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, el 14 de marzo próximo, a las 10 horas, se rematará el inmueble de Avenida Argentina s|n de San Alfonso, comuna San José de Maipo, actual Departamento de Puente Alto. Mínimum para la subasta será la suma de E° 1,200, pagaderos al contado. Todo postor para participar en la subasta deberá acompañar dinero efectivo o boleta de consignación a la orden del tribunal por una suma equivalente al 10 por ciento del mínimum señalado. Así está ordenado en los autos caratulados "Banco del Estado de Chile con Hausser de Carvajal Blanca".— El secretario. 19|1|62. 48. C.

REMATE.— ANTE CUARTO JUZgado de Mayor Cuantía, remátase 26 enero, 10 horas, propiedad ubicada Avenida Fermín Vivaceta 4490, inscrita a fojas 8479 número 15608, Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1951. Mínimo seis mil setecientos veinte y dos escudos pagaderos contado. Boleta 10 por ciento mínimo. Expediente "Banco Israelita de Chile con Sociedad Cooperativa de Edificación Arte Culinario". 19|1|62. 48. P.

48.—REMATES y CITACIONES

5.o JUZGADO DEL TRABAJO. EL día miércoles 17 de enero de 1962, a las 16 horas, en calle Compañía N.o 1357, ante el Martillero Público don Miguel Herrera L., se efectuará el remate de la especie embargada en el juicio ejecutivo seguido por el Servicio de Seguro Social en contra del infractor que se indica: Exp. Rol N.o 47747 (Decreto de Multas N.o 11638). c|Canales Meza, Raúl. Máquina de escribir portátil, marca "Olivetti", con estuche, en buen estado. El Secretario.

REMATE.— ANTE EL SEGUNDO Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, el 5 de marzo próximo, a las 10 horas, se subastará el inmueble de la calle Ramón Rivas N.o 440 de la comuna de Maipú, que corresponde al sitio N.o 11, de la manzana U. de la Población Presidente Alessandri. Mínimum para la subasta será la suma de E° 1.390, pagaderos al contado. Todo postor para participar en la subasta deberá acompañar dinero efectivo o boleta de consignación a la orden del tribunal por una suma equivalente al 10 por ciento del mínimum señalado. Así está ordenado en los autos caratulados "Banco del Estado de Chile con Rodríguez José Modesto".— El secretario. 19|1|62. 48. C.

REMATE DE LA CASA DE antigüedades Nagel, mañana miércoles 17, y el jueves 18, de 10.30 a 12.30 de la mañana, y de 10 a 12 de la noche, en calle Compañía 1725, por orden del señor Alberto Nagel, Cecilia Kuer, Silva Correa, José María Rovera, Arturo Nagel, Sergio Navarro. A la vista. Alfredo Recart Schmidt, Gustavo Echeverría Vigil, Ricardo Araya Navarrete, martilleros públicos. 18|1|62. 48. C.

52.—TALLERES DIVERSOS

REPARADORA CARTERAS "CARmen". Arregla, transforma y tiñe carteras en general. Arreglo y fundas para maletas. Esmeralda 869, local 18. Galería Esmeralda al llegar a 21 de Mayo. 21|1|62. 52. O.

53.—VARIOS NO CLASIFICADOS

CECILIA: CARTOMANCIA, PORvenir, consejos psicológicos. París 849. 17|1. 53. P.

55.—CITACIONES COMPAÑIAS DE BOMBEROS

CUERPO DE BOMBEROS DE SAN Miguel. Cuarta Compañía en formación. "Bomba Uruguay". — Por orden del capitán, cito a la Compañía a ejercicio para mañana, a las 21.30 horas. Tenida: uniforme de trabajo. Punto de reunión el Cuartel.— El ayudante. 17|1|62. 55. O.

Dirección de Aprovisionamiento del Estado

"FORRAJE"

SOLICITANSE

PROPUESTAS PUBLICAS

por las siguientes partidas de FORRAJE, puesto en las distintas UNIDADES de las Prefecturas de Carabineros que se indican, destinadas al consumo del ganado del Cuerpo de Carabineros de Chile, durante el año 1962.

Prefecturas	Alfalfa de 2.o corte		Avena o cebada	
Arica	1.700	qq.mtrs.	780	qq.mtrs.
Tarapacá	1.700	"	650	"
Tocopilla	400	"	200	"
Antofagasta	1.780	"	860	"
Atacama	——	"	720	"
Coquimbo	5.180	"	2.020	"
Viña del Mar	——	"	1.680	"
Valparaíso	——	"	1.110	"
Santiago Norte	1.290	"	570	"
Santiago Sur	60	"	30	"
Rural de Santiago	9.330	"	4.970	"
O'Higgins	——	"	2.500	"
Colchagua	——	"	1.860	"
Curicó	2.020	"	1.020	"
Talca	3.040	"	1.420	"
Linares	3.210	"	1.200	"
Maule	2.340	"	1.200	"
Concepción	2.350	"	1.020	"
Arauco	1.120	"	340	"
Bío Bío	——	"	1.130	"
Malleco	3.860	"	——	"
Cautín	5.640	"	——	"
Valdivia	2.860	"	——	"
Llanquihue	3.270	"	1.540	"
Osorno	890	"	890	"
Chiloé	1.850	"	890	"
Aisén	4.030	"	1.380	"
Magallanes	1.370	"	670	"
Esc. Carabineros, Stgo.	5.500	"	3.200	"
Cocheras Presidenciales	435	"	145	"

PAJA LARGA

Escuela de Carabineros de Santiago	2.900	qq.mtrs.
Cocheras Presidenciales	290	"
Retén Mano Negra (Semental)	60	"

Bases y demás antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones, Sección Propuestas Públicas y Compras en el Extranjero de esta Dirección, Amunátegui N.o 66, 2.o piso, solamente de 9.30 a 12.30 horas.

Las Propuestas se abrirán en presencia de los interesados en el Departamento de Adquisiciones, el día

30 DE ENERO DE 1962, A LAS 16 HORAS.

EL DIRECTOR

CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

POBLACION: "LOS JAZMINES". COLONIAS: "IÑAQUE" Y "JOSE ZAGAL ANABALON", VALDIVIA.

Solicítanse propuestas públicas, a suma alzada, para la construcción y urbanización de la Población "Los Jazmines" y construcción de las colonias "Iñaque" y "José Zagal A.", ubicadas en Valdivia, compuestas por 219 viviendas distribuidas de la siguiente manera:

POBLACION LOS JAZMINES: 176 viviendas 132.S y 8 locales comerciales.

COLONIA IÑAQUE: 6 viviendas para colonos y 11 viviendas para inquilinos.

COLONIA JOSE ZAGAL A.: 19 viviendas para colonos y 7 viviendas para inquilinos.

Podrán optar a esta licitación los contratistas inscritos en primera y segunda categorías de los registros de la institución.

Bases, especificaciones y demás antecedentes para esta propuesta, se podrán solicitar en la secretaría de la Sección Proyectos y Obras Zona Sur, Arturo Prat N.o 48, 5.o piso, a partir del día 11 de enero de 1962.

Se podrán retirar antecedentes y hacer observaciones a los mismos hasta las 17 horas del día 22 de enero de 1962.

Las propuestas se abrirán en la oficina del Jefe del Departamento de Construcción, a las 16 horas del día 29 de enero de 1962.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

UNIVERSIDAD DE CHILE

FACULTAD DE QUIMICA Y FARMACIA

Exámenes de ingreso para los primeros años de las distintas Carreras. Los exámenes de ingreso para proveer las plazas de alumnos que deseen estudiar las diferentes Carreras que se imparten en la Facultad:

BIOQUIMICOS ... 20 Plazas
QUIMICOS FARMACEUTICOS ... 80 Plazas
QUIMICOS ... 25 Plazas

Se realizarán el lunes 12 de marzo, a las 8 A. M., en Vicuña Mackenna 20, para los Químicos Farmacéuticos, y el mismo día y a la misma hora, en Plaza Ercilla 803, 2.o piso, para los Bioquímicos y Químicos.

Las inscripciones para las tres Carreras se recibirán en Vicuña Mackenna 20, desde el 15 al 26 de enero y desde el 26 de febrero al 5 de marzo, de 9 a 12 A. M. y de 3 a 6 P. M.

Los postulantes deberán presentar los siguientes documentos:
1) Certificado oficial de las notas obtenidas en los 3 últimos años de Liceo;
2) Certificado de Bachillerato con mención en Biología o Matemáticas;
3) Fotos tamaño carnet con número de carnet de identidad, y
4) Estampilla de impuesto universitario de 1 escudo.

Los exámenes de repetición de 1.o a 5.o año se realizarán entre el 1.o al 7 de marzo del presente año.

Las clases de 2.o a 5.o año se iniciarán el 13 de marzo y para el 1er. año el día 19 de marzo del presente año.

LA DIRECCION

DIRECCION DE INDUSTRIA Y COMERCIO

PROPIEDAD INDUSTRIAL

MARCAS SOLICITADAS DESDE EL 28 DE DICIEMBRE AL 11 DE ENERO INCLUSIVE.

Clase 4.—Metales, cerrajería, ferretería. — "A.P.M.", "ETIQUETA", "INCO MOND Etq.", "INCO MOND", "INCO-MOND", "INCOMOND".
Clase 5.—Substancias minerales elaboradas, etcétera. — "ETIQUETA", "INCO MOND etiqueta", "INCO MOND", "INCO-MOND", "INCOMOND".
Clase 7.—Piedras elaboradas, cementos, cales, yeso.— "YESOLITE".
Clase 9.—Productos textiles vegetales preparados.— "SPUNBONDED".
Clase 10.—Maderas en bruto, trozadas, canteadas, etc.— "ENCO".
Clase 11.—Alquitranes vegetales, resinas y gomas en bruto.— "ELTEX".
Clase 19.—Aceites y grasas lubricantes y para pintura.— "GOLDENBAN MULTIGRADE", "WHITEBAN", "BLUBAN", "REDBAN", "PALOIL", "REDOIL", "VOLTAN", "BATCHING 41", "LEGION", "PAJARITO ACEITES", "PLATERO"
Clase 20.—Adhesivos, pintura, barnices, pastas.— "NUGGET", "FORC", "FIRMAX", "AMER-PLATE", "CONTACT".
Clase 21.—Jabón común y preparaciones para lavar y limpiar. — "DEL UNO", "ALTIRO", "BIM", "JOHNSON'S".
Clase 27.—Efectos de materias diversas no comprendidos en otras clases. — "ELTEX".
Clase 28.—Herramientas, cuchillería, armas, blancas y lijas.— "HITACHI Etq.", "HITACHI", "LEGO SYSTEM", "PLASTOLIT".
Clase 29.—Máquinas de coser, tejer, hilar, etcétera.— "HITACHI", "JANOME".
Clase 30.—Aparatos de servicio higiénico y aseo, planchas.— "L.R. MEGATON".
Clase 32.—Aparatos de calefacción, alumbrado y ventilación. — "DIAMOND", "DIAMOND POWER", "DP".
Clase 36.—Maquinaria y vehículos.— "ALETA EN OVALO", "F.A.", "SOMELA", "GARBE LAHMEYER", "ESCHER NYSS", "PELTON", "LEFFELD", "COOPERBESSMER", "REYNOLDS", "SEMPERIT".
Clase 37.—Telégrafos, teléfonos, radio y señales.— "SOMELA", "AUTO COM", "PRIMROSE", "MINICOM".
Clase 38.—Receptáculos de metales preciosos, piezas y obras de ornato.— "LEGO SYSTEM".
Clase 39.—Receptáculos metálicos, fierro enlozado.— "PLASTOLIT".
Clase 40.—Recipientes de madera, cartón, papel, etc.— "LEGO SYSTEM".
Clase 41.—Recipientes de vidrio, porcelana, loza, etc.— "PLASTOLIT".
Clase 42.—Muebles metálicos y de madera.— "ENCO".
Clase 43.—Hilos, hilados, cordeles.— "ASTRALON".
Clase 45.—Telas y tejidos.— "PELLON", "SPUNBONDED".
Clase 46.—Ropa de cama, colchones, cortinas.— "SPUNBONDED".
Clase 47.—Ropa de vestir. — "LINEA DE ORO", "TRINEO", "PELLON", "O.K. SPORT", "O'KEY SPORT".
Clase 50.—Calzado. — "SANDAK", "ELITE BATA".
Clase 52.—Bastones, paraguas, quitasoles, abanicos, carteras, etc.— "BABY".
Clase 55.—Grabados en materias y piedras no preciosas. — "RECUERDO DEL MUNDIAL".
Clase 56.—Instrumentos de tocador.— "SOMELA", "FIFTH AVENUE", "BANDERA".
Clase 57.—Productos de perfumería y para el tocador. — "BLUPON", "PANTENE", "SET DE PANTENE", "KLOSTERFRAU", "1826", "CONTEMPERA", "OMEGA", "ALFA", "MAC GREGOR", "DEL UNO", "LANSELLE", "YORK", "DOCTILAN", "NURPED", "LASHBRITE", "TEK", "ETERNA 27", "PROGENITIN", "SOFTINT", "METAPIO", "FIFTH AVENUE", "BANDERA".
Clase 58.—Animales, vivos, mariscos, carnes frescas, viandas, huevos.— "SANTA OLGA DE MALLARAUCO".
Clase 60.—Leche y productos de lechería. — "CHOCOTONY", "CREMOLATE", "GEMELO-POP", "CHOCHO", "SANTA OLGA DE MALLARAUCO".
Clase 62.—Productos vegetales comestibles, frescos y secos.— "SANTA OLGA DE MALLARAUCO", "TOLEDO".
Clase 63.—Harinas, fideos, pan. — "AMIJEL", "MAGICA", "CHOCAVENA".
Clase 64.—Conservas alimenticias no dulces.— "SELEC", "DELMAR".
Clase 65.—Té, café, yerba mate y productos similares.— "CHOCAVENA".
Clase 66.—Galletería, pastelería, confitería, postres, jarabes. — "SANDE", "ZAMGUE", "RUISEÑOR", "ZUING", "COSMOPOLITA", "MANA".
Clase 67.—Alimentos especiales para niños y enfermos. — "TREBOL", "KLEE", "UPA", "H K", "MANA", "ALBA".
Clase 68.—Bebidas analcohólicas, helados — "CHOCOTONY", "CREMOLATE", "GEMELO-POP", "CHOCHO", "SIAMESES", "ZUING", "DEL VALLE".
Clase 69.—Vinos, bebidas alcohólicas.— "SANTA OLGA DE MALLARAUCO", "CRESTHILL", "MONTECARLO", "LUIS HERNANDEZ 2 Etqs.", "SAN JORGE 4 etiquetas".
Clase 70.—Alimentos especiales para animales y aves.— "DELMAR", "VE... PEN".
Clase 71.—Cigarros, cigarrillos, tabaco... "HALF AND HALF".
Clase 72.—Aparatos y artículos de... juegos y juguetes.— "IBE"... GO SYSTEM", "CASTEL"...
Clase 74.—Telas y ropa impermeables... tillas de goma.— "O.K. SPORT", "O'KEY SPORT".
Clase 75.— Medicinas y productos químico-farmacéuticos.— "ARTOCIL", ... TECILINA", "FENOSAN", ... FOREN", "SANIFOLAN", ... FEROL", "SUAVITRIC", ... PLIX", "METACID", ... CIN", "DIVERSEY DIVERS..., "SAVAMICINA", "SAVALI... NA", "SAVALCILIN", ... LLE", "CAFRENAL Etq.", ... FRENAL", "FIRMAX", ... GEST", "MUNIGELL", ... GELL", "ORVAL", "NIGAL... NUPRA", "NUMOSOL", ... "SLIM-PLAN", "NEO-CYTAM... "BROCILINA", "PENBRIT... "SANTO", "FACTOVEOL", ... TOFITOL", "VEOXEROL", ... SADOL", "PRELUQUIL", ... LISIN", "JARAMIZIN", ... CID", "ETIQUETA", "CAPTAG... "PERVETRAL", "MANA".
Clase 76.— Abonos artificiales y químicos.— "ETIQUETA".
Clase 79.—Aparatos y útiles cinematográficos, fotográficos.— "ASTRA", ... RY", "DIAMOND", "DIAMOND POWER", "DP", "SOMELA", ... MAT", "SIXON", ... "LUNASIX", ... "DIGITEL".
Clase 80.—Instrumentos acústicos y musicales. — "HITACHI Etq.", ... CHI".
Clase 81.—Artículos de escritorio, papeles impresos no periódicos. — ... "ETIQUETA (2 peces cruzados)", "CON-TACT".
Clase 82.—Publicaciones periódicas.— ... DE STRIP TEASE", "MUNDIAL PICTURE", "EL PROGRAMA"...
Clase 84.—Artículos no comprendidos en las demás clases.— "ARAUCO".

Nombres de establecimientos industriales y comerciales

"LA CASA DE LAS BROMAS", establecimiento comercial de venta de sorpresas y ... en la provincia de Santiago; "MATCH" ... brica artículos de la clase 47, y establecimiento comercial de tienda y venta ... de la clase 47, en las provincias de Santiago, Valparaíso y Concepción; "TITERES MAGICOS DE JOSE FDO. HOGADA", compañía de espectáculos teatrales a base de títeres; "TEXA..." establecimiento comercial para la importación, venta, distribución de productos de petróleo en general, en las provincias de Santiago y ... paraíso; "BRASILIA", empresa constructora en la provincia de Santiago; "UNIVERSITARIA", una editorial y librerías, en todas las provincias de Chile; "HOGAR CATEQUISTA", una obra cultural y de beneficencia; "... TOL", joyería y relojería, en la provincia de Valparaíso; "CLIMATERD", instalaciones de calefacción y aire acondicionado, en la provincia de Santiago; "MODERNA", ... en la provincia de Santiago; "O.K. SPORT", "O'KEY SPORT", establecimiento ... de venta artículos de las clases 47 y ... la provincia de Santiago; fábrica de los mismos artículos; "IGLESIA DE DIOS", una institución de beneficencia; "SELEC", establecimiento comercial de venta y distribución de aves, en la provincia de Santiago; "PRUDENCIA", clínica maternidad, en la provincia de Santiago; "AMERICAN HOSPITAL SUPPLY CORPORATION", establecimiento comercial de importación, exportación, distribución de implementos, instrumentos ... en la provincia de Santiago, y fábrica de los mismos artículos; "PIERREL", laboratorio de productos medicinales, químicos, farmacéuticos y demás ramos similares; "GERLI..." ... lojería, en la provincia de Santiago; "... LIEB", empresa de transporte de carga ... la provincia de Santiago; "REFUGIO DE CRISTO", empresa pompas fúnebres, en la provincia de Santiago; "FRANCESA", ... tería y similares, en la provincia de Santiago; "NACIONAL", teatro, en la provincia de Santiago; "RAMTAPE", fábrica y establecimiento comercial de venta de artículos de la clase ... "PROFERSA", fábrica de embutidos, preparadas, aves en general; "ORO ... TO", café y restaurant, en la provincia de Santiago; "CASTEL", gimnasio, en la provincia de Santiago; "MERCANTIL ROJAS SANTA ANA LTDA.", establecimiento de producción, importación y exportación de productos de las y abarrotes, en la provincia de ... so; "ASINDUS", una oficina de ingeniería que se dedica a asesorar industrias, en la provincia de Santiago; "GENESIS PUBLICIDAD", oficina de publicidad, en la provincia de Santiago; "CHILE TIPICO", establecimiento comercial de venta de artículos típicos, llenos en cobre, plata, tejidos de ... provincia de Santiago; "UNICOOP", ... de alimentos; establecimiento comercial de venta de alimentos en almacenes y ... en todas las provincias de Chile. ... tiago; "SODESTA", establecimiento ... de obras de demolición en general ... rústicos; arrendamientos y explotación de terrenos como playas de estacionamiento, en la provincia de Santiago.

Se da este aviso para las oposiciones a que haya lugar, las cuales deberán presentarse en la Oficina de Marcas, de la Dirección de Industrias, de la Dirección de Industria y Comercio, Teatinos 50, en el plazo de ... a contar desde la última publicación.

Las etiquetas que acompañan a estas marcas se exhiben en las vitrinas de este Departamento.

Jefe del Departamento de Industria...

15, 16 y 17 de enero de 1962

INCENDIO DE BOSQUES AMENAZO POBLACION "CUESTA COLORADA"

Las llamas destruyeron un kilómetro cuadrado de árboles y 10 casas. Bomberos, Fuerzas Armadas y pobladores, extinguieron el fuego. Quedaron dos menores con principio de asfixia y dos bomberos heridos

VALPARAISO.— Voluntarios del Cuerpo de Bomberos, carabineros, marineros y conscriptos del Regimiento Maipo debieron luchar durante 9 horas para sofocar un voraz incendio que estalló a las 13 horas del domingo en los fundos "El Manzano" y "El Pajonal", situados en la parte alta del barrio O'Higgins, y que amenazó con destruir la población de mejoreros "Cuesta Colorada", diez de cuyas casas fueron destruídas.

El fuego, que habría comenzado por la casa de un inquilino de uno de los fundos, llamado Arturo Muñoz, se propagó por tres causas principales: el suelo del bosque estaba formado por miles de hojas secas de eucaliptus, acumuladas durante años; había en Valparaíso un fuerte viento sur, que alentó las llamas; y, se careció en absoluto de agua.

Las llamas, que destruyeron una extensión de un kilómetro cuadrado de eucaliptus, rodearon repentinamente, a las 15 horas, la población "Cuesta Colorada", formada por mejoreros que habían recibido títulos de propiedad en diciembre pasado.

Escenas de pánico —que afectaban por igual a los pobladores y a sus animales— se produjeron entonces. Los gritos y lamentos acabaron por hacer perder el control a los pobladores, que evacuaron la población, llevando a sus hijos y aquellos enseres que pudieron rescatar.

El fuego quemó diez de las casas, pero sólo pudo establecerse la identidad de tres propietarios afectados y que son: Antonio Muñoz, Orfilia Núñez y Félix González.

A las 16 horas, en vista de la voracidad de las llamas, que podían destruir completamente la población, el comandante del Cuerpo de Bomberos, Luis Marchant, pidió colaboración de la Armada, el Ejército y Carabineros, que despacharon inmediatamente personal al lugar afectado. Allí, junto con bomberos y pobladores, empezaron a circunscribir las llamas, en una abnegada tarea y en medio de sofocante calor y humo.

A las diez de la noche el fuego se consideraba dominado.

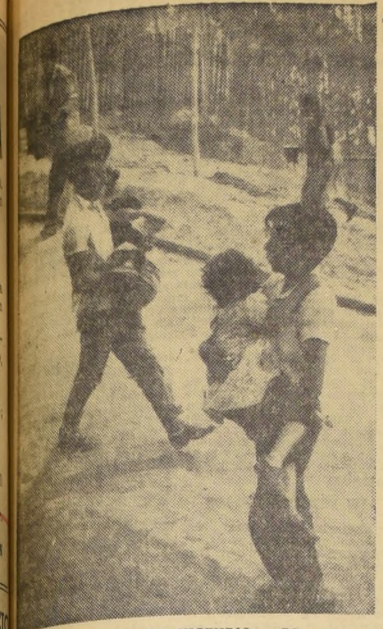
Durante el siniestro fueron atendidos con principios de asfixia los menores Marcial Rojas Orellana, de 12 años, y Janet Calderón Pizarro, de 7 meses.

También sufrieron lesiones de mediana gravedad los voluntarios Enrique Cornejo, de la Octava Compañía, y Juan Paredes Brantes, de la 9a.

ULTIMA HORA

VALPARAISO.— (UPI).— Nuevamente en la tarde de ayer lunes, estalló el incendio que el domingo había afectado a los fundos El Manzano y Pajonal de Valparaíso, y destruído 10 casas en la población Cuesta Colorada, colindante al sitio afectado por las llamas.

El fuego estalló a las 17 horas y acudieron al sitio amagado todas las Compañías de Bomberos de Valparaíso. Esta vez se propagó por una quebrada, siendo sofocado después de dos horas de ardua labor por los pobladores y el Cuerpo de Bomberos.



VALPARAISO.— PANICO EN INCENDIO.— Diez casas de la Población "Cuesta Colorada" fueron arrasadas por el incendio de bosques ocurrido en la tarde del domingo y que pudo sólo ser extinguido a la medianoche; pero, toda la población estuvo en inminente peligro de ser consumida por las llamas. EN EL GRABADO, aparece el momento en que pobladores ponen a salvo dos niños, mientras un matrimonio, trata de poner a cubierto del peligro modestos enseres.



VALPARAISO.— LUCHAN ENTRE EL HUMO Y EL CALOR.— Una ardua labor que se prolongó por ocho horas, cumplieron los bomberos, pobladores y efectivos de la Armada, del Regimiento Maipo y de Carabineros para extinguir el voraz incendio de bosques que afectó a los fundos El Manzano y Pajonal, de propiedad de Mauricio Bezzacia y Germán Riegel. EN EL GRABADO se ve a un grupo de pobladores, de voluntarios y carabineros en la intensa tarea de luchar en medio de un enorme calor y humo para extinguir el fuego.

Univ. Católica inauguró ayer otros 2 nuevos seminarios

VALPARAISO.— En acto efectuado a las 19 horas, fueron inaugurados los Seminarios organizados por la Facultad de Comercio de la Universidad Católica de este puerto, y que forman parte de la Cuarta Temporada Académica de Verano.

Los Seminarios iniciados ayer son los siguientes: Administración de elementos materiales y humanos: 10 sesiones, profesor Víctor Kullmer K.

Estadística, en 12 sesiones: profesor Guillermo León de la Barra.

Las clases serán dictadas de lunes a viernes, entre las 19 y las 21.10 horas, en días alternados.



VALPARAISO.— PRESENTACION DE MARINOS INGLESES.— Alrededor de 10 mil personas tuvieron oportunidad de escuchar la Retreta ofrecida en la tarde del domingo en el Valparaíso Sporting Club por los Infantes de Marina de la flotilla naval inglesa que se encuentra al ancla en Valparaíso. EL GRABADO muestra un aspecto de la brillante presentación cumplida por los marinos británicos, que se hicieron acreedores a una cerrada ovación de parte del público.

VALLENAR:

UN MUERTO Y 15 HERIDOS EN ACCIDENTE DE UN BUS

VALLENAR.— Un muerto, once heridos graves y cuatro leves, fue el resultado de un accidente de tránsito caminero producido en la tarde de ayer, en las proximidades de Alto del Carmen, cerca del fundo "El Maitén", al interior del valle de Huasco.

El accidente se debió a que se quebró la barra de dirección y a que fallaron los frenos, produciéndose la destrucción total del micro "Flor del Valle" que conducía pasajeros del interior del valle.

El muerto es el chofer Dianarte Escobar, y los once heridos graves, Silvia Araya, Aurora Ceriche, Marta Campillay, María Luz Díaz, Lastenia Campillay, María González, Gabriel Vega, Ramón Torres, Eduardo Barrera, Manuel Alcayaga y Roy Horacio González.

Los heridos leves son Santiago Ocayo, Germán Cortés, Horacio Rojas y Willices Rojas.

Todos los heridos fueron trasladados al Hospital "Nicolás Naranjo", de esta ciudad. (Erasmo Bernales, corresponsal.)

ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

AVENIDA.— Sombra de una duda. Ultimo atardecer.

CENTRAL.— Encaje de medianoche El gran impostor.

COLON.— Un país llamado Chile.

CONDELL.— Café Europa. Las cinco monedas.

IMPERIO.— De tal palo, tal astilla. Bendidto entre las mujeres.

METRO.—Ben Hur.

PACIFICO. — Secretaria para todos. S.O.S., abuelita.

REAL.— ¿Quiéres bailar conmigo?

RIVOLI.— El mejor de los malos. Encrucijada de odios.

VALPARAISO.— Escándalos imperiales.

VELARDE. — Juicio en Nuremberg.

ESPECTACULOS DE HOY EN VIÑA DEL MAR

MUNICIPAL.— El jaguar del Amazonas. El Japón.

OLIMPO.— De tal palo, tal astilla. Bendito entre todas las mujeres.

ORIENTE. — Las cinco monedas. Café Europa.

REX. — Los amores de Hércules. La furia de Tarzán.

RIALTO.— Las novias de Drácula. Frankestein.

Noticiario del Gran SANTIAGO

Ñuñoa

CONFERENCIA EN CASA DE LA CULTURA

Hoy, a las 19 horas, en la Casa de la Cultura de Ñuñoa, ubicada en Irarrázaval 4055, el profesor Luis Molina dictará una conferencia sobre el tema "El Grupo Literario de los Diez". La entrada es gratuita.

Conchalí

CLAUSURA DE UN MOLINO DE GAOLIN

El Alcalde de Conchalí, Julio San Martín, enviará hoy al jefe de la Quinta Zona de Salud, Dr. Víctor Ayub, un oficio en que, junto con solicitar la recalificación de un molino de caolín que funciona en Camino Santa Inés 19, le hará ver la conveniencia de clausurarlo de inmediato, pues constituye un peligro para la salud de los habitantes del sector.

El Alcalde San Martín, también le hará presente al jefe de la Quinta Zona de Salud, Dr. Ayub, que personalmente le solicitó con anterioridad que adoptara esta medida, en resguardo de la salud de los vecinos, que le habían reclamado insistentemente por el polvo que se desprende de la molienda de caolín, que contiene sílico y materias insolubles que no elimina el organismo humano, especialmente el de los niños de corta edad.

ENTREVISTA CON VICE DE LA CORVI

La directiva del Comando pro Habitacional de Conchalí, que preside Pablo Garrido, en compañía de los diputados del Segundo Distrito, Héctor Lehuedé y Florencio Galleguillos, se entrevistará con el vicepresidente de la CORVI, Carlos Granifo, hoy, a las 19 horas, para pedirle que se resuelva la compra de terrenos en esa comuna, para ubicar a los pobladores que carecen de viviendas y que están organizados en el Comando pro Habitacional.

La directiva del Comando pro Habitacional celebrará con los diputados Lehuedé y Galleguillos una corta reunión, a las 18.30 horas, en la Cámara de Diputados, antes de dirigirse a la CORVI.

Renca

VECINOS EXPRESAN AGRADECIMIENTOS

La Junta de Vecinos pro Adelanto de Renca, ha enviado comunicaciones al Ministro del Interior, Dr. Sótero del Río, y al diputado Florencio Galleguillos, expresándoles sus agradecimientos por haber obtenido de la Compañía de Teléfonos que colocara dos teléfonos públicos que se necesitaban para los llamados de urgencia. Uno de ellos, en la Población Lourdes, y el otro, en Renca Antiguo.

El presidente de la Junta, Fernando Saavedra, y el secretario, Teobaldo Mendoza, visitaron LA NACION, para solicitar que se hicieran públicos sus agradecimientos.

Maipú

SIGUEN LOS PROBLEMAS BOMBERILES

Los ex voluntarios de la Primera Compañía de Bomberos de Maipú, Guido Valenzuela, Armando Carrasco, Blas Nordenflicht, Sergio Palma, Luis Tachi, Juan González, Juan Orellana, Gastón Palma y Arnoldo Salinas, nos han enviado una carta haciendo un alcance a una información nuestra en que dábamos cuenta de la expulsión de 15 voluntarios de la Primera Compañía de Maipú.

En ella se expresa que renunciaron voluntariamente a la Compañía el día 12 de diciembre, y que el 30 de diciembre les comunicaron que habían sido expulsados, estimando que se hizo así para evitar que ingresaran a otra Compañía de Bomberos.

Además, hacen presente que han sido víctimas de provocaciones de parte del director, Luis Molina Estay, funcionario de la Municipalidad.

Las Barrancas

DEFICIENCIAS BOMBERILES

Vecinos de Las Barrancas nos han informado que ayer lunes 15 se declaró un incendio en calle Serrano 1115, y que, pese a las llamadas telefónicas, a las Compañías de Bomberos locales, éstas no concurrieron al lugar del incendio, que afectó a las mejoras de la señora Blanca Miranda de Pulgar.

Los vecinos expresan que en varias ocasiones han ocurrido hechos similares, lo que consta a Carabineros, que le ha tocado intervenir en estos casos.

[...]alle:

[...] DIAS DE PRISION POR ULTRAJAR BANDERA NACIONAL

OVALLE. — El Ministro Sumariante de la Corte de Apelaciones de La Serena, Héctor Carreño Latorre, dictó sentencia condenando a [...] días de prisión, de acuerdo con la Ley de Seguridad Interior del Estado, a Carlos Lagos Castillo, acusado por vejámen a la Bandera Nacional.

Lagos Castillo, el domingo 22 de octubre último, arrió, pisoteó y llevó arrastrando por la calle Vicuña Mackenna, la bandera patria, que estaba izada en el edificio de la Gobernación Departamental de esa ciudad.

El proceso fue instruido debido a la denuncia que ha Gobernación de Ovalle, hizo al Intendente de la Provincia, autoridad que lo hizo llegar a la Corte de Apelaciones de La Serena. (ROJO, corresponsal).

[...]ique:

[...]ragatas partieron [...] regreso al sur

[...]QUIQUE.— Rumbo a bahía [...] zarparon ayer desde es[...] puerto las fragatas "Iqui[...]" y "Covadonga", que rea[...] un crucero de instrucción [...] el litoral del norte del [...] con noventa y nueve ca[...] de la Escuela Naval "Ar[...] Prat", a bordo.

[...] cadetes, que reciben ins[...]ción profesional práctica [...]nte la navegación, visita[...] en Iquique los centros [...]striales, las Unidades de [...] Armada. Anteriomente ha[...] permanecido en Caldera, [...]fagasta y Mejillones, con [...]ilar objetivo.

[...] delegación va a cargo de [...] tenientes, Hernán Hudson [...] Jorge Jeneki, siendo coman[...] las fragatas por los ca[...] Ricardo Ozuna y Pa[...] Carvajal.

[...] buques, estarán de re[...] en Valparaíso a fines del [...] en curso.

[...]VALLE:

[...]uevas localidades [...]stalarán bombas [...]ara agua potable

[...]VALLE.— Dos grupos elec[...] para instalar bombas [...]nadas a extraer agua po[...] hasta de treinta metros [...] profundidad, y que serán [...]zados en las vecinas lo[...]dades de Punitaqui y San [...]án, en poco tiempo más, [...] traídos a Ovalle por los [...]cionarios de la UNICEF [...] Charlín y Francisco Un[...] Opazo. Estos funcionarios, [...]pañados del Jefe de la [...]nda Zona del SNS, doc[...] Horacio Espoz Valenzuela, [...]ron a esta ciudad con el [...] de inspeccionar las [...] que ejecuta la UNICEF [...] el departamento de Ovalle.

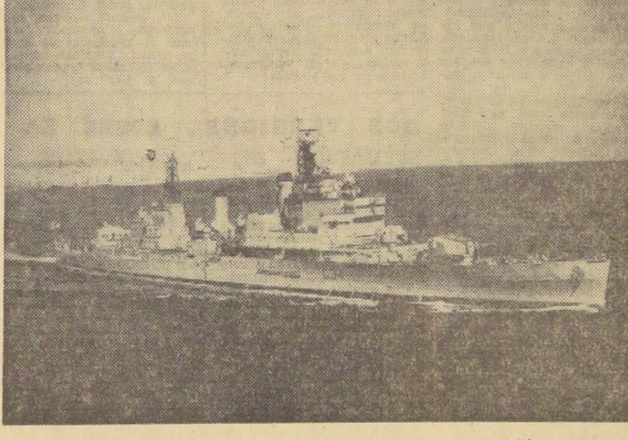
[...]EVO MEDICO [...] OVALLE

[...] Director subrogante del [...] Hospitalaria, doctor Luis [...] Spiess, ha informado [...] desde el quince del mes [...] curso empezará a prestar [...] servicios profesionales en [...] Área Hospitalaria y en el [...]pital "Antonio Tirado La[...]" el doctor Hernán Soto [...], quien ha sido contra[...] por el SNS para que des[...] sus funciones profesio[...] en este departamento.— [...] (ROJO, corresponsal.)

Abastecimiento de pan es normal en Valparaíso y Viña

VALPARAISO.— Una detenida visita a diversas panaderías de esta ciudad, efectuó ayer el delegado de la Dirección de Industrias y Comercio, señor Aldo Barberis. Fue acompañado por el jefe de inspección, Alejandro Clark, y otros funcionarios.

El delegado de DIRINCO pudo comprobar que el abastecimiento de pan en la ciudad y en general en la provincia de Valparaíso, es normal. Las disposiciones del Gobierno se han cumplido, salvo en lo que respecta al peso de la unidad, pues en ciertos casos se ha establecido un gramaje inferior al obligatorio; pero en muy mínima proporción.



EL "LION" EN VALPARAISO.— En el grabado aparece el crucero "Lion", nave insignia de la flotilla inglesa que se encuentra en Valparaíso, y que por sus características ha despertado la atención general. Es un crucero de la clase Tigre, y fue construído hace sólo un año y medio. Está dotado de poderosas armas automáticas y ha sido diseñado para proporcionar escolta cerca y apoyo antiáreo para convoyes, grupos de portaviones y apoyar operaciones de desembarco. Tiene un desplazamiento standard de 9.500 toneladas. Su tripulación está integrada por 52 oficiales y 665 hombres de tropa, y entre otras acomodaciones posee un completo hospital.

Curso técnico de pesquería se hará en Constitución

CONSTITUCION.— El Director de la III Zona Agrícola y Pesquera con sede en Talca, Ingeniero Raúl León, ha dicho que insistirá en el propósito que se realice pronto el proyectado curso técnico de pesquería en Constitución, para todos los pescadores del litoral maulino.

Este curso, debió realizarse el año pasado, conjuntamente con el curso teórico sobre cooperativas de pescadores y nociones técnicas; pero debido al mal tiempo que reinó entonces, debió ser postergado.

El ingeniero Raúl León, ha dicho a los periodistas que el curso técnico de pesquería quedó planificado, por lo que su realización no sería mayormente problemática.

Agregó que para este curso, se había destinado, oportunamente, toda clase de elementos utilizables, por disposición del Subsecretario de Agricultura y Pesca, Ciro Iturriaga.

El curso, bien podría ser iniciado en marzo, al término de la actual temporada veraniega, en Constitución.

Cartagena:

S. E. apadrinó un séptimo hijo

CARTAGENA.— El Gobernador del Departamento, Miguel Stuven, en representación de S. E. el Presidente de la República, apadrinó al séptimo hijo del matrimonio García Barrientos, vecinos de esta localidad. Con tal motivo, después de la ceremonia celebrada en la Parroquia, el Alcalde José Roselló Z., invitó al señor Gobernador, compadres y familiares, al Subdelegado Sergio Grunet, regidor Fernando Ros M., y autoridades locales y funcionarios municipales, al Club Radical, en cuyos comedores se sirvió un coctel en el que se departió por espacio de algunas horas.— (Eduardo Mc. Manus, corresponsal.)

JOHNNY RESTIVO, GRAN ATLETA Y MEJOR CANTANTE, ESTRELLA EN EL SHOW ESTELAR DE ALMACENES PARIS



CON SUS CORTOS 18 años de edad, además de ser un excelente cantante, Johnny Restivo, la nueva atracción del Show Estelar de Almacenes Paris, ha destacado en otras actividades en su patria que le hacen singularmente interesante. Notable deportista, el año pasado obtuvo el título del adolescente mejor proporcionado, y este año aspira al de Mr. Estados Unidos. En los estudios tiene altas promociones en Ciencias y Matemáticas. Se trata, en resumidas cuentas, de un cantante que cultiva la entretención de los deportes, con la afición al canto y ferviente dedicación por los estudios, sencillamente notable en un cantante juvenil, y más en estos tiempos. En el Auditórium de Radio Minería conversó con los periodistas, ayer, a los que confidenció que nació en Nueva York, que su primera canción fue "El estado en que estoy", y que ya lleva compuestas más de 20 que dará a conocer en sus actuaciones en radio y boite en Santiago.

HOMENAJE A CIUDADANOS INGLESES FALLECIDOS

En la mañana de ayer, a las 9.30 horas, los miembros de la oficialidad del "Lion", buque insignia de la flotilla naval británica del Atlántico Sur, que visita nuestras costas, realizaron una romería al Cementerio de Disidentes, para rendir homenaje a los ciudadanos ingleses fallecidos en Valparaíso.

Con tal motivo, en medio del mayor recogimiento, depositaron ofrendas florales en las tumbas.

PINTARON PABELLON "LIONEL COOPER"

50 tripulantes del crucero "Lión" se ofrecieron voluntariamente para hacer reparaciones y trabajos de pintura en el Pabellón de Rehabilitación "Lionel Cooper" del Hospital Deformes de este puerto.

Las faenas las iniciaron en la mañana de ayer y quedarán terminadas hoy.

ANTOFAGASTA:

ANTES DEL MUNDIAL ESTARA TERMINADO ESTADIO REGIONAL

ANTOFAGASTA.— El Subdirector de la Dirección General de Arquitectura, Edwin Weil, visitó esta ciudad con el fin de inspeccionar las obras del Estadio Regional, en construcción. Luego de sostener varias entrevistas con los dirigentes deportivos locales, y después de visitar detenidamente le obra, Edwin Weil manifestó que estaba satisfecho de los trabajos realizados.

Estimó que, ateniéndose a algunas medidas de prioridad en las obras que restan por hacer, el Estadio estará terminado antes del Torneo Mundial de Fútbol.

Se firmó un acta, para darle el impulso necesario a los trabajos que realiza la firma Wedeles, Balmaceda, Mathieu y Cía., y, además, se firmó un contrato entre esa firma y el técnico de la CORFO en áreas verdes, señor Froelish, para que éste haga el trabajo de empastadura del campo de juego.

En general, las declaraciones del arquitecto Weil, a quien acompañó Mario Recordón, uno de los proyectistas de la obra, han causado excelente impresión en la ciudad y en la región, que mantienen la esperanza de que Antofagasta contará con la disputa de algunos partidos del gran Campeonato.

INSPECTOR DE DEFENSA AGRICOLA

Acaba de ser designado Inspector Provincial del Departamento de Defensa Agrícola, el Ingeniero Agrónomo Carlos Rodríguez Papic, que actuaba anteriormente en similares funciones en Salta, República Argentina, y cuyo cargo fue suprimido, debido a un nuevo convenio suscrito entre los Ministerios de Agricultura de ambos países.

El señor Rodríguez Papic manifestó que se proyecta construir una cámara de desinfección, que funcionará con hidrocarburo de etileno, la que vendrá a suplir las actuales cámaras frigoríficas, en las cuales las frutas son sometidas a bajas temperaturas para exterminar las plagas de que puedan ser portadoras. Este proceso dura, en la actualidad, 11 días, más o menos. Con el de las nuevas cámaras, este lapso se reducirá a sólo seis horas. (HOMERO AVILA, corresponsal.)

ARICA:

Escuela de Temporada se inaugura el 18

ARICA.— En una reunión de prensa el Consejo Local de la Universidad del Norte informó oficialmente que la próxima Escuela de Temporada funcionará en Arica del 18 de enero al 10 de febrero. Su Director fue designado el residente ariqueño Alejandro Avendaño.

El Consejo está integrado por la doctora Amelia del Villar, Sohol Riffka, Ramón Quintana, Alfredo Wormald y Eduardo Miño.

El acto inaugural de la Escuela de Temporada se cumplirá en el Grupo Escolar y los cursos funcionarán en el Liceo Coeducacional.

SUPERINTENDENTE DE ADUANAS

Se anuncia que próximamente llegará a Arica el nuevo Superintendente de Aduanas, Octavio Gutiérrez Carrasco, quien viene a imponerse del funcionamiento de los servicios aduaneros en la zona norte, especialmente de Arica, con ocasión de entrar en vigencia la nueva ley sobre importaciones.

EROGACION PARA DAMNIFICADOS PERUANOS

Radio El Morro efectuó una erogación voluntaria en favor de los damnificados de la reciente tragedia ocurrida en la localidad peruana de Huaraz. Todo lo recolectado, dinero, ropas y artículos alimenticios fueron enviados al país hermano del norte.

Este gesto mereció el público reconocimiento del Cónsul del Perú en Arica, José Berau.— (Crosa, corresponsal).

QUINTERO:

Dos personas salvaron a un bañista, pero ellos se ahogaron

QUNTERO.— Dos personas lograron salvar la vida de otra, pero fue a costa de la pérdida de sus propias vidas. Este trágico hecho ocurrió, a las 11.30 horas de ayer, en circunstancias que un bañista se ahogaba en la playa Ritoque.

Delfín Pérez Riquelme, 37 años, casado, con ocho hijos, domiciliado en Santiago, calle Los Alamos 2787, y Ricardo Vargas Cancino, 29 años, casado, con dos hijos, en un acto de arrojo se lanzaron al agua para salvar al que se ahogaba, lo que consiguieron, pero pereciendo ellos mismos. Horas más tarde, el mar arrojó el cadáver de Pérez Riquelme, más no el de Vargas Cancino, el que aún no aparece.— (TAGLE, corresponsal).

Primer combate naval en aguas territoriales de Nueva Guinea

HOLLANDIA, Nueva Guinea Holandesa, 15 (UPI).— Unidades de la Armada holandesa hundieron hoy un pequeño barco indonesio y posiblemente dos en el primer choque de violencia que produce el conflicto sobre la Nueva Guinea Holandesa (Irian Occidental).

Dos lanchas torpederas que los holandeses dicen encabezaban una flota invasora, fueron descubiertas en las pantallas de radar de cazas-bombardeadores holandeses en aguas meridionales del territorio neerlandés.

"Informamos a esas unidades que navegaban por aguas territoriales holandesas —informó el portavoz naval, capitán V. M. Elbers— y cuando se negaron a cambiar de rumbo abrimos fuego contra ellas".

"Hundimos una de las lanchas torpederas —agregó— y dejamos otra incendiándose y, al parecer, a punto de irse a pique. Otra embarcación del mismo diseño emprendió la retirada."

En La Haya, los medios oficiales corroboraron el incidente de Hollandia, pero se negaron a dar informaciones adicionales sobre el particular "por razones de seguridad". El Primer Ministro, Jan E. de Quay, convocó de inmediato a una sesión extraordinaria de Gabinete.

Elbers dijo que las lanchas parecían ser "puntas de lanza" de una potencial flota invasora".

El Presidente de Indonesia, Sukarno, reclama la Nueva Guinea Holandesa como parte del territorio de su país, y ha amenazado repetidamente con invadir el terirtorio y conquistarlo por la fuerza de las armas, si los holandeses no renuncian a la jurisdicción que ejercen sobre él.

"Nuestro radar había revelado un número considerable de barcos —agregó Elbers— los cuales hubieran podido transportar suficientes hombres para un intento de invasión."

"Todo parece indicar que frustramos un intento invasor indonesio."

Los buques indonesios fueron localizados al sur del istmo que une la península de Vogelkof con Nueva Guinea. Por lo menos en tres ocasiones anteriores los indonesios han seleccionado el mismo lugar para intentar infiltraciones en el territorio.

Hija de negra y blanco



HOLLYWOOD.— La cantante Eartha Kitt y su esposo, el corredor de propiedades William McDonald, aparecen rebosantes de felicidad al presentar a su hijita, cuyo nombre de pila será Kitt.— (Foto UPI)

CORO CHILENO SE PRESENTO EN BARCELONA

BARCELONA, 15.— (UPI).—El Coro de Cámara, de Valparaíso (Chile), se ha presentado al público español, ofreciendo un recital en los salones del Colegio Mayor San Jorge. Dirigió el concierto el maestro Dusi y fueron interpretadas diversas obras del repertorio que lleva esta importante agrupación lírica.

En la próxima semana actuarán ante las cámaras de televisión española. Después se proponen efectuar una jira a través de otros países europeos para regresar nuevamente a España, donde darán algunos conciertos. Componen el Coro de Cámara de Valparaíso 38 personas.

AFIRMO KENNEDY:

EE. UU. espera lograr respaldo continental contra el comunismo

TRAS ESE ACUERDO SE IRA A REUNION EN PUNTA DEL ESTE

WASHINGTON, 15 (UPI).— (Por Harry W. Frantz). El Presidente Kennedy expresó confianza esta tarde en que Estados Unidos conseguirá en Punta del Este el respaldo de las demás repúblicas americanas para contener la penetración comunista en el hemisferio occidental.

Señaló el Jefe del Estado que es consenso del hemisferio que la penetración comunista constituye una amenaza y que este punto de vista es compartido por los países de la Alianza para el Progreso.

Dijo que Estados Unidos está contra las dictaduras de derecha tanto como de izquierda. Anotó que la República Dominicana avanza ahora después de haber pasado por una dictadura de derecha. Expresó la esperanza de que la voz del hemisferio hablará contra las dictaduras de la Izquierda que son apoyadas desde fuera del hemisferio.

Fue entonces cuando manifestó pensar que los Estados Unidos obtendrán apoyo contra tales dictaduras de Izquierda.

Pasando revista a las decepciones y satisfacciones por él experimentadas durante su primer año en la Presidencia, Kennedy dijo que su principal satisfacción es el movimiento hacia la unidad en las relaciones de Occidente y en las relaciones entre los EE. UU. y América Latina.

El Primer Mandatario se refirió luego a cuestiones comerciales, diciendo que su Gobierno ha recomendado un aumento en la cuota de importaciones de combustible residual, entre las que se cuentan las de Venezuela.

COMENZO LA ELECCION EN FINLANDIA

HELSINKI, 15 —(UPI)— Los electores de Finlandia iniciaron hoy el proceso de elegir un nuevo Presidente y el ciudadano a quien se reconocen mayores probabilidades de ganar fue una de las primeras personas que ejercitaron el derecho —y deber— del sufragio.

El Presidente Urho Kekkonen y su esposa concurrieron puntualmente a las 12 del día al ayuntamiento para votar.

Hoy y mañana la mayoría de los 2.767.000 fineses inscritos en los padrones electorales acudirán a las urnas para seleccionar 300 compromisarios Presidenciales de entre más de 1.500 candidatos. El próximo 15 de febrero los compromisarios elegidos deberán seleccionar el Presidente.

A Kekkonen se le reconoce prácticamente la victoria sobre sus tres rivales dos Social Demócratas y uno comunista, pero los partidos de centro y derecha abrigan la esperanza de que para su reelección para la Primera Magistratura no se necesite la ayuda de los compromisarios comunistas.

Los candidatos rivales son: Paavo Aitio, comunista y vicepresidente de la Cámara de Diputados; Rafael Paasio, social demócrata y Emil Skog, representante del ala izquierda del Partido Social Demócrata.

Se ahonda la lucha ideológica entre Moscú y China comunista

ALBANIA APORTA NUEVO TEMA A LA DIVISION ROJA

LONDRES, 15 (UPI).—(Por K. C. Thaler). —La lucha ideológica entre Moscú y Pekín ha llegado a una nueva crisis, ahondando como nunca la discrepancia que existe en el movimiento comunista internacional, según dijeron hoy fuentes diplomáticas.

Durante el fin de semana pasado, ocurrieron dos hechos que significativamente agravaron el conflicto entre los dos colosos del comunismo, a juicio de las mismas fuentes.

Una publicación dominada ideológicamente por Moscú, que circula en los medios comunistas del mundo entero, calificó a la Albania comunista y sus aliados como "enemigos del movimiento comunista." La revista se llama "Problemas de la paz y el socialismo."

La China comunista, abiertamente tomó partido junto a Albania y respaldó en público a Enver Hoxha, el jefe del Partido Comunista albanés, que se ha convertido en el "enemigo público número uno" de Moscú. Pekín también dio ayuda económica a Albania para contribuir a compensar la pérdida de la cooperación soviética.

Los observadores dijeron que estos sucesos parecen haber cerrado el camino a cualquiera avenencia en la disputa que se sostiene dentro del campo comunista.

La agencia de noticias Nueva China informó hoy, por radio Pekín, que se ha firmado en esa capital un nuevo tratado de comercio y préstamos entre China y Albania. En un comunicado oficial se dijo, además, que los acuerdos firmados entre ambas naciones "realzarán la unidad y la fortaleza del campo socialista."

La agencia agregó que Albania recibirá acero laminado, tractores, granos y otros productos, a cambio de petróleo crudo, cobre y otros artículos.

El conflicto se ha ido agravando desde que el Primer Ministro soviético, Nikita Khrushchev, atacó abiertamente a Albania en el Congreso del Partido Comunista que se celebró en Moscú el mes de octubre pasado. Los entendidos consideran que ya no tiene solución posible.

Los ataques de Moscú a Albania, basados en el tipo de comunismo "stalinista" que se practica allí, parecen dirigirse en realidad a la China. Pekín, a su vez, contesta con la misma arma, al ofrecer su respaldo a Albania contra Khrushchev. Ni Rusia ni China han confesado abiertamente cuáles son los verdaderos blancos de sus ataques.

DOS AVIONES CHOCARON EN PLENO VUELO

LINGEN, Alemania, 15.— (UPI).— Dos aviones británicos "Canberra" a reacción, chocaron en el aire durante ejercicios de práctica de bombardeo, según informó un portavoz de la Real Fuerza Aérea.

Se cree que por lo menos cinco personas resultaron muertas en el accidente, pero el vocero indicó que no está en condiciones de confirmar el número de víctimas.

Los Camberra que son bimotores, generalmente están dotados de una tripulación de tres personas. A veces viaja una cuarta persona, como observador.

Los aviones —según el portavoz— chocaron a unos 16 kilómetros de esta ciudad, mientras realizaban ejercicios a poca altura en Nordhorn.

J. Kennedy ayudará a evitar la guerra de Indonesia y Holanda

ANALISIS INTERNACIONAL EN CONFERENCIA DE PRENSA

WASHINGTON, 15.— (UPI).— El Presidente John F. Kennedy dijo hoy que Estados Unidos hará su mejor esfuerzo para ayudar a evitar el estallido de las hostilidades entre Holanda e Indonesia, como consecuencia de la disputa sobre Nueva Guinea occidental.

El Presidente declaró también en rueda de periodistas que proseguirán las conversaciones preliminares de Estados Unidos y la Unión Soviética sobre la crisis de Berlín, pero que es muy pronto aún para predecir cuál será su resultado.

NUEVA GUINEA

Refiriéndose al conflicto entre los holandeses y los indonesios, Kennedy dijo que se siente muy complacido de que el Secretario General interino de las Naciones Unidas U. Thant, esté tratando de lograr una solución pacífica.

Kennedy agregó que espera que ambas partes tomen en cuenta estos esfuerzos para evitar el estallido de hostilidades.

El Presidente explicó que grandes responsabilidades pesan sobre los dos países y que otra solución del conflicto que no fuera pacífica, "resultaría triste para el mundo".

EN ASIA

También dijo Kennedy que las tropas estadounidenses no están enfrascadas en misiones de combate en Vietnam. Firmemente negó que esto sea así.

El Presidente reiteró que el establecimiento de Laos como nación neutral, bajo un amplio gobierno de coalisión, sería la "mejor solución" para ese país, desde el punto de vista de Estados Unidos.

EN EUROPA

Kennedy siguió diciendo que ninguna figura responsable de Estados Unidos, Berlín, oeste, Alemania occidental, Francia o Gran Bretaña, ha aconsejado que se eche abajo la muralla de Berlín, en cuanto los comunistas comenzaron a construirla.

Dijo que EE. UU. no ha recibido propuestas para que ayude a buscar una solución al conflicto de Argelia, y que tampoco ha ofrecido ayuda al respecto.

Señaló que cree que el Congreso aprobará su nuevo programa de comercio exterior, que entraña drásticas reducciones de los aranceles aduaneros.

MAYOR DECEPCION

Kennedy opinó que el hecho más decepcionante de su primer año como Primer Mandatario ha sido la imposibilidad de llegar a un acuerdo con la Unión Soviética sobre la proscripción de los ensayos nucleares.

Subrayó que la propuesta de autorizar reducciones arancelarias entre Estados Unidos y el mercado común europeo, es "en términos generales" un acuerdo satisfactorio.

Añadió que la emisión de bonos de las Naciones Unidas, que alcanza la suma de 200 millones de dólares, pudiera inclinar la balanza a favor de la paz.

Admitió el Presidente que Estados Unidos corre un riesgo al respaldar los gobiernos coalicionistas en el sudeste de Asia, pero señaló que habían tenido que tomar en consideración difíciles problemas militares en zonas geográficas de difícil acceso.

NEGOCIACIONES

Ampliando el enfoque sobre las conversaciones de tanteo en torno a la crisis de Berlín, Kennedy manifestó que su gobierno "examinaría a conciencia" los progresos que se fueran logrando para decidir si es posible llegar a un acuerdo satisfactorio.

Dijo que espera que el Embajador estadounidense Llewellyn F. Thompson, se reúna de nuevo con el Ministro de Relaciones Exteriores soviético, Andrei Gromyko, y que, trás estas reuniones, se podrá emitir un juicio más conciso sobre las posibilidades de llegar al acuerdo que se desea. Indicó que las negociaciones dirán lo que aconseje el progreso que se vaya logrando.

"Lo importante ahora es continuar las conversaciones y creo que el Embajador Thomson lo hará", apuntó Kennedy.

Sobre el conflicto de Nueva Guinea Holandesa dijo que, "tenemos gran interés en que se logre una solución pacífica y hemos utilizado nuestra influencia para tratar de que así sea".

Un periodista le interrogó sobre la situación de Cachemira, donde no se celebraron elecciones libres como había prometido la India. Kennedy respondió que "nos interesa que se logre una solución porque los dos países tienen muchos problemas internos y externos, y a ambos les hemos dado ayuda económica".

EL CONGO

Con respecto al Gongo, el Presidente dijo que siguen avanzando las gestiones encaminadas a establecer su independencia. Refiriéndose a las negociones entre el Primer Ministro Cyrille Adoula y el Presidente de Katanga, Moise Eshombe, añadió que si este progreso no se detiene, "podremos concebir verdaderas esperanza".

COMERCIO EXTERIOR

Aunque el Presidente no dio detalles, se dijo que Estados Unidos y las seis naciones que forman el Mercado Común Europeo, firmarán dentro de pocos días un convenio que permitirá reducir hasta en un viente por ciento los aranceles aduaneros de determinados productos industriales. La reducción se iría haciendo a razón del cinco por ciento anual, como máximo.

El Presidente opinó que su programa liberal de comercio exterior tendrá la aprobación del Congreso cuando los legisladores tomen en cuenta las seguridades que ofrece a la industria norteamericana y el estímulo que dará al empleo en la nación.

EN ESTADOS UNIDOS

Kennedy enfocó varios problemas del frente interno en la conferencia de prensa. Dijo que espera que se pueda evitar otra huelga de trabajadores siderúrgicos mediante un acuerdo oportuno que impida la acumulación de existencias y el consiguiente desempleo. Apuntó que los patrones y los obreros podrían ponerse de acuerdo a tiempo, sin afectar los precios y la productividad.

Alarmado por el descenso en el número de estudiantes de ciencias, ingeniería y carreras técnicas, el Presidente pid... la Comisión asesora perti... que le rinda informe sobr... medidas que deben toma... inmediato para robustecer ... cha matrícula.

En respuesta a pregu... Kennedy expresó la opinió... que los jueces federales de... cumplir el período vitalicio... les corresponde, hasta que... llegue la edad del retiro... lugar de renunciar para... incorporarse al ejercicio de... profesión de letrados. Con... tó otra pregunta diciendo... su gobierno avanzó mucho... materia de protección a los... rechos del negro durante el... sado año.

Sobre la Conferencia In... americana de Ministros de... laciones Exteriores, que se... lebrará en Uruguay, el pró... día 22, el Presidente dijo q... espera que en la misma se... ga oír la "voz del hemisf... contra las dictaduras izq... distas.

MERCADO COMUN HARIA ACUERDO ARANCELARIO CON LOS EE. UU.

BRUSELAS, 15. (UPI).— Representantes de Estados Unidos y del Mercado Común Europeo celebraron hoy una reunión "a nivel técnico", tras la cual ambas partes se mostraron esperanzadas de concertar un acuerdo final sobre reducción de aranceles aduaneros el día de mañana.

Howard Petersen, asesor especial del Presidente norteamericano, John F. Kennedy, en cuestiones comerciales, trató el tema de la reducción arancelaria con peritos del Mercado Común a última hora de hoy, allanando el camino para una sesión de negociaciones que sostendrá mañana con Jean Rey, de la Comisión de la mancomunidad europea.

Un vocero de Estados Unidos declaró con posterioridad:

"Ciertamente esperamos concertar un acuerdo mañana, pero no habrá nada de substancia antes de ello".

Las informaciones de fuentes norteamericanas y europeas dicen que ya se ha convenido la reducción de [illegible] aduaneros sobre productos industriales y que el acuerdo está en condiciones de ser redactado. Sin embargo, todavía no hay coincidencia total sobre los productos agrícolas, pues Estados Unidos desea tener adecuadas vías de acceso al importante Mercado de la Europa continental.

En las negociaciones, además de Petersen, participa el Subsecretario de Agricultura de Estados Unidos, Charles S. Murphy.

Fuerte temblor se registró en El Salvador

SAN SALVADOR, 15. (UPI). — Un temblor de intensidad cinco según la escala de Mercalli se sintió hoy, minutos después de las 3 PM, en el este del país.

En San Salvador, también se registró otro fenómeno sísmico de intensidad cuatro a cinco, con epicentro en la bahía de Jiquilisco.

Hasta el momento no se han recibido noticias sobre los daños que puedan haber producido los sismos.

DOS VERSIONES SOBRE LA SITUACION DE V. MOLOTOV

VIENA, 15. (UPI).— El destino de Viacheslav Molotov sigue intrigando hoy a las esferas diplomáticas austríacas y occidentales, especialmente ante las versiones contradictorias que circulan sobre su futuro papel en esta capital neutral.

Una semana después de haberse anunciado en Moscú que el veterano bolchevique de 72 años de edad regresaría a Viena para seguir representando a Rusia en la Dirección Internacional de Energía Atómica, a pesar de habérsele calificado de traidor en el vigésimo-segundo Congreso del Partido Comunista ruso, se han escuchado aquí diversos rumores que parecen justificar la sensación de incertidumbre e intriga que existe sobre Molotov.

Dos, de las versiones dicen lo siguiente:

1. En medios de la autoridad internacional de energía atómica se afirmó extraoficialmente que, durante el fin de semana último, Molotov se comunicó desde Moscú con Alexander Ivanovich Alexandrov, quién lo ha reemplazado aquí como jefe de la delegación soviética desde que Molotov viajó a Rusia llamado por su Gobierno, el pasado 10 de noviembre. Alexandrov, al decir de los informantes, habría recibido una carta en la que Molotov le comunicaba su inminente llegada a Viena.

2. Por otro lado, un periódico comunista indicó que el regreso de Molotov como delegado permanente de Rusia ante la Comisión Internacional tomaría algún tiempo. El diario "Volksstimme", órgano del Partido Comunista de Austria, informó en despacho que atribuye a su corresponsal en Moscú, que "todo parece indicar que Molotov regresará a su puesto en Viena, del cual no ha sido destituido"; pero el corresponsal agregó que las investigaciones del Partido Comunista ruso para determinar las "responsabilidades personales" de Molotov y otros dirigentes soviéticos, todavía "se hallan en desarrollo y es posible que transcurra algún tiempo antes de que se terminen."

INTERES DE EE. UU. EN NUEVA ACTITUD POLITICA SOVIETICA

WASHINGTON, 15.— (UPI). —El Gobierno norteamericano examina "con gran interés", las informaciones sobre un posible cambio en la política soviética, pero es prematuro predecir sobre el particular, declaró el Secretario de Estado Dean Rusk.

Al concluir su reunión con la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado, dijo a los periodistas:

"Estamos al tanto de las informaciones relativas al bloque chino-soviético, en el sentido de que existen problemas entre sus miembros. Personalmente no deseo llegar a ninguna conclusión, por lo menos en lo que a los Estados Unidos respecta".

Refiriéndose a las informaciones recientes sobre intranquilidad en el Kremlin, Rusk subrayó su convencimiento de que tanto Moscú como Pekín "están comprometidos a la revolución social. Nuestro problema —dijo— es seguir adelante con nuestro esfuerzo a favor de la libertad."

Con respecto a su reunión con la Comisión parlamentaria, el Secretario de Estado dijo que fue una "reunión de trabajo", durante la cual se examinó en detalle la manera de encarar los problemas planteados en el ambito internacional.

Contestando a una pregunta sobre la situación en el Congo, Rusk dijo que aparentemente el Primer Ministro Cyrille Adoula y el Presidente de Katanga, Moisé Tshombe, "han establecido contacto", y que es de confiar que lleguen a una solución pacífica.

Agregó que las medidas tomadas con respecto al Viceprimer Ministro izquierdista Antoine Gizenga, tienden a ese fin.

"Estamos muy alentados por los acontecimientos en el Congo —afirmó Rusk—, mucho más alentados que hace dos semanas".

Goulart pidió apoyo obrero a su política

RIO DE JANEIRO, 15.— (UPI).— El Presidente Joao Goulart hizo un llamamiento a los trabajadores del Brasil para que respalden la política internacional basada en la no intervención y la autodeterminación de los pueblos, así como la aprobación del proyecto de ley que controla la remesa al extranjero de las utilidades sobre inversiones.

Hablando en la toma de posesión del presidente de la Confederación Nacional de Trabajadores Industriales, Clodsmidt Riani, el Presidente dijo que no hay "justificación para que los intereses extranjeros dentro de nuestro territorio desangren al país."

Goulart hizo así referencia a la ley que controla el capital extranjero. El proyecto ya fue aprobado por la Cámara de Representantes y está sometido a la consideración del Senado. El estricto control que ejercería tal ley sobre las inversiones extranjeras provocaría una fuga de capitales del Brasil, a juicio de ciertos economistas.

Una Comisión Mixta de la Cámara y el Senado ha sido nombrada para estudiar la ley o redactar un nuevo proyecto, si ello fuese conveniente.

DEFUNCIONES.—

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido e inolvidable padre, suegro y abuelito, don
RÉGOLO STRAZZA VILLA
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, a las 16.30 horas, partiendo el cortejo de la Capilla de la Clínica Santa María, y donde se le oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, a las 11 horas.
Familia Sottovia Strazza.

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido esposo y padre, don
ALFREDO R. ESPINOZA CONTRERAS
Sus funerales se efectuarán mañana miércoles en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su casa-habitación, calle Gonzalo Bulnes 2337 (Carrascal), a las 10 horas.
Edelmira del C. Quintana viuda de Espinoza e hijo.

✝ Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable esposa, madre, suegra y abuelita, señora
MARIA EICHNER CLAUSEN DE BRILL
Sus funerales se efectuarán hoy, a las 17 horas, partiendo el cortejo desde la Clínica Alemana, calle Dávila N.o 724, al Cementerio General.
La familia.

✝ Ha fallecido nuestra querida esposa, madre y abuelita, señora
VITALIA MOYA DE SUAZO
(Q. E. P. D.)
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General. Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, a las 8.30 horas, en la Iglesia de San Rafael, desde donde saldrá el cortejo a las 16.30 horas.
La familia.

✝ Ha fallecido el señor
COSIMO IENCO PITTA
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará, a las 9 horas, en la Parroquia de San Juan Evangelista (Lira N.o 428).
La familia.

✝ Ha dejado de existir mi querida e inolvidable esposa, señora
MARIA LUISA PEREZ DE HERNANDEZ
Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio Católico, partiendo el cortejo desde su casa-habitación, Santa Elena 1061, a las 16 horas.
Rogelio Hernández Quinteros.

PORTUGAL ABANDONO RECINTO EN ASAMBLEA GENERAL DE NU

Se debatía la cuestión de Angola

NACIONES UNIDAS, 15.— (UPI).— La delegación portuguesa abandonó hoy el recinto de la Asamblea General mientras ésta debatía la cuestión de Angola y, al mismo tiempo, dos países comunistas pedían la imposición de sanciones a Portugal.

El Embajador de Portugal, Vasco V. Garín, dejó la sala de sesiones al frente de su delegación después de haber pronunciado un largo y apasionado discurso en que protestó "por la invasión ilegal del ámbito de los asuntos internos de Portugal".

El Embajador Garín, sin embargo, se reservó el derecho de retornar para hacer aclaraciones o responder a acusaciones que se hagan a su país.

La solicitud de sanciones la hicieron Bulgaria y Polonia, en un proyecto de resolución en que se pide la independencia de Angola y la condenación de "la guerra colonial a que se dedica Portugal contra el pueblo angolés".

Los referidos países comunistas sugirieron que el Consejo de Seguridad, el único órgano de la ONU con facultades para castigar a un Estado miembro, "considere con carácter de urgencia la aplicación de sanciones a Portugal".

DESORIENTACION MORAL FUE TEMA EN COMISION VATICANA

Preparan el Concilio Ecuménico

CIUDAD DEL VATICANO, 15.— (UPI).— La Comisión preparatoria central del próximo concilio Ecuménico, inició hoy su tercer período de sesiones y examinó el problema de la desorientación moral que existe en el mundo moderno.

Asistieron 57 de los miembros de la Comisión preparatoria, formada por más de cien.

El Papa Juan XXIII no asistió a la reunión inaugural, contrariamente a lo que se esperaba. Si bien el Sumo Pontífice es el presidente de la Comisión, puede designar a otra persona para presidir las deliberaciones. Para la reunión de hoy eligió al cardenal Eugene Tisserant, decano del Sacro Colegio.

Estaban presentes, además, 35 cardenales, dos patriarcas, 14 arzobispos, dos obispos y cuatro superiores generales de órdenes religiosas.

Se prevé que la reunión se prolongará una semana, y que los miembros se reunirán por lo menos una vez por día.

Las deliberaciones de hoy fueron secretas, y versaron sobre un tema presentado por el cardenal Alfredo Ottaviani, Secretario de la Sacra Congregación Suprema del Santo Oficio, titulado "El orden moral".

La oficina de prensa del Concilio Ecuménico emitió una declaración después de la reunión de hoy, diciendo que "Cada día es más evidente también entre los creyentes la desorientación moral que contribuye a ampliar, si no a anular, la línea divisoria que existe entre el bien y el mal, lo justo y lo injusto, la verdad y lo falso, lo lícito y lo ilícito".

Pretendiente a trono español está de novio

CIUDAD DEL VATICANO, 15 —(UPI)— Don Juan Carlos, hijo, pretendiente al trono de España, informó hoy oficialmente al Papa Juan XXIII que está comprometido para contraer enlace con la Princesa Sofía de Grecia.

Juan Carlos es católico y la Princesa Sofía es miembro de la Iglesia Ortodoxa griega. El Sumo Pontífice le brindó su bendición.

Juan Carlos y su padre, don Juan fueron recibidos por el Papa, después de haber convenido con autoridades del Vaticano los detalles de la boda. Las negociaciones comenzaron hace más de un mes y fueron complicadas debido a las distintas religiones de los novios.

El pretendiente al trono de España, debió haber sido recibido por el Sumo Pontífice a principios del mes pasado, poco después de su llegada para discutir con autoridades del Vaticano los detalles de su boda, pero la entrevista fue aplazada sin haberse anunciado oficialmente los motivos.

Se interpretó, en esa oportunidad, que las conversaciones preliminares entre Don Juan con Cardenales y otras autoridades de la Santa Sede no habían conducido a ningún acuerdo.

Don Juan y Juan Carlos se dirigieron luego a Atenas, donde se anunciaron planes para la celebración de la boda. Regresaron a Roma la semana pasada y celebraron nuevas reuniones con autoridades del Vaticano que culminaron con la audiencia de hoy.

Explosión mató a 7 obreros al este de Bilbao

GALBACANO (España), 15. (UPI).— Una violenta explosión en una fábrica de detonantes causó esta tarde la muerte de siete obreros y heridas a otros dos.

El accidente en la Sociedad Española de Explosivos provocó también graves daños materiales.

Esta localidad se encuentra unos 10 kilómetros al este de Bilbao.

LA NACION
SANTIAGO DE CHILE — MARTES 16 DE ENERO DE 1962
FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

LLEGAN EL SABADO:

Tres partidos jugará en Chile Minas Tenis Club

Los basquetbolistas brasileños enfrentarán a Unión Española, de Santiago; Arabe y Everton, de Valparaíso. Federación recibe hoy a jugadoras seleccionadas. Ferroviarios femenino emprende jira al sur

Este sábado llegará a Santiago el equipo de básquetbol Minas Tenis Club, de Belo Horizonte, Brasil, invitado por Universidad Católica para que realice tres presentaciones, una en la capital y dos en Valparaíso. Rival de los visitantes en Santiago será el quinteto de Unión Española, y en Valparaíso, Arabe y Everton.

Los integrantes de Minas Tenis Club son todos universitarios, y prácticamente forman la base de la selección universitaria de Brasil que ha participado en olimpíadas y mundiales, además de ser por tres veces consecutivas campeones universitarios de Brasil. La nómina completa de jugadores es la siguiente: Carlos Alberto Fonseca, 22 años; Carlos Alberto Belizario Campos, 26; Hélcio Reis Paiva, 27; Israel Blás, 22; Lucio Otavio Magalhaes, 22; Márcio Flávio Madeira, 20; Márcio Leite de M. Pinto, 21; Moisés Blás, 24, y Paulo Andrade Rodríguez, 21 años.

() Berkley Bute y Bob Lee Rossin, astros norteamericanos de Unión Española, intervendrán en el Campeonato de Verano, organizado en Melipilla por la Asociación local. Ambos reforzarán al quinteto de Comercio. El torneo comenzará este sábado, en la cancha del Cuerpo de Bomberos.

() **Larga jira por ciudades del sur emprenderá, dentro de poco, Ferroviario Femenino. Ya tiene pactados encuentros en Rancagua, Rengo, Talca, Chillán, Concepción, Tomé, y posiblemente en Victoria, Valdivia, Puerto Montt y Punta Arenas. El club "carrilano" incluirá en esta tournée a todo su plantel de Honor y reservas, además de los refuerzos recién incorporados a sus filas.**

() Todas las jugadoras llamadas a la Selección nacional que dirigirá Luis Valenzuela, con miras al Sudamericano de Asunción, han sido citadas para hoy a las 20 horas en la sede de la Federación. El Directorio dará cuenta del programa de trabajo que impondrá al equipo, y oirá los problemas particulares de cada jugadora, relacionados con entrenamientos y concentración.

() **El conocido relator deportivo Darío Verdugo viajará hoy en la mañana a Antofagasta, con el fin de transmitir las incidencias de los partidos que en ese puerto se llevarán a efecto por el Torneo de Básquetbol de Campeones, con la especial participación de Israelita y Universidad Católica, de Valparaíso; Español, de Osorno; Ferroviario, de Santiago, y Rencoret y Cexaec, de Antofagasta.**



FIGURA PRINCIPAL del equipo que Ferroviario lleva en su jira al sur, es Laura Piña, scorer absoluta del torneo oficial de 1961.

Rod Laver derrotó a Emerson en Sidney

Por segunda vez el campeón de Wimbledon obtiene cetro australiano

SIDNEY, 15.— (UPI).— El campeón de Wimbledon, Rod Laver, ganó hoy por segunda vez el Campeonato de Individuales de Tenis, al imponerse a Roy Emerson por 8|6, 0|6, 6|4 y 6|4, en la final del Campeonato Nacional en el Estadio White City".

Laver había ganado previamente el campeonato en 1960, al vencer a Neale Fraser. A su vez, Emerson se impuso el año pasado a Laver.

El encuentro de hoy duró 2 horas. Laver se esforzó por ganar el título, después de haber perdido la segunda vuelta, a pesar de jugar bajo los efectos de calambres en el estómago en la tercera vuelta, logró superar con inteligencia el juego excepcionalmente rápido de Emerson, mediante tiros magníficos que vencieron a su rival.

Buenas marcas en pruebas de natación infantiles: Valpso.

El sábado se realizó en la piscina de Las Salinas la segunda etapa del torneo de verano organizado por las Asociaciones de Valparaíso y Viña del Mar, que contó con numerosos inscritos en las diversas pruebas.

Como en las competencias de Santiago, la nota promisoria por su calidad la brindaron los ganadores infantiles: Rosa Fischer, 50 metros libres, menores de 15 años, 44,2"; 50 metros espalda, igual categoría, Ruth Tobar, 47,4"; 100 metros libres menores de 17 años, Arturo Castillo, 1'16,9"; Rosa Méndez, 100 metros pecho, menores de 17 años, 2'22,2", y Juana Tobar, 25 metros libres, menores de 12 años, 23,7".

OTROS RESULTADOS.- Los ganadores del resto del programa fueron: 50 metros pecho, 3a. categoría, Lucas Kristic, 39,2"; 100 metros espalda, t.c., Elka Paulentz, 1'19,9"; 50 metros libres, t.c., Ricardo Henríquez, 30,9"; 100 metros espalda, t/c, Juan Aguilar, 1'23"; 50 metros libres, 2a. categoría, María Méndez, 39,9", y 50 metros mariposa, 3a. categoría, Antonio Muñoz, en 39,4". Las postas fueron para: Municipal, damas, 2a. categoría, 2'55", y combinado Neptuno-Neramis, 4x50 metros libres, 3a. categoría, en 2'34,7".

PARA HOY SE APLAZO LA LLEGADA DE PARTIZAN

Por este motivo el debut del cuadro yugoslavo se postergó para el próximo sábado

No llegó ayer el equipo de Partizán, campeón de Yugoslavia, y que viene a Chile a jugar dos partidos contra Colo Colo. El cuadro europeo no tuvo combinación de avión desde La Paz, capital de Bolivia y atrasó su llegada para hoy, a las 10 de la noche.

Por estas circunstancias, Colo Colo debió suspender el encuentro programado para mañana en la noche, aplazando para el día sábado el primer partido y para el miércoles 24 el segundo match.

Pese a estas dificultades en la programación, el cuadro albo continuó en su preparación para los partidos venideros. El cuadro de honor entrenó ayer en la tarde en la cancha del Estadio de Santa Laura, asistiendo la mayoría de los jugadores que actuaron en el cuadrangular que recién finalizó el sábado pasado.

COMENTAMOS

Colo Colo, pese a las cuantiosas pérdidas sufridas con el último torneo cuadrangular internacional, no ceja en su afán de presentarle al aficionado chileno una temporada internacional que si se analiza con calma, es lejos la mejor de los últimos años.

No nos referimos lógicamente, al factor meramente futbolístico. Ya que se sabe que un cuadro puede llegar a nuestra capital sin mayores pergaminos, y realizar una presentación que reciba la aceptación popular.

Hay que detenerse a pensar que este último cuadrangular tuvo la virtud de reunir a dos cuadros europeos, que representan justamente a dos potencias, a dos países que ya han logrado clasificarse para la final de la Copa Jules Rimet, Yugoslavia y Hungría. Fue este certamen un verdadero anticipo de lo que podrán mostrar en junio estos dos países. Estrella Roja, con su fútbol, fuerte y dinámico dio a entender que los yugoslavos son candidatos serios a jugar las semifinales. Demostraron seriedad en sus planteamientos. Confianza en sus medios y una juventud en sus integrantes que es reflejo claro, que el deporte de ese país es practicado con material humano de rico valor.

Y el otro participante, la legendaria Hungría, representada por el cuadro más antiguo de ese país, Ferencvaros. No tuvo este equipo la suerte de poder rendir en las tres presentaciones que hizo, su verdadera jerarquía. La visita que hace unos meses nos hiciera la selección de ese país, aminoró un tanto el deseo del hincha por ver un cuadro magiar. Y esto es decisivo para llenar los estadios. El hincha siempre busca en estos encuentros, una novedad. La inquietud de nuestro aficionado, que ya vive en todo su esplendor el clima premundial, no fue satisfecha por Ferencvaros. Y se perdió entonces el motivo central. El ansia de verlos actuar para aquilatar entonces las posibilidades chilenas en el torneo mundial.

Pese a todos estos factores negativos, Colo Colo sigue adelante. Loable actitud de la directiva alba que mira siempre adelante. Siempre inquieta por realizar algo que sirva a todos. A técnicos, a jugadores, a dirigentes e incluso a los críticos deportivos.

Colo Colo en los próximos partidos merece el respaldo popular. Nuestra afición siempre ha respondido a estos sacrificios.

ALFREDO PARRA R.

Revista Ceatoleí saldrá en febrero

CEATOLEI, órgano publicitario oficial del Club Deportivo Universidad Católica, reaparecerá a la circulación la primera semana de febrero, con amplio material deportivo, relacionado con las actividades de las diferentes ramas y especialmente del fútbol, con los detalles principales de los tres partidos jugados frente a Universidad de Chile, en procura del título de campeón del fútbol profesional 1961.

La revista, un número especial, viene con crónicas y material fotográfico de gran interés para los universitarios y socios del club cruzado.



Siete millones pidió Enrique González a Unión Española

El volante de Colo Colo conversó con la directiva hispana, a quien formuló sus exigencias. Huachipato interesado ahora en el entrenador Hernán Carrasco. Impagos los jugadores de Green Cross. Universidad Católica recibe mañana a José Manuel Moreno y Romualdo Moro, invitados a la celebración del título. Hoy se deben finiquitar negociaciones sobre el pase de Tobar

Futbolerías

■ Enrique González, el excelente mediozaguero de Colo Colo, ha entrado en conversaciones con Unión Española, quien desea incorporarlo a sus filas en la temporada venidera. El jugador albo está en una situación reglamentaria muy especial, y de ahí que no sea difícil que consigan los rojos lo que desean. En efecto, González tiene contrato vigente hasta el 31 de este mes, y como la vez anterior fue enviado a la bolsa, ahora quedaría en libertad de acción una vez llegado el término de su contrato, y dependería de su voluntad renovarlo o no. Ante esto, Unión ya inició, como dijimos los trámites, conversando previamente con el jugador, quien la semana pasada concurrió a la sede hispana y allí formuló sus exigencias. Estas ascienden a 7 millones de pesos por un año más premios por partido ganado.

■ **Esta noche prosigue, en el Gimnasio Nataniel, el Campeonato Profesional de Baby Fútbol. El programa de la reunión es el siguiente: 21 horas: Radio Minería con Bohemios; 22 horas: Colo Colito con Chuingam, y 23 horas: Ché Martí con Universitario.**



ENRIQUE GONZALEZ: Es muy posible que la próxima temporada abandone Colo Colo para jugar por Unión Española.

ARMANDO TOBAR: Hoy se sabe si lo contrata Universidad Católica.

■ Huachipato, la nueva El dorado del fútbol chileno, ha seguido en su intento de conseguir un entrenador para el cuadro. Desde luego, un dirigente que está actualmente en Santiago conversó con Francisco Hormazábal, Francisco Villegas y Hernán Carrasco. Los tres entregaron sus condiciones, pero parece que es el coach de Colo Colo el que tiene más posibilidades. Carrasco pidió un sueldo mensual de mil dólares, más premios por resultados favorables. Si aceptan estas exigencias, el coach colocolino estaría llano a viajar de inmediato, que, por lo demás, es una de las condiciones que pone Huachipato.

■ **Pinnola, el forward argentino que actuó en La Serena, y cuyo contrato está vencido, conversó también con el dirigente de Huachipato, quien se mostró interesado por llevarlo al sur.**

■ Sepp Herberger, el coach de la selección alemana, viajará hoy a Rancagua, donde visitará el Estadio Braden y los hoteles donde podría alojarse el equipo germano, si es que le corresponde actuar en esa subsede.

■ **Los dirigentes de Green Cross debían haber depositado en la Asociación Central documentos por una suma de tres millones 60 mil pesos que responderían a una fianza que les ha exigido la Comisión interventora para poder pagar los sueldos del mes de diciembre. Como no lo han hecho, están impagos todos los jugadores e incluso el entrenador, salvo los argentinos Druizuik, Albella, Anglesse, Mussimesi y Edwards a quienes se les canceló oportunamente. En esta situación si los dirigentes albiverdes no cumplen con esta exigencia y pasan los 45 días que estipula el reglamento los jugadores quedarán automáticamente en libertad de acción.**

■ Miguel Reveco, el volante de Unión Española tiene su contrato vencido y no ha recibido ninguna proposición tendiente a renovarlo.

■ **La próxima semana comenzará de nuevo Universidad Católica, los entrenamientos de rutina con el objeto de poner al equipo en condiciones físicas para el torneo de Campeones. En este certamen jugará el cuadro católico con Emelec o Barcelona, de Ecuador, el 10 de febrero en Santiago, y el 14 también en nuestra capital con Millonarios, de Colombia.**

■ Colo Colo envió una nota oficial a Santos en la que le pide le facilite a Pelé como refuerzo para el partido con Reims fijado para los últimos días de enero.

■ **Universidad Católica recibirá mañana a José Manuel Moreno y Romualdo Moro, integrantes de sus equipos campeones en 1949 y 1954, a quienes invitó para celebrar el título recientemente obtenido. La celebración se realizará el mismo día de la llegada, en el Estadio Santa Rosa, de Las Condes.**

■ Daniel Zamudio se llama un jugador de la Universidad Católica que llega también mañana procedente de Madrid. Zamudio jugó hasta 1960 en la reserva del cuadro cruzado y luego viajó becado a Barcelona donde actuó en la reserva de este famoso equipo catalán.

■ **Hoy día deben quedar finiquitados los trámites relativos al pase de Armando Tobar a Universidad Católica. Con el objeto de arreglar directamente con la directiva de Wanderers, viajará hoy al puerto, el presidente de la entidad colegial, Eduardo Cuevas.**



MIGUEL REVECO: Tiene su contrato vencido con el cuadro hispano y aún no ha recibido ninguna propuesta para renovarle.

VALOR EN LLO LLEO. María Ibarra, la segunda jugadora chilena del escalafón nacional 1961, que confirmó tal calificación, ganando la final de su categoría en el torneo que se realiza en el vecino balneario.

TENIS DE LLOLLEO:

MARIA IBARRA GANO A REBECA NARBONA EN FINAL DE ESCALAFON

Otros ganadores: Eduardo Guell a Jacir, en final de honor; Hirsch a Girón en primera, y Domínguez-Domínguez a Salvo-Navarro, en dobles primera

María Ibarra se impuso a Rebeca Narbona, 6|2 y 6|0; Eduardo Guell a A. Jacir en la final de honor, y por 3|6, 6|4 y 6|0, mientras que R. Hirsch superó a J. Girón en la final de primera categoría.

Fueron los principales resultados en el torneo de tenis que se está realizando en las canchas del club Llolleo, en el que participaron numerosos jugadores de escalafón nacional, honor y primera categoría. Proseguirá el domingo, con segunda y tercera.

Hay que agregar a los anteriores el triunfo de Domínguez-Domínguez, en la final de dobles primera categoría.

OTROS RESULTADOS

Escalafón Nacional y Honor Damas: Rebeca Narbona ganó a Alicia Salazar, 8|6 y 6|1; Helen Jacobs a V. Zarov, 6|3 y 6|0; Rebeca Narbona a Gilberthe de Levy, por W. O.; María Ibarra a H. Jacobs, 6|2 y 6|2.

Honor Varones: P. Díaz a J. Acuña, 8|6 y 6|3; E. Guell a P. Díaz, 4|6, 6|0 y 8|6; A. Jacir a J. Fernández, 5|7, 6|1 y 6|1.

Primera Categoría Varones: Domeyko a Navarro, 1|6, 7|5 y retiro; Hirsch a Yunis, 7|5 y 7|5; Girón a Honorato, 6|4 y 6|2; Pascual a Domínguez, 6|2 y 6|2; Hirsch a Domeyko, 6|2 y 12|10; Girón a Pascual, 6|0 y 6|3.

Dobles Primera Varones: Rojo-Poulengeon a Monsalves-Sviglisky, por W. O.; Salvo-Navarro a Boloña-Vergara, 6|3 y 6|1; Domínguez-Domínguez a Cuchacovich-Hirsch, por walk over; Camus-Griffits a Crignola - Bustos, por 6|2 y 6|4; Salvo-Navarro a Rojo-Poulengeon, por 6|3 y 6|4; Domínguez-Domínguez a Camus-Griffits, 6|3, 1|6 y 7|5.

Directorio del vóleibol quedará constituido hoy

Esta noche, a las 21.30 horas, se constituirá, en la sede social del Club Universidad de Chile, el nuevo Directorio de la Asociación de Vóleibol de Santiago. Integran la mesa directiva: Eugenio Ortega, presidente; Octavio Hinzpeter, vicepresidente; Manuel Carrera, tesorero; Hugo Valderas, secretario; Luisa Saldías y Rodolfo Kremer, directores.

Premios de concurso anteproyecto de la "U" se entregan hoy

A las 20 horas de hoy, y en la sede social de Universidad de Chile, se realizará la entrega de premios a los arquitectos ganadores del concurso de anteproyecto de campos deportivos del club estudiantil en el Cerro San Cristóbal.

El primer premio lo obtuvieron Sergio González, Gonzalo y Julio Mardones R., Jorge Poblete y Pablo Iribarren. Menciones recibirán Yolanda Schwartz, en colaboración con Elena Mujica y Julio Gomberoff. También, Juan Cárdenas, José Covacevich y Raúl Farro, con cooperación de Rafael Cardemil, Antonio Mora y Alberto Collado.

Manifestación en honor de Eugenio Velasco Letelier

"Mejor Deportista" en automovilismo

EUGENIO VELASCO: Será homenajeado mañana miércoles, en el Círculo Español, como "Mejor Deportista" en automovilismo.

Mañana miércoles se llevará a efecto en los comedores del Círculo Español, la manifestación que ha organizado el Auto Club de Regularidad de Santiago, en honor del destacado dirigente y caballeroso volante, Eugenio Velasco Letelier, con motivo de haber sido proclamado "Mejor Deportista" en automovilismo, por el Círculo de Cronistas Deportivos de Chile.

Han adherido a este merecido acto de solidaridad y camaradería deportiva, numerosos socios de la Universidad de Chile, institución a la cual pertenece el homenajeado; de la Asociación de Volantes de Chile, amigos y admiradores del crack automovilístico.

Importante sesión tiene el atletismo de Santiago

La renuncia del directorio, uno de los temas de más interés. También la reclamación del Royal por el cuasi fracaso de su torneo. El sábado 27, Circuito Ecuador. Estadísticas se pidieron a dirigentes del país

Una importante sesión celebrará esta noche, el Consejo de delegados de la Asociación Atlética de Santiago.

Como primer punto de la tabla se tratará lo relacionado con la renuncia del directorio por falta de cooperación hacia la Mesa, y también a motivos de salud del presidente Carlos Lee y otros dirigentes. Tampoco es extraña a las dimisiones, la situación producida es el estado de situación de la tesorería, que no ha podido ser suficientemente aclarada, y que, a juicio de algunos delegados, implicaría desorden en la gestión de dos años.

También será materia de debate, la formal reclamación que hará Royal, por la ausencia de competidores al primer torneo del año. Pese a las muchas excusas que se presentarán, la colaboración que los clubes prestaron a la esforzada competencia fue nula, salvo la honrosa excepción de Universidad Técnica del Estado, que incluso, actuó con sus mejores figuras como los internacionales Carlos Tonrquist, Julio León y el juvenil Luis Alarcón ganador de 3 pruebas.

SITUACION DELICADA— Hay que tener presente, que la sesión del jueves pasado, fracasó por falta del "quórum" necesario, ya que sólo asistieron 4 de los 14 delegados que integran el Consejo. Todo hace suponer que éste hecho no se repetirá en esta ocasión, ya que contribuiría a malograr los primeros pasos en la actividad de 1962, que la Santiago debe impulsar, en su condición de ser la primera del país.

CARRERA DEL ROTO CHILENO.— Activamente se está preparando un grupo de novicios, sin actuaciones oficiales, que actuarán en esta prueba a efectuarse el próximo sábado sobre 5 kilómetros, organizada por la Federación Atlética. Ya se sabe del viaje de 8 de Valparaíso, 4 de Viña del Mar, 1 de María Elena y 1 de Ovalle. También se tiene conocimiento que participarán varios debutantes del sur: Curicó, Chillán, San Fernando, Rancagua, Osorno y Puerto Montt, como el año pasado. El domingo LA NACION, tuvo ocasión de conocer la ruta de la prueba, que incluye pasar por el interior de la Quinta Normal, para salir de ella y tomar nuevamente Av. Portales, volviendo a la Plaza Yungay, punto de partida. Es un real recorrido de verano y como para disputarse estrechamente.

CIRCUITO ECUADOR — Para el sábado 27, a las 18 horas, está programada esta prueba en San Miguel. Son 9 kilómetros que anualmente realiza el club Ecuador de esa comuna, con el control de la Asociación Santiago, que en 1960, ganó Mario Torrealba, y que debe estar nuevamente en la calle junto con otros fondistas de jerarquía.

ESTADISTICAS.— La Federación ha enviado firme circular a las dirigentes de provincias, en especial, para que cumplan con enviar a la brevedad posible los antecedentes que le permitan realizar un censo de la población de saltadores, sprinters o lanzadores, incluso escolares y otros. También, mantener al día sus tablas de récords, desde los escolares, juveniles hasta los adultos. Para los segundos considerando la edad límite de 19 años, en varones y 17 en damas. Sin cifras —se les recalca— no puede verificarse si hay progreso o no en el atletismo chileno. Ni menos solicitar recursos para su permanente actividad.

Amplio triunfo de la U. C. en torneo ecuestre de Viña

El club universitario logró 19 premios, contra 8 que conquistó la Escuela de Caballería. Eduardo Cuevas fue la figura de la jornada

Sonada rehabilitación alcanzó en el Concurso Hípico de la Prefectura de Viña del Mar el equipo representativo de Universidad Católica, al conquistar 19 premios, contra 8 que logró el fuerte equipo de la Escuela de Caballería, amo absoluto de los torneos anteriores. Figura principal de los cruzados fue Eduardo Cuevas Valdés, que montando a Chagual, Aisén y Gorosito, conquistó tres primeros premios; 3a. categoría, relevos y parejas; tres segundos; relevos, equipos reglamentarios y recorrido de caza; un cuarto, recorrido de caza.

Los triunfos esta vez estuvieron más repartidos que otras veces, y ellos fueron: 1a. categoría, Oscar Cristi, en Manantial, de la Escuela de Carabineros; 2a. categoría, Mario Correa, en Huallillinga, de la Escuela de Caballería; 3a. categoría, Eduardo Cuevas, en Chagual, Universidad Católica; 4a. categoría, Sergio Salas, en Fogata, Coraceros; juveniles, Annabella Núñez, amazona venezolana, que participa por Universidad Católica; americana, Américo Simonetti, en Chañaral, de Universidad Católica; relevos, Equipo "B" de Universidad Católica: Américo Simonetti, Félix Halcartegaray, Eduardo Cuevas, con El Gitano, Dollar y Aisén, respectivamente; recorrido de caza, Sergio Salas, en Fogata, Coraceros; cinco varas, Guido Larrondo, Crisol, de la Escuela de Carabineros; equipos reglamentarios: Escuela de Caballería, formado por Mario Correa, Luis Santos, Gastón Zúñiga y Sergio Arredondo, montando a: Huallillinga, Imperial, Maitén y Choyr Boy. Como dato curioso, podemos decir que en 10 años y estando presente en la pista de saltos, no formó en el equipo de la Escuela de Caballería el caballo Pillán.



EDUARDO CUEVAS, equitador de Universidad Católica, conquistó siete escarapelas en el Concurso de la Prefectura de Viña del Mar.

SI OSORIO GANA A CORNEJO DISPUTARA EL SUDAMERICANO

El Luna Park, de Buenos Aires, aceptó que Thompson, el campeón, venga a Chile a defender su corona. Buena labor hicieron ayer el campeón y el challenger para el match del viernes. Nota importante fue la prueba del invicto Luis Silva. La mayor concurrencia latinoamericana para el match Jofré-Caldwell. El cubano Florentino Fernández enfrenta a Dick Tiger



● El boxeo volvió ayer, cerca del cielo, en el gimnasio de la Federación, piso 11 de San Antonio 427. El anuncio de la prueba de suficiencia de Andrés Osorio y Alfredo Cornejo llevó a ese escenario a todo el mundillo tan especial del pugilismo: dirigentes, promotores, boxeadores, entrenadores, periodistas y los hinchas que llenaron los tablones.

● Cornejo, que fue el primero de los dos en subir para examinarse frente a la Comisión de Boxeo Profesional, realizó seis rounds de boxeo con Luis Silva, y Ramón Tapia. Con aquél, el pupilo de Oscar Giaverini hizo una faena ágil, de mucha movilidad de piernas y velocidad para meter las dos manos en contragolpe. Con Tapia, algo difiere, ya que éste, más pesado, lo atacó y forzó la lucha, obligando al challenger a pegar más continuado y con más fuerza. Buen trabajo, en líneas generales el de Cornejo, que se mostró ceñido, veloz en el desplazamiento y muy hábil en el esquive y bloque, así como en el contragolpe.

● El trabajo de Andrés Osorio asumió un tono distinto: fue de mayor pujanza, conforme a la personalidad de campeón que está en buen estado físico, muy fuerte, batallador. Haciendo un par de vueltas con Nibaldo Rubio, el figther que ha vuelto a dirigir Héctor Rodríguez buscó el cambio de golpes y, si bien recibió, dio mucho más con impactos cortos de gancho y cross. El ritmo decreció algo con los aficionados, Bustos y Eduardo Bollo, pero siempre con una línea de acciones ásperas, con visos de pelea en la media distancia. El campeón, como su challenger fueron despedidos con un aplauso.

● El manager Héctor Rodríguez informó que de común acuerdo con el promotor Diógenes de la Fuente habían convenido con Tito Lectoure, match-maker del Luna Park de Buenos Aires, que en el caso de retener su corona, Osorio dispute el título sudamericano con el argentino Federico Thompson. El match, en esas condiciones señaladas, se realizará en el ring del Caupolicán.

● Una de las notas salientes de la jornada de ayer la protagonizó Luis Silva. El invicto liviano chileno cumplió una excelente prueba, sobre todo cuando tuvo al frente a Domingo Rubio, quien lo llevó al cambio de golpes en una muy buena demostración de habilidad y eficacia. El rival que tendrá Silva el viernes en el Caupolicán, el argentino Gerardo Pérez, cumplió el trámite reglamentario haciendo guantes con Nibaldo Rubio, púgil éste que se vio muy activo participando en varias sesiones de trabajo.

● COLON, Panamá, 15 (UPI).— El panameño Ismael Laguna, clasificado en octavo lugar entre los aspirantes al Campeonato Mundial de la Categoría Gallo, por la Asociación Nacional de Boxeo de Estados Unidos, y en el noveno, por "Ring Magazine", venció anoche, por nocáut, al mexicano Eloy Sánchez.

Ambos boxeadores pesaron 53,637 kilógramos (118 1|4 libras).

La pelea, pactada a diez asaltos, se libró en el Colón Arena, y terminó a los 23 segundos del cuarto round.

● NUEVA YORK, 15 (UPI). Los programas de boxeo de la semana en curso comprenden la pelea por el título de peso gallo del mundo, que se escenificará en Sao Paulo, y un excelente combate entre contendientes peso mediano, que se ofrecerá por televisión, desde Miami Beach.

En Sao Paulo, Brasil, los cocampeones Johnny Caldwell, de Irlanda, y Eder Jofré, de Brasil, decidirán, el jueves por la noche, en un encuentro a 15 asaltos, quién quedará en posesión indiscutible de la corona de los 53 kilos.

En Miami Beach, los dos contendientes más peligrosos de la división de los 72 kilos, Dick Tiger y Florentino Fernández, se enfrentarán en pelea a 10 asaltos, que se transmitirá por televisión a todo el país, el sábado por la noche. Tanto el cubano Fernández como el nigeriano Tiger son fuertes pegadores.

● Tiger es campeón del Imperio Británico, y las apuestas lo favorecen, siete a cinco, debido a que tiene más experiencia que su rival. Sin embargo, Fernández está considerado como el mejor contendiente de la clasificación de la Asociación Nacional de Boxeo. Tiger, ocupa el segundo lugar.

Florentino casi noquea al cocampeón, Gene Fullmer, en los asaltos finales de la pelea que ambos sostuvieron por el título, el día cinco de agosto pasado. Fullmer evitó la derrota con una decisión de tablas.

● Los peritos deportivos estiman que la pelea entre Jofré y Caldwell reunirá la mayor concurrencia de la historia del boxeo en la América Latina, Se calcula que asistirán al evento más de 20.000 personas.

Jofré es favorito, dos a uno, debido a que tiene mayor poder en la pegada. El brasileño está reconocido como campeón mundial por la Asociación Nacional de Boxeo y la mayoría de las organizaciones del sector del hemisferio occidental. Caldwell, oriundo de Belfast, Irlanda, está reconocido como campeón por la Unión Europea de Boxeo.

Caldwell tiene 30 victorias como profesional, incluyendo 13 por la vía rápida. Jofré está invicto en 44 combates como profesional, pero tiene tres tablas. El brasileño va en pos de su duodécimo nocaut consecutivo, lo que elevaría el total de su carrera a 33.

● La cartelera boxística de la semana presenta las atracciones siguientes:

Lunes: En la Arena San Nick, de Nueva York, José González con Kelvin Scott. En San Francisco, Kirk Barrow con Leroy Green.

Martes: En Houston, Texas, Tod Herring con Alonso Johnson. En Revere, Massachusetts, Willie Stevenson con J. D. Ellis. En Santa Cruz, California, Jimmy George con Bobby Harron. En Santa Rosa, California, Mike Gallo con Willie Kee.

Miércoles: En Long Beach, California, Manny Elías con Roy Salazar.

Jueves: En Sao Paulo, Brasil, Eder Jofré con Johnny Caldwell, para decidir el título peso gallo del mundo.

Viernes: En Los Angeles, California, Tony Herrera con Juan James. En Roma, Guilio Rinaldi con Renato Moraes. En Patterson, Nueva Jersey, Marty Feldman con Marty Pettiford.

Sábado: En Miami Beach, Dick Tiger con Florentino Fernández. En Dortmund, Alemania, Pete Rademacher con Karl Mildernberger.



LUIS SILVA, invicto peso liviano chileno realizó una excelente exhibición, haciendo guantes con Domingo Rubio, que lo exigió mucho llevándolo a una demostración de destreza y fuerza. Silva enfrenta el viernes al argentino Pérez.



AQUI TRABAJA Alfredo Cornejo, teniendo como sparring a Luis Silva. El retador tiene estado físico, se mueve bien, sincronizado y saca las manos con precisión. Será un gran adversario de Osorio, como lo fue ya en el empate anterior.

ANDRES OSORIO se prepara para subir al ring asistido por su manager Héctor Rodríguez. El campeón impresionó de manera favorable con su boxeo recio, de ataque permanente hecho de hoocks y cross. Se ve ceñido y fuerte.

Enrique Aracena preside el club "Máximo Garay"

"Máximo Garay", campeón de 1961 de la división de honor de la Asociación General Velásquez, eligió su nuevo directorio, el que estará integrado como sigue: presidente, Enrique Aracena; vicepresidente, Ramón Tapia; secretario, Pedro Pérez; prosecretario, Matías Céspedes; tesorero, Juan Silva, y protesorero, Jorge Garrido.

Directores se eligió a Hernán Figueroa, Alfonso Muñoz, René Suárez, Andrés Cruz, Hernán Viera, René García y Alberto González. Y delegados ante la dirigente a Héctor Araneda y Ramón Tapia.

FERNANDO RENARD:

"El equipo búlgaro tiene un físico extraordinario"

Reasumió ayer el Director de Deportes del Estado

Ayer reasumió oficialmente las funciones de su cargo, luego de una permanencia de un mes en Francia, el director de Deportes del Estado, Fernando Renard Valenzuela.

A su regreso y como miembro de la Comisión Asesora del Mundial de Fútbol, el señor Renard Valenzuela se informó ampliamente de la labor desarrollada por dicho organismo durante su ausencia y, a su vez, expresó, que informaría detalladamente a dicha Comisión Asesora acerca de su visita a Francia, en la reunión que ésta celebrará mañana miércoles.

En entrevista de prensa el señor Renard Valenzuela hizo saber que había presenciado el encuentro de eliminación entre Bulgaria y Francia, declarando que el equipo búlgaro —que resultó vencedor— es un conjunto de un físico extraordinario, de recia y casi invulnerable defensa, hecho éste que prevaleció nítidamente en el resultado de su match con los franceses. Agregó, sin embargo, que el cuadro búlgaro es un tanto lento, y de limitados recursos técnicos.

Con 3 yates compite Chile en Torneo S. A. Lightning

Isidro Melero timoneará "Bambi III". Otros integrantes de la delegación nacional. La competencia se inicia el sábado en la bahía de Ancón, Lima

El sábado se iniciará en la bahía de Ancón, a 36 kilómetros de Lima, Perú, el VIII Campeonato para veleros de la clase lightning, organizado esta vez por la Federación Peruana de Yates.

Chile se hará representar por tres embarcaciones, después de las selecciones efectuadas en la bahía de Higuerilla, Viña del Mar. Son el "Bambi III", que timoneará el campeón nacional Isidoro Melero, de gran experiencia internacional; "Kandro", de Antofagasta, a cargo de Disko Kuljis, y "Simbad", que llevará en el timón a Marcelino Fernández. Las tres fueron ya embarcadas por vía marítima, por gentileza de Grace Line, que donó el flete para hacerlas llegar a su destino, en valioso gesto de coperación con el deporte chileno.

La tripulación de Bambi III ya se encuentra en Lima, mientras que la de Kandro partió ayer y la de Simbad lo hará mañana.

OTROS DETALLES.— Preside la delegación Ernesto Jara, presidente de la Federación, y como timonel de reserva y delegado de relaciones públicas, va Hugo Lathrop. El torneo se inicia el sábado, con la primera regata preparatoria, prosiguiendo seguidamente desde el 20 al 27, en que se realizará la regata Crucero. El domingo 21, se inaugurará el Congreso de la Confederación Sudamericana.

CICLISMO:

TORNEO EN HONOR DEL CIRCULO DE PERIODISTAS DEPORTIVOS

Hará el domingo, en San Eugenio, el Club Ciclista Chacabuco

Tocan a su término los preparativos que ha estado haciendo el Club Ciclista Chacabuco, para la organización, el próximo domingo, de su torneo oficial de calendario, reunión que, como de costumbre, siguiendo una vieja tradición, la veterana y acreditada institución pedalera metropolitana dedicará en honor del Círculo de Cronistas Deportivos de Santiago.

Este segundo certamen oficial de la temporada se efectuará en el velódromo de San Eugenio, con un interesante programa de pruebas en pista y, además, tres competencias en rutas para los camineros.

El programa que se ha confeccionado se iniciará a las 14 horas, con la partida de la "Doble Graneros" para primera, segunda y tercera categorías. Acto seguido se dará la largada a la "Doble Hospital" para corredores de cuarta categoría y, por último, en lo que a pruebas en ruta se refiere, se iniciará la "Doble Linderos" para novicios.

Las pruebas en pista serán las siguientes: 1) Juniors: 2.000 metros con 2 llegadas. 2) Novicios: series de la Australiana, final de 6.000 metros con 3 llegadas. 3) Cuarta categoría: 12.000 metros con 4 llegadas 4) Primera, segunda y tercera categorías. Match Semi-Omnium, en dos pruebas, la primera una Australiana y la final, 30 kilómetros con 10 llegadas.

Numerosas firmas comerciales del ramo bicicletero de la capital, así como entidades, socios honorarios y benefactores del Club Ciclista Chacabuso, han donado premios para este torneo.

Guadalajara de México derrotó a Flamengo 2-1

Fue el partido inicial del Campeonato Pentagonal, en el que también participan Universidad de Chile, Oro y Atlante. Equipo peruano se concentrará para el Campeonato de Ascenso. Banik, de Checoslovaquia, goleó a una selección cubana

LIMA, 15 (UPI).— La selección peruana que intervendrá en el torneo sudamericano de fútbol de segunda de ascenso, frente a los equipos representativos de Argentina, Brasil, Chile y Paraguay, será concentrada el próximo jueves 18, bajo la dirección del profesor de Educación Física, Carlos Chiarella.

Este campeonato, que ha despertado enorme expectativa en la afición futbolística, se iniciará en el Estadio Nacional limeño, el jueves 25 del actual.

La llegada de las delegaciones de Argentina, Chile y Paraguay está anunciada para el día 18, en tanto que la del Brasil es esperada al día siguiente.

FUTBOL EN EL Mundo

GUADALAJARA, México, 15 (UPI).— El equipo local de Guadalajara derrotó por dos a uno a Flamengo, de Río de Janeiro, en el match inicial de un torneo pentagonal en que también participan Universidad de Chile, Atlante y Oro, ambos de esta ciudad.

CIEFUEGOS, Cuba, 15 (UPI).— El equipo checoslovaco de fútbol, Banik, de Ostrava, venció a una selección de la provincia de Las Villas, reforzada con nueve jugadores de La Habana, por nueve goles a cero.

El primer tiempo del partido efectuado ayer, concluyó con el marcador seis por cero a favor de los visitantes.

Los delanteros Valosek y Sindelar marcaron tres goles, Pospichal anotó dos y Wiecek uno.

SE REUNE ADEC

Esta noche a las 21.30 horas, se realizará la reunión habitual del Consejo de la Asociación de EE. de Cajas en su sede de Morandé 348 altos, con el objeto de tratar de preferencia la entrega de premios a los vencedores de las competencias de 1961. Como ya hemos informado, está programada para el sábado 27, a las 21 horas.

Se recomienda la puntualidad en la hora a los delegados de los diversos clubes, como también a los dirigentes Fernando Alvarez, César Ponce, Alfredo Urquiza y Oscar Alvarez.



SIGUEN LLEGANDO FIGURAS MUNDIALES del fútbol a nuestra capital para el sorteo de las series, que se llevará a efecto el próximo jueves en el Hotel Carrera. En el grabado el delegado de la Federación de México, Guillermo Cañedo, y el coordinador de la selección azteca, Fernando Corona, son recibidos por los dirigentes chilenos Carlos Dittborn, Gregorio Bustamante, Antonio Losada y Carlos Novoa.

Dirigentes de Antofagasta se reúnen mañana con la FIFA

Plantearán la posibilidad de compartir con Arica partidos correspondientes a esa serie.— Carlos Dittborn auspiciará dicha reunión.— Siguen llegando dirigentes de todo el mundo al sorteo del jueves.— Distinción al hijo de Juan Pinto Durán

● A medida que se acerca la hora de sortear las cuatro series del torneo Mundial de Fútbol, siguen llegando a nuestra capital los dirigentes que representan a los países que han logrado clasificarse para las finales.

● Ayer, procedentes de México, lo hicieron el Delegado de la Federación mexicana de Fútbol, Guillermo Cañedo, y el coordinador del seleccionado azteca, Fernando Corona.

Desde Uruguay, vía Iberia, llegó el representante de la Asociación uruguaya de fútbol, Armando Tricoli, y por vía Panagra lo hizo el miembro del Comité Organizador, Luis Murgel, de Brasil.

● Los demás dirigentes que ya se encuentran en nuestra capital visitaron en la tarde de ayer la sede del Comité Ejecutivo del Campeonato del Mundo. Recorrieron las difirentes oficinas del Comité, percatándose de la labor que allí se desarrolla, como asimismo tomaron contacto con los dirigentes chilenos.

Mañana en la tarde, a las 19 horas, la delegación que viajó especialmente de Antofagasta, formada por el doctor Alberto Calvo, Santiago Collado, Alcalde de la ciudad, y Miguel Bascuñán en el carácter de secretario del organismo encargado de propiciar la concesión de la sede para esta ciudad, se entrevistará con los miembros de la FIFA, con el objeto de darle a conocer la labor que han desarrollado en dicho puerto.

La reunión será auspiciada por el presidente del Comité Ejecutivo, Carlos Dittborn, quien avaluará las aspiraciones de los dirigentes nortinos, que en síntesis se reducen a compartir la subsede con Arica.

Esta proposición será planteada en la reunión del jueves, en la que se llevará a cabo el sorteo de las series y de ahí que la delegación nortina haya considerado indispensable que el Congreso se efectúe ese día, lleguen los dirigentes de la FIFA con pleno conocimiento de las peticiones solicitadas por ellos.

CAMPEONATO MUNDIAL DE FUTBOL
COPA JULES RIMET · CHILE · 1962

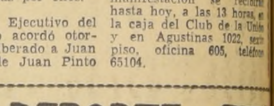
● El Comité Ejecutivo del Campeonato acordó otorgar un abono liberado a Juan Pinto, hijo de Juan Pinto Durán, el dirigente que falleciera hace unos años y que fuera uno de los que logró para Chile en Lisboa, la sede del Mundial. La moción del caso fue formulada por el dirigente Hidalgo Ceballos.

■ Significativos relieves promete alcanzar mañana la manifestación que ha organizado el Club Chile-Perú, CHIPE, en honor del presidente del Club Perú-Chile, PECHI, don José Salom Maurtua.

El señor Salom Maurtua, dada su calidad de vicepresidente de la FIFA, ha hecho viaje especial a nuestro país para estar presente el jueves 18 del presente, en el sorteo de ubicación de finalistas del Campeonato Mundial de Fútbol.

■ Esta manifestación consistirá en una comida de gala, la que se ofrecerá al distinguido dirigente peruano en la pérgola del Club de la Unión, acto al cual han adherido de inmediato altas personalidades de nuestro mundo deportivo y social.

Las adhesiones para esta manifestación se recibirán hasta hoy, a las 13 horas, en la caja del Club de la Unión y en Agustinas 1022, sexto piso, oficina 605, teléfono 65104.



ADIP ENTREGA PREMIOS A LOS GANADORES DE TORNEOS 1961

En un acto de particular significación, la Asociación de Instituciones Públicas, efectuará esta tarde en el Auditórium del Ministerio de Obras Públicas, la entrega de premios a los ganadores de sus torneos de 1961.

Se iniciará con la lectura de la memoria del trabajo realizado durante la temporada, y sus principales aspectos, en los que la directiva que presidió Julio Salas, logró aunar esfuerzos con buen éxito en las diferentes ramas.

Destacará la campaña cumplida por clubes, como Casa de Moneda, Contraloría General de la República o Pavimentación Urbana, decanos de los que militan en la dirigente. También del más nuevo, Subsecretaría de Guerra, que compitió por ahora en fútbol y básquetbol.

Fueron 14 entidades las que animaron el programa de ADIP, y que lucharon con habitual entusiasmo por conseguir los cetros en los respectivos deportes. Son los que recibirán esta tarde en la ceremonia que se inicia a las 19.30 horas, a la que asistirán dirigentes deportivos, autoridades de los diferentes servicios y personeros de la prensa y radio. Finalizada se ofrecerá un coctel en la sede social de B. O'Higgins [illegible]

Asoc. de Rayuela se organizó: Renca

Con 7 clubes se constituyó la Asociación de Rayuela de Renca: Diego Portales, Calvo Mackenna, Lourdes, Los Pesados, El Espino, Fumando Espero y San Francisco.

El directorio provisorio quedó constituido así: presidente, honorario, José Verdugo; presidente activo, Mario López; vicepresidente, Amador Villalobos; secretario, Ramón Ardiaga; prosecretario, Fernando Reyes; tesorero, Hugo Rodríguez, y directores, José Castro y Guillermo Valenzuela.

Deportivo Municipal ganó en San Antonio

En una reunión de gran interés que se realizó el domingo en el Estadio Municipal de San Antonio, Deportivo Municipal de Santiago, superó al primer equipo del San Antonio Atlético por 4 goles a 2, demostrando la calidad de sus integrantes. Los goles fueron convertidos por González (1), Reyes (2) y Ahumada (1). Por los perdedores la figura de más relieve fue Vásquez, que anotó los dos goles de su equipo.

Con este triunfo Municipal que se prepara para ingresar a la división de Ascenso, se mantiene invicto, y el próximo sábado enfrentará a San Antonio Unido y a la cuarta especial de Colo Colo.

En los preliminares Escuela de Ingenieros Militares superó al Instituto del Puerto, y San Luis cayó ante Cerro Alegre por 3 a 1.

Buenos triunfos de Tricolor Nacional y "Francia": domingo

TRICOLOR NACIONAL, de Santiago, se trasladó el domingo a jugar con 3 equipos de Juventud Doñihue, donde la delegación recibió [illegible] atenciones, que agradece. Los resultados fueron los siguientes: el tercer equipo cayó por 2 goles a uno, en acciones intensamente disputadas; el segundo empató a 2 goles, seguidos por Díaz y [illegible]. Y el primero, en un desempeño de mucha calidad, se impuso por 4 goles a 2, formando con: Prado, Aguayo, [illegible] gas y Dizio; Sánchez y [illegible] res; González, Silva, [illegible] Pizarro y Barrera.

FRANCIA, el popular [illegible] de Independencia, enfrentó a sus infantiles a Navarro López, ganando por amplio [illegible] goles a uno, que demostró la eficacia de un continuo [illegible] que, en el que destacó [illegible] do Parra, que logró 3 de [illegible]. Los restantes goles fueron de [illegible] ma (2), Gustavo Shee [illegible] nuel Quinteros. El [illegible] formó con: Zenteno [illegible] Font, Maulén, R. Shee, [illegible] Quinteros, Moreira, [illegible] Shee, Coloma, Parra [illegible] mole. Este club acepta [illegible] con 2 equipos infantiles [illegible] lo cual debe dirigirse a [illegible] Francia 1771, a Washington [illegible] gueroa.

Flamengo y C.T[illegible] aceptan desafíos

"Flamenco", de Quinta Normal invita a los clubes de Santiago y comunas a [illegible] con sus equipos de fútbol, para lo cual pueden dirigirse a San Miguel Fornella, [illegible] N.o 4959.

También Carlos Tello [illegible] ta desafíos para actuar dentro o fuera de Santiago, 3 equipos y uno de básquetbol femenino. Contestar a [illegible] Gamero 886, o al fono [illegible] de 9 a 12 y de 15 a 18 [illegible]

Polla M.R. CHILENA DE BENEFICENCIA

01246	21287	07080	14787	22175	15421	40136	08492	32351	40198	28610	03298
24710	15614	18222	47227	39342	45032	25467	40132	20173	37667	36520	11208
25710	39512	06355	03966	45708	11103	40528	04540	40238	29983	04580	23073
38656	48759	27127	20833	40384	39577	35196	10218	17193	05462	12490	30192
25894	16937	33438	36706	10158	30641	11113	23613	07049	20594	20400	38102
14168	27001	21115	20409	16622	46545	03671	05787	09286	10199	29101	06162
13241	01611	11127	20079	39817	30892	40368	30035	37112	38873	38593	14072
18919	44319	29278	20144	08697	07785	10851	50489	50421	08132	36311	21982
49274	09725	47785	16950	2990	43082	34596	40127	30699	17624	30086	30683
10133	39766	12185							24743	04069	40175
38736	06086	05742							31862	01804	33938
02412	20619	09796							39772	09714	03192
02415	12854	05115							08835	19206	08815
02606	03574	08249							19909	26325	04177
08917	26164	40459							27819	33444	12087
36935	39755	40477							34938	02507	20788
26156	45750	27247							03789	10417	27907
35002	13107	21812	22266	10388	11839	40268	48597	17379	11699	21491	35026
30468	43753	17227	11210	06078	25308	17600	10866	29440	19609	29401	04089
17463	19102	35202	06576	09945	21200	44360	29835	30000	28310	37211	12790
32636	30194	34487	37632	50518	15134	20540	07832	39783	37802	05371	23864
46525	39903	28267	32829	19120	38509	11279	18391	04171	16356	13281	30983
07570	15484	29988	36784	02621	10736	30692	21767	02150	40369	21191	38893
42404	02989	29852	09966	03084	01439	40446	29241	18906	01696	29892	06953
01700	26501	17374	36968	17800	30985	32972	30263	27883	40455	30774	14863
36243	24204	03351	32361	29087	30306	17064	37811	36005	08923	34832	23564
28038	27476	12932	39344	03461	26023	06976	15288	08762	18415	08024	31474
16275	24451	46303	07274	37759	18591	10773	29808	27099	25534	03386	01116
04935	20360	34833	01769	35525	12476	08949	28929	46122	32653	11296	34720
24128	26856	18220	35921	40135	34310	36306	11722	39809	01716	19997	12770
02847	41688	03747	05644	11229	30640	07517	19474	41552	09626	27116	04968
34595	20101	30274	40370	27872	40271	16782	20814	40003	20700	34235	12878

y recuerde...

EN UN BOLETO DE

Polla

ESTA SU FORTUNA

Compre hoy su boleto para el proximo sorteo

UNO DE ESTOS NUMEROS PUEDE CAMBIAR SU DESTINO...

INFORMESE DONDE Y COMO PUEDE ADQUIRIRLOS, ESCRIBIENDO A CASILLA 1589, O PERSONALMENTE A BANDERA 24 - 10° PISO

Agencias y Sub-Agencias en todo el pais

ROSALEEN: EL MEJOR APRONTE PARA "EL DERBY"

EL "MAGO" CAVIERES, UNA VEZ MAS, LLEGA CON LA PRIMERA OPCION A LA TRADICIONAL CARRERA PORTEÑA



CHUMMY tendrá la conducción de Sergio Vera en "El Derby". LA NACION lo sorprendió ayer mientras cumplía su trabajo, en el que no fue exigido totalmente, a pesar de lo cual dejó contentos a sus allegados. (Foto de Oscar Rosales, Enviado Especial).

VIÑA DEL MAR (Por Miguel Humberto Aguirre, Enviado Especial).— Juan Cavieres, el entrenador inolvidable, ya mostró 'su arma" para "El Derby". A última hora, cuando ya nadie esperaba el apronte de Rosaleen, salió con la hija de Jardiniere a la pista, y por su cuenta corrió el mejor apronte previo a la gran contienda del próximo domingo en el óvalo de la Ciudad-Jardín.

La nieta de Vicinity, para los 2.400 metros —la distancia de la carrera—, salió a la pista aproximadamente a las 9 horas 35 minutos, y anotó 2 minutos 34 segundos y 3|5, finalizando la primera vuelta a la pista (2.040 metros) en 2 minutos 15 segundos. En su trabajo total, para los 400 metros finales anotó 25 segundos y 3|5.

Opinión unánime de los presentes en la pista, que eran menos que otros años, fue que la defensora de "El Mago" tenía con este ejercicio una de las primeras opciones de la carrera. Rosaleen, en las curvas, "se tiraba hacia afuera", por lo que Cavieres, para "enderezarla", le puso a su lado a Cimbrón en los últimos 1.600 metros. Al final, siempre la yegua ganó al hijo de Copernic.

OTROS APRONTES

Hubo muchos trabajos, pues son numerosos (como lo adelantamos el sábado) los animales que llegarán a disputar ese compromiso. En categoría de apronte siguieron a Rosaleen, Old Bailey y Teseo, elementos que en "pinta" demuestran atravesar por un gran momento.

Old Bailey, conducido por Espinoza, "estiró" sus remos sobre la distancia de la carrera —2.400 metros—, anotando para ese trayecto 2 minutos 38 segundos. Ultimos 400 metros en 23 segundos 2|5, con final de 11 4|5 para los últimos 200 metros. ¡Gran final...!

TESEO, montado por Enrique Araya, trabajó por la arena una vuelta y 200 metros (en total 2.200 metros), para ese tramo empleó 2 minutos y 28 segundos 2|5. La primera vuelta (2.000 metros), la recorrió en 2 minutos 12 segundos 4|5. Los 200 finales los remató en 14 segundos 3|5.

Una "sorpresa" en apronte —así la calificaron entendidos, profesionales, "mirones" y otros—, fue la que realizó el colorado HALCON, elemento que bajo la mirada y relojeo de "todos los Inda presentes", anotó para la vuelta en césped (2.090 metros) 2 minutos y 13 segundos. Ultimos 400 metros en 25 segundos, y últimos 200 en 12 segundos "clavados".

Otros ejercicios:

CHLMMY (S. Vera) 2.400 metros en 2 minutos 38 segundos. Ultimos 400 metros en 27 segundos.

ANITA (P. Ulloa) 2.400 metros en 2 minutos 41 segundos. Ultimos 400 metros en 25 segundos.

CANDOROSA (E. Romero), CARROUSEL (H. Obregón). 2.400 metros en 2 minutos 39 segundos 2|5. Ultimos 400 metros en 24 segundos 3|5. Ganó Carrousel por seis cuerpos.

PHARASHIMA (C. Astorga), 2.400 metros en 2.33 2|5. Ultimos 400 metros en 24 segundos 2|5.

CONDECORADO (R. Madariaga), 2.040 metros, en 2 minutos 18 segundos 2|5. Ultimos 400 metros en 25 segundos.

NANAVATI (S. Vera), 2.040 metros en 2 minutos 1? segundos 3|5. Ultimos 400 metros en 25 segundos 2|5.

PISTA DE ARENA

FLAUBERT (J. Pacheco). 2.000 metros en 2 minutos 20 segundos y 3|5.

THOR (R. Madariaga) 2.200 metros en 2 minutos 31 segundos.; Primera vuelta en 2 minutos 16 segundos.

Una mañana agitada y que dejó como siempre muchas esperanzas por cristalizarse. Los comentarios iban y venían, y seguramente, seguirá hasta el próximo domingo, cuando después del severo recorrido, la generación 1960 tenga su "Derby-Horses".

ROSALEEN Y CIMBRON trabajaron juntos, pero la potranca, que participará en "El Derby" el próximo domingo, se demostró muy superior. La pupila de Juan Cavieres cumplió el mejor trabajo y, según los entendidos, debe ser una de las primeras en cruzar el disco, ya que su apronte es de superior calidad y recibe kilos de los machos. A Rosaleen la condujo su jinete habitual, Rogelio Parodi. (Fotos de nuestro Enviado Especial, Oscar Rosales).

Inscripciones para las carreras del domingo 21 en el Club Hípico

Premio HUMBERTO PEREZ. — 2.000 metros.— Handicap.— Carrera Especial.
Yale . . . 58 Manojo . . . 50
Epigrama . . 55 El Exilado . 49
Q. Bess . . 52 Tabacal . . 49
Fenicio . . . 51 Azorella . . 45
Niteroi . . . 51 La Buly . . 45

Premio HUMBERTO PEREZ.— F. de Condición
Picarquin y Rescatado.

Premio DON RAUL.— 1.600 metros.— Handicap.— Tercera Serie.
Big Dandy . 56 Matalinda . . 50
Cimbrón . . 56 Delia . . . 48
Filisteo . . . 54 Lupako . . 48
Baracaldo. . 53 Birlocho . . 46
Parisién . . 53 Quel Fou . . 46
Molinero . . 52 Atolón . . . 45

Premio DRISA.— 1.600 metros.— Handicap.— Quinta Serie.
La Buly . . 56 Incienso . . 47
Damocles . . 55 Beaumarch. 46
Aquila . . . 54 Nixé 46
Gavia . . . 53 Fanal . . . 45
Palumbario . 51 Gitano . . 45
Liebling . . 50 Tamboreo . 45
Bramante . . 48

Premio DENIKIN.— 1.000 metros. Handicap.— Cuarta Serie.
Vera Cruz . 56 A. Queen . 51
Lusitana . . 55 Palaciego . . 51
V. Eugenia . 55 Río Apure . 51
Angurriento. 53 Frivolité . . 48
Fru Fru . . 53 María . . . 48
Mosquete . . 53 Portalito . . 47
Los Yuyos . 53

Premio DIMOSA.— 1.000 metros. Handicap.— Quinta Carrera "A".
Ult. Hora . . 55 El Huinca . 51
Zipún . . . 54 Indulto . . 51
Byrón . . . 53 Pluto . . . 51
Magancia . . 53 Big Ben . . 50
Osadía . . . 53 Tiberio . . 50
L. Dream . . 52 Eudora . . 49
Orgía . . . 52 Romance . . 49
Catrala . . 51 La Linotte . 48
Conquistador 51

Premio DISPAREJA.— 1.000 metros.— Handicap.— Quinta Serie "B".
Africander . 55 Trilaleo . . 53
Sagitario . . 54 Boxeadora . 52
Suzy Beny . 54 La Siesta . . 52
La Fleche . 53 Romaña . . 52
Lomaso . . 53 Agitación . . 51
Jamaicana . 51 Pampa Mía . 49
N. Chico . . 51 T. Sulara . 49
Sagaz . . . 50

Premio DIANA.— 1.000 metros.— Handicap.— Quinta Serie "A".
Happy Boy . 57 K. John . . 52
Bing . . . . 56 F. Azul . . 51
Pista . . . 55 Chinesca . . 50
Oreado . . 54 Ambientado . 48
S. Montiel . 54 Fionia . . . 46
Niké . . . . 53 Insurrecta . 46
Celaje . . . 52 O. en Polvo 46
Conjurado . 52 Toscanella . 46
D. Rojo . . 52 Taladro . . 45

Premio DUST DEVIL.— 1.000 metros.— Handicap.— Sexta Serie "B".
D. Brown . 56 Furtiva . . 50
Dino . . . . 55 Atraco . . . 49
Lucano . . 55 Pretoria . . 49
Mogambo . . 55 Gibson . . . 43
Tenorio . . 55 Barina . . . 46
Melele . . . 53 Big Romance 46
S. Carolina . 52 Bonina . . . 45
Allegada . . 51 F. Oriente. 45
Ambición . . 51 Hortaliza . . 45
Miss Amores 51 Vanagloria . 45
Precisamente 51

Premio DON RAUL.— Anulados:
Fenicio — Margoso
Millonario — Poder
Miss Amores — Bajita
Narigón

Premio DENIKIN.— Fuera de Condición.
Oscar y Tronio.

Premio DAMASCO. — 1.000 metros.
Benavides. . 55 Petardo . . 54
Borinquen . 55 Pretty Boy . 55
Gorden Age 55

Premio DALOA.— 1.000 metros.
Excelsa . . . 52 Requena . . 52
Hirota . . 52 Sicilia . . . 52
P. Chica . . 52 V. Esperanza 52

Premio DURAZNITO.— 1 500 metros.
A. Crown . 55 Mic Mac . . 55
Agresor . . 55 Muziano . . 55
Almahue . . 55 Oslo 55
Antimaco . . 55 Platino . . 55
Capitello. . . 55 P. Mitades . 55
Dantiac . . 55 Prometedor . 55
Jackie . . . 55 Shameless . 55
Madagascar 55

ALOE Y ORGULLOSO HICIERON EN PAREJA UN EXCELENTE APRONTE

Los pupilos de Armando Henríquez se lucieron

2?0 metros.—

PUERTO AYSEN (Matías Alquinta), en 12 4|5; repitió igual.

500 metros.—

GARROCHISTA (Matías Alquinta), en 30 4|5; repitió 200 metros en 12

GIOVANNA (Luis Hevia), y DON ALFONSO (Samuel Meneses), en 31 2|5; llegaron iguales

ALOE (Hernán Olguín) y ORGULLOSO (Iván Sandoval) en 31. iguales

SATIRO (Clemente Ojeda), en 31

TORPEDERO (Luis Toledo), en 32

REBOTADO (Luis Toledo), en 31 3|5

800 metros.—

RIESGO (Clemente Ojeda), en 49 2|5.

CABIRIA (Luis Hevia), en 52 1|5.

LE BOURGET (Gustavo Farfán), en 49.

FALSETE (Clemente Ojeda), en 52, a voluntad.

APASIONADO (Clemente Ojeda) y DOLLINCO (Fernando Meneses), en 51 3|5; iguales.

SIEMPRE MAGALLANES (Gustavo Farfán) y PURRETE (Augusto Díaz), en 50 4|5; iguales.

MILTOWN (Manuel Lazzus), en 51 3|5.

BONINA (Bernardo García) en 51 3|5.

TECHE (Hernán Basay), en 51.

SUPERUNDA (Manuel Araneda), en 53.

MY LAD (Luis Hevia), en 53.

BODEGUERA (Neftalí Vásquez), en 53.

1.000 metros.—

AMBICION (Neftalí Vásquez), en 1.04.

PLATINO (Santiago Véliz), en 1.05.

HUASO SEGUNDO (Juan Toro), en 1.03 2|5.

FILMADA (Manuel Lazzus), en 1.07.

1.200 metros.—

PRINCIPE AZUL (Iván Sandoval), en 1.19.

A LA CARGA (Héctor Salas), en 1.18.

VINO DULCE (Manuel Cofré), en 1.20.

HIJA DE ORO (Manuel Lazzus), en 1.18 2|5.

COCOTERO (Manuel Campos), en 1.17 3|5.

ALI BABA que contó con excelente conducción de parte de Galvarino Jorquera correrá otra vez el próximo miércoles en el Hipódromo Chile. En el Acta de Comisarios figuró por equivocación, con la suspensión de Gran Amigo. Pero todo se aclaró a tiempo.

NELSON, EL ZORRO, BIG COMBAT Y HARPAL NO APRONTARON AYER

VIÑA DEL MAR (Por Miguel Humberto Aguirre, Enviado Especial).— No trabajaron en la mañana de ayer tres de los ases porteños, como son Nelson, El Zorro y Big Combat. Tampoco lo hizo Harpal que sólo se limitó a un suave galope a la pista y hoy, posiblemente mueva fuerte por la arena.

Nelson, el hijo de Voipir y Nenette, que escoltó a Miss Therese en el Gran Premio Hipódromo Chile, "movió", según nos contaron, el sábado de la semana pasada. Para los 2.200 metros marcó 2 minutos 32 segundos 2|5.

Big Combat, montado por O. Saavedra, señaló para ese mismo recorrido 2 minutos 32 segundos clavados. También el sábado.

El Zorro, que tiene enorme cantidad de partidarios, a entera voluntad, conducido por G. Saavedra, señaló 2 minutos 35 segundos. Otro ejercicio de fin de semana.

HALCON sorprendió a todos con un apronte de excepcional calidad. Pasó una vuelta (2.090 metros), en 2 minutos 13 segundos 3 quintos, demostrando un excepcional estado de training. Este hijo de Tale of Two Cities, que llegó 3.o en la Copa Jackson, demostró que sus pretensiones para 'El Derby" son de primera línea. (Foto de nuestro Enviado Especial).

Rivales para el domingo 21 en el H. Chile

Premio ABERDEEN.— 1.400 metros.— Segunda Serie
Candente . . 62 Vergel 53
Harbin. . . 58 B. Chancellor 50
Anita Luisa . 57 Triunfador . 50
Bonachón . . 55 Victimado. . 49
Ilunrello. . . 55 Quick Ideal . 47
Black Bar . . 53

Premio A LA MODA — 3a. Serie. — Se corre a la 13.30 horas.
Azul Verde . 57 El Cuyano . . 50
Yungay . . . 55 Angurriento . 50
Filisteo . . 54 Petite Fleur. 50
Miss Marcela. 54 Bengasi. . . 50
Para Todos . 54 Anjou 49
Puerto Nuevo 53 Curipeumo. . 49
Tumbaíto. . . 53 Convoy . . . 48
A la Carga . 51 Yupanqui. . . 46
Again. . . . 51

Premio A LA PAMPA.— 4a. Serie.
Hereje . . . 56 Viento Negro 52
Damocles . . 55 Palumbario . 52
Tasajo. . . . 54 Numén . . . 51
Atril . . . . 53 Philius . . . 51
Río Tajo. . . 52 Ahora Sí. . . 50
Balandro . . 50 Ferid. . . . 49
Garnir . . . 50
Don Manuel . 49 Ferid 49

Premio A VOLUNTAD.— 5a. Serie
Borracha . . 54 Noctámbulo . 52
Free Life . . 53 Paicaví . . . 52
Miss England 53 Pichingal. . . 52
Nomo. . . . 53 Tolondrón. . 52
Calerano. . . 53 Pastelón. . . 52
Chambeco . . 53 Noria 51
Bobby. . . . 52 Cortijero . . 51

Premio ABADESA.— 6a. Serie
Little Hill . . 64 Passepartout . 52
Romancero . . 54 Pista 52
Iván. . . . . 53 Pandión . . . 50
Jardín . . . . 53 Príncipe Azul 50
Trotinette . . 53 Chañal 50
Chambery . . 52 Hincapié . . . 50
Pampa Mía . 52 Montepin. . . 49

Premio ABALONA — Séptima Serie
Dorman . . . 54 Torrentoso. . 52
Eybar . . . . 54 Ignorado. . . 52
Siniscola . . 54 Mohin 51
Conde Hugo . 53 Floretista. . . 50
Lady Fau . . 53 El Irlandés. . 50
Azulejo. . . 52 Bayón 49
Lariate. . . 52 Niké 49

Premio ABISINIA — Octava Serie. Jinetes aprendices.
Magalito. . . 58 Golden Future 56
Emula . . . . 57 Apolda. . . . 56
Moulinet . . . 54 Lekeitio . . . 51
Mañosita . . . 54 Itahue 49
Gaitero . . . 53 Lucero 47
Bajita . . . . 52 M. Malone. . 47
M. Theresia . 52

Retiros y compromisos de montas, vencen hoy, a la hora de costumbre.

Premio VELOCIDAD.— 950 metros. Clásico.
Atropello . . 61 Riesgo . . . 61
Garrochista. 61 Triunfador . 61
G. Muchacho 61 Mambrino . 57
Invasor . . . 61 Maquiávelico 57
Le Bourget . 61 Ana Frank . 54

Premio ZUMBANDO. — 950 metros.— Potrancas de dos años no ganadoras.
Andareña . 54 Manakara . 54
Garrochita . 54 My Hill . . 54
H. Luego . 54 N. Hill . . . 54
Jordania . . 54 Palpitación . 54
La Escocesa 54 Pascualina . 54
Llamazul . . 54 Rora 54
Maldadosa . 54 Romusat . . 54

Premio ABALHARO.— 1.500 metros.— Potrancas 3 años no ganadoras.
Agasajada . 54 Goyita . . . 54
Big Moon . . 54 G. Hill . . 54
Black Hill . 54 Interesada . 54
Bonacot . . 54 La Misteriosa 54
Caldeana. . 54 La Temblor. 54
Cecilia Ida . 54 Laurie . . . 54
Discretita. . 54 Maruja . . . 54
Evory . . . 54 Politesse . . 54

Fuera de Condición: Premio ABERDEEN
Caddio, Ocoa y Oro en Polvo.

Eliminados por no solicitar autorización a la H. Junta de Comisarios para inscribir:

Calculador, Ashley y Baredra.

Por estar suspendido:
Inversionista.

Caballos que deberán certificar hoy que se encuentran diestros para salir del partidor. Caso contrario serán eliminados según acuerdo H. Directorio:

Mambrino, My Hill, Nomo, Romusat, Again, Viento Negro y Filisteo.

Jinetes que no podrán contratar montas por encontrarse suspendidos:

Jorge Aravena, José M. Aravena, Fernando Arredondo, José Baeza, Pedro Bravo, Rafael Castillo J., Enrique Contreras, Samuel Meneses, Enrique Muñoz, Luis Muñoz, Alfredo Orellana, Renato Montova, Claudio Paredes, Carlos Pezoa, Albino Salas y Carlos Sepúlveda.

Los jinetes suspendidos en la reunión del 14 del presente en el Valparaíso Sporting Club, no figuran en esta lista.

Retiros y compromisos de montas se reciben hoy, en su horario de costumbre.

Prince Médicis: 1.000 metros en 1'03

CON A. NUÑEZ SE LUCIO EL HIJO DE LA PORTEÑA

700 metros:

EXCLUSIVA, J. Araya, en 42.

1.000 metros:

ROYAL FLUSH, aprendiz, en 1.01.

ROMAÑA, J. Castro, en 1.01.

FAROLERO, A. Jaque, en 1.02.

FONDO AZUL, G. Monetta, en 1.02.

SARITA MONTIEL, G. Saavedra, en 1.02.

GLENTARO, J. L. Silva, y DON MARCOS, en 1.01 3|5.

TOTIHUE, O. Olivares, en 1.02.

1.600 metros:

BIG DANDY, A. Jaque, en 1.37 3|5.

1.800 metros:

FENICIO, J. L. Silva, en 1.51.

PISTA DE ARENA

600 metros:

PANDITXU, E. Salas, en 39.

AIROSO, E. Salas, en 40.

KING JOHN, S. Escudero, en 37 3|5.

PETARDO, H. Ponce, en 37.

MADAGASCAR, J. Baeza, en 38.

700 metros:

ELIANO, J. M. Baeza, en 45.

MEQUEMA, aprendiz, en 47.

BAZAR, O. Muñoz, en 44.

TARTAGAL, E. Salas, en 45 un quinto.

ALTAVOZ, aprendiz, en 46.

CECILIA, C. Sepúlveda, en 45 2|5.

800 mertos:

BOQUINEGRA, E. Saavedra, en 54.

SOMALIA, E. Salas, en 54 dos quintos.

MARISCAL, E. Salas, en 51.

BAMAN, M. Yáñez, en 53.

LAST DREAM, R. Gatica, en 51.

LUSITANIA, J. Castro, en 53.

PATAN, J. Caro, en 51 1|5.

QUIET, G. Monetta, en 51 dos quintos.

1.000 metros:

KATAMON, A. Nunez, en 1.05.

TIMBALERO, E. Salas, en 1.06 3|5.

INSURRECTA, E. Salas, en 1.05.

PRINCE MEDICIS, A. Núñez, en 1.03.

DON VILLA, A. Núñez, en 1.05 3|5.

DELIA, M. Yáñez, en 1.07 tres quintos.

LLANERO, J. Rodríguez, en 1.05 2|5.

1.200 metros:

ATRIL, E. Salas, en 1.22 dos quintos.

SPARTANERA, M. Yáñez, en 1.19.

BORRACHA, E. Saavedra, en 1.19 3|5.

1.400 metros:

ARISTODEMO, A. Núñez, en 1.35.

AQUILA, R. Gatica, en 1.39 dos quintos.

OSLO, O. Muñoz y MONTERILLA, J. Caro, en 1.36 2|5; iguales.

FANTASTICO, E. Salas, en 1.33.

CAPITELLO, O. Muñoz, y AGRESOR, J. Araya, en 1.34 1|5; ganó Capitello por dos cuerpos.

MUZIANO, O. Muñoz, en 1.33 3|5.

1.600 metros:

NITEROI, A. Núñez, en 1.48 un quinto.

YALE, G. Monetta, en 1.47 un quinto.

TABACAL, J. Caro, en 1... tres quintos.

LA BULY, S. Escudero, en 1.52 2|5.

18 rivales en "El Derby" 1962

VIÑA DEL MAR (especial para LA NACION, por Miguel Humberto Aguirre).— Dieciocho anotados quedaron al final del cierre de las inscripciónes, en el Valparaíso Sporting Club. Los que ratificaron, con sus respectivos jinetes, son:

BIG COMBAT, 58, O. Saavedra.
CONDECORADO, 58, C. Pezoa.
CARROUSEL, 58, H. Obregón.
CHUMMY, 58, S. Vera.
EL ZORRO, 58, G. Saavedra.
FLAUBERT, 58, J. Pacheco.
HALCON, 58, G. Jorquera.
HARPAL, 58, F. Toro.
NANAVATI, 58, H. Salas.
NELSON, 58, J. Escobar.
OLD BAILEY, 58, L. Espinoza.
ESTRATO, 58, E. Muñoz.
TESEO, 58, E. Araya.
THOR, 58, R. Madariaga.
ANITA, 55, P. Ulloa.
CANDOROSA, 55, E. Romero.
PARASHIMA, 55, C. Astorga.
ROSALEEN, 55, R. Parodi.

GUIA DEL APOSTADOR

HIPODROMO CHILE: MIERCOLES 17



LLEGARON ULTIMOS Y PENULTIMOS... PODRIAN SORPRENDER.— El Boss, Gasparín, Espargelina, Ambientado, Flores Negras, Virgencita, El Pirata, Boquiano, Long Play, Riña, Bonachón, Doblón, Broche de Oro, Cambusa, Patrañ... Señorita Trini, Bordón, Gramour, Endimión, Huiscapi, Cuto, Avanzada, Fanal, Tumbaíto, Queretero, Sigilo, Winston, Le Dauphin.

GANARON Y DEBEN HACER BUENA PRESENTACION.— Mañosita, Erudita, Alí Babá, Katamón, Talvox, Ernesto (Viña) Cobrador, Giovanna, Sun Shine, Niña Guapa, Torrentoso y Aloe.

SERIOS CONTRATIEMPOS.— Suspiro, Robinson, Don Vale.

NO CORREN.— 5a. carrera: Shorty (3), y Dictador (15). 9a. carrera: Litle Hill (2). 12a. carrera: Don Va... (1) y Fanal (9).

DEBUTANTES.— Ajacio por Pochita y Espadín; M... dejar por Hardendale; Previro por Empire y Foura... Impresor; Pandillero y Coimbra; Itata, por Bokara y M...rra; Juan Chico por Packe of Tea y Rosa Elena y Tab... por Taranto y Carlota.

REAPARECEN.— Bade, Míster Maggo, Pamelita, Impasible, Auster, Idealista, Doblón, Regreso, Cotería, Ina...lida, Tumbaíto y Tranco Alegre.

UN JINETE BIEN MONTADO.— Ricardo Madariaga.

UN BUEN TRABAJO EN LA SEMANA.— Alí Babá pasó 1.000 metros en 1.05 1|5 con G. Jorquera en la pista de arena del Club Hípico y acompañado de Aloe.

UNA CARTILLA A GANADOR.— Leviathan (6a.) y Shabatoko (8a.).

UNA CARTILLA A PLACE.— Sátiro (3a.); Catal... Gandolfo (7a.) y Millonario (8a.).

PARA COMENZAR LA TARDE.— Ambos Mundos N.o 2 en la 1a.

UN DATO AL OIDO.— La Gaucha, N.o 16 en la ...

PARA COBRAR EN LA ULTIMA.— Tranco Alegre N.o 5.

UN GOLPE DE PROPORCIONES.— Bonachón N.o ... en la 7a.

UN DEBUTANTE QUE HA "IMPRESIONADO EN SUS TRABAJOS".— Impresor, un hijo de Pandillero y Coimbra por Mortimer's Cross, que prepara Eduardo Rodríguez.

UN GANADOR INDICADO.— BING N.o 1, en la ... carrera.

FORMULAS PARA LA TRIPLE.— 1) Leviathan (6a.); Talvox (9a.) y Juan Fernández (11a.). 2) Riña (6a.); Regreso (9a.) y Cavour (11a.). 3) Erudita (6a.); Ernesto (9a.) y Ojo de Aguila (11a.).



AQUILES PETIT, el preparador de Harpal, quedó muy satisfecho con la carrera de este elemento, y estima que será difícil que pierda "El Derby". Debió haber ganado la Copa Jackson.

PRIMER GRAN PREMIO DE LA POLLA DEL FUTBOL:

La furgoneta "Thames" y su nuevo dueño



Este es el momento culminante, el momento que soñaron miles y miles de concursantes de la Polla del Fútbol de LA NACION, y que mandaron más de 20 millones de cupones con pronósticos. Pero, al final, el vencedor tenía que ser uno solo, el que quisiera la suerte, y ése fue René Cantariño, con el N.o 33397, Serie "A". Ahí vemos al aspirante a bachiller —¡tendrá que irle bien en sus pruebas!— muy instalado en su flamante Furgoneta "Thames", de Nieto Autos, Avenida Bulnes 194. Quienes le rodean son amigos suyos, entre ellos uno que sabía manejar. Cantariño trajo su chofer propio y se llevó su Furgoneta...

INFORMACIONES GREMIALES

Mutualistas venezolanos en LA NACION



Una delegación de dirigentes mutualistas venezolanos visitó LA NACION, antes de regresar a su país, y después de haber participado en las festividades del primer centenario de la Sociedad de Artesanos La Unión, de esta capital. La delegación fue portadora de saludos de parte de las instituciones benéficas —así llaman a las entidades mutualistas en la patria de Simón Bolívar— para el directorio y miembros de la institución centenaria. En Chile, además de las atenciones que se les dispensó, fueron agasajados por el Embajador de Venezuela, Wolfgang Larrazábal. Ayer, vía Panagra, viajaron a Buenos Aires, de donde proseguirán viaje a Montevideo, Río de Janeiro y Caracas. En el grabado, durante la visita que efectuaron a LA NACION. De izquierda a derecha —departiendo con uno de nuestros reporteros—, Narciso Alemán Caballero, Ramón Meléndez, Salvador Fernández (presidente de la Sociedad de Artesanos La Unión, de Santiago), Luis Alemán y José Sánchez Hernández, presidente de la delegación.

Normalizaron labores inspectores y tasadores de Impuestos Internos

Desde las 9 horas de ayer el Servicio de Impuestos Internos se encuentra funcionando normalmente. Su personal de inspectores y tasadores, que había declarado un movimiento huelguístico en demanda de mejoramientos económico-sociales, se reintegró a sus labores.

El movimiento afectó a los personales indicados de Santiago y varias localidades del resto del país.

CERRADO PROCESO CONCILIATORIO EN CONFLICTO SAAVEDRA BENARD

La Junta Especial de Conciliación procedió a cerrar el proceso conciliatorio de los conflictos colectivos del trabajo que afecta a los sindicatos de empleados de la firma "Saavedra Benard" —importadora de automóviles, camiones y maquinarias agrícolas—, sin obtener unanimidad de criterios entre las partes en relación a reajustes de remuneraciones.

Los empleados solicitan un treinta por ciento de reajustes de sueldos.

El conflicto afecta a empleados de Santiago, Valparaíso, San Fernando, Concepción, Valdivia y otras localidades.

En relación a gratificaciones, se solicita que éstas sean seis en lugar de cinco.

La Junta de Conciliación dio el pase correspondiente para que estos personales procedan a votar la huelga legal, lo que harán mañana.

Médicos-funcionarios continuaron ayer la "Huelga del lapicero"

Los médicos-funcionarios continuaron ayer con su "huelga del lapicero", que iniciaron a mediados de la semana pasada, como una forma de impulsar un mejoramiento económico, a través del envío al Parlamento de un proyecto de ley que modifique su actual "Estatuto del Médico Funcionario".

Dirigentes de la Federación respectiva informaron que los médicos que han adherido a este movimiento sumaban, hasta ayer, dos mil cuatrocientos.

El conflicto afectó a los siguientes establecimientos hospitalarios: San Juan de Dios, San José, Psiquiátrico, Roberto del Río, José J. Aguirre, Félix Bulnes, Barros Luco, Exequiel González, San Luis, San Borja, del Tórax, Truddeau, Neurocirugía, Posta de Emergencia del San Borja, El Salvador, Calvo Mackenna, Posta Central y Postas 2, 3 y 4, Hospitales de Talca y Curicó, y otros.

No paralizará la Oficina Salitrera "Alemania"

Dos mil 784 personas se han salvado de la cesantía, gracias a una oportuna decisión de los Ministerios de Minería y de Economía, Secretarías de Estado que adoptaron todas las providencias necesarias para impedir el inminente cierre de la oficina salitrera "Alemania", ubicada en el departamento de Taltal.

El 27 de diciembre del año próximo pasado, la referida oficina presentó al Ministerio de Economía una solicitud en la que le pedía la autorización para paralizar indefinidamente sus labores.

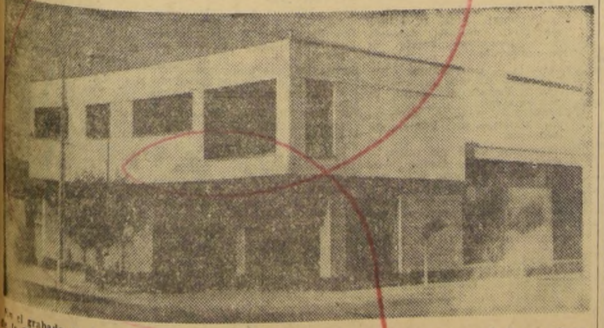
Según se nos adelantó, la solución encontrada por el Gobierno habría sido una bonificación al ferrocarril que saca la producción de la Oficina, con lo cual se habría conseguido una positiva reducción en los costos.

La Oficina "Alemania" tiene 819 obreros y 61 empleados, los que, con sus familias suman 2 mil 784 personas.

EL SERVICIO DE SEGURO SOCIAL INAUGURA NUEVO EDIFICIO

El sábado 13 del presente fue entregado a la ciudad de Parral el nuevo edificio que construyó el Servicio de Seguro Social para el funcionamiento de sus Oficinas en esa localidad.

Al acto de inauguración, que fue presidido por el Sr. Gerente de la Institución, don Enrique Soissa B., por ausencia del Sr. Director General, don Sergio Concha Garcés, concurrieron Jefes de Departamentos del Servicio, autoridades locales, parlamentarios, patrones, asegurados y pensionados.



En el grabado puede apreciarse el hermoso edificio, que está ubicado en una de las esquinas de la Plaza de Armas, y el cual, como lo manifestó la Sra. Alcaldesa en su discurso, es motivo de orgullo para la ciudad de Parral.

FERNANDO PALMA, a la izquierda, Gerente de Casa Ordina, de Alameda 2981, hace entrega de la Póliza de Garantía de la máquina de coser "Sylvania", a su afortunado ganador, Raúl Córdova, domiciliado en Carampangue 1316, de Quilicura. Aparece también la señora de Córdova que se emocionó vivamente al recibir el preciado premio. Es de hacer notar que a Córdova le correspondió esta máquina "Sylvania" como Premio de Consuelo, pues su número, el 33397, fue el mismo que se sacó la Furgoneta "Thames", pero de la Serie "B"... ¡En qué estuvo! La fotografía fue tomada en la Casa Ordina.

Quedan siete premios sin cobrar del Gran Sorteo Final de la Polla del Fútbol

● Son ellos: una colección de "Relaciones Humanas", un Taca Taca, dos equipos de fútbol y 3 trajes de baño Catalina

Siete son los premios que aún están sin cobrar, correspondientes al Gran Sorteo Final de la Polla del Fútbol de LA NACION. Son ellos: N.o 36381, Serie "B", una Colección de "Relaciones Humanas", de Librería Renacimiento, Estado 50. Lo obtuvo Sergio López de Maturana Chávez, Cienfuegos 260, La Serena.

N.o 43999, Serie "A", un Taca Taca, de Fábrica de Juguetes Solís, José Joaquín Pérez 4885. Lo obtuvo el señor J. M. B. R., dirección no indicada.

N.o 15642, Serie "B", un equipo de fútbol de casa Alonso e Hijos, Alameda 2815. Lo obtuvo el señor Francisco Moya Clement, Manuel Rodríguez 308, San Carlos.

N.o 38827, Serie "A", un equipo de fútbol de Casa Alonso e Hijos, Alameda 2815. Lo obtuvo el señor Jorge Trujillo, Blanco 1173, Valparaíso.

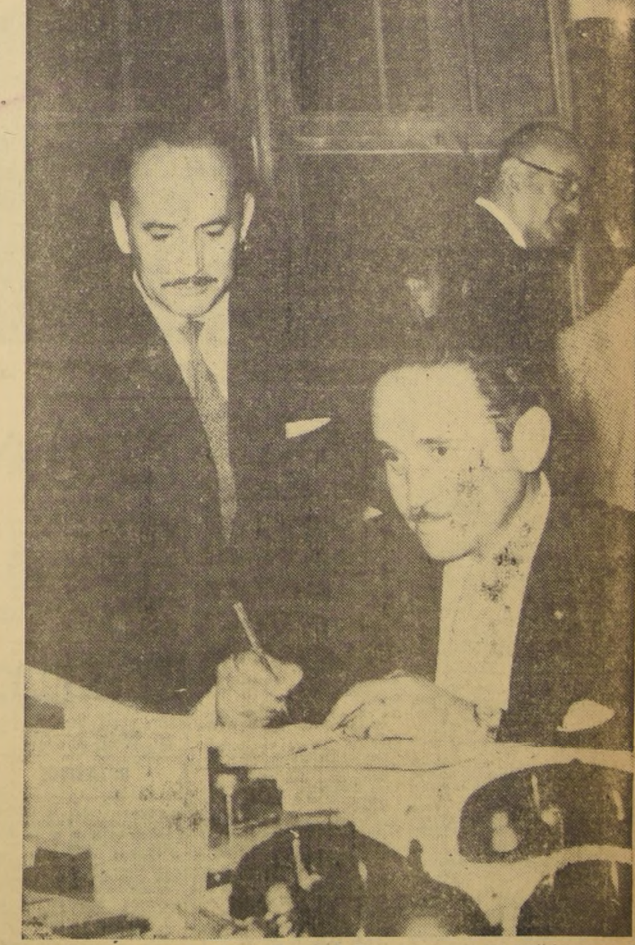
N.o 9719, Serie "A", un traje de baño Catalina. Lo obtuvo el señor Juan Núñez Valenzuela, Lídico 239, Población Esperanza, Rancagua.

N.o 50304, Serie "A", un traje de baño Catalina. Lo obtuvo el señor Segundo Camus, Dolores 313, Santiago.

N.o 22055, Serie "B", un traje de baño Catalina. Lo obtuvo el señor Alfredo Ortiz Ureta, Empart Tres 624, Villa Alemana.

DE LA POLLA DEL FUTBOL:

El dueño de la "Vespa"



Satisfecho, posando para LA NACION, junto a su amigo Villegas, el curicano Osvaldo Arcos M., el mejor árbitro de fútbol de la zona, firma el documento respectivo que lo transforma en dueño de la motoneta "Vespa", de Nieto Autos, Avenida Bulnes 194. Cuando vino a buscar su premio, Osvaldo Arcos obsequió a sus demás colegas premiados con las tradicionales tortas de Curicó. Arcos y todos los concursantes que participaron en la Polla del Fútbol de LA NACION se aprontan ahora para el nuevo gran concurso de nuestro diario: la Polla del Fútbol del Campeonato Mundial 1962.

Feria de Artes Plásticas se realizará en Los Angeles

La muestra se llevará a cabo entre el 3 y 11 de marzo próximo. Participarán más de doscientos pintores. Invitadas algunas personalidades nacionales

Dos jóvenes pintores autodidactos han organizado una Feria de Artes Plásticas que constituirá un nuevo motivo de atracción para la ciudad de Los Angeles. Es la primera muestra de esta naturaleza que se realiza en la capital de Bío-Bío.

Guillermo Kuncar y Sergio Labarca, los ideadores, creen que esto es un buen medio para estimular la afición del público hacia manifestaciones artísticas como la pintura. Los dos participaron con obras propias en la Tercera Feria de Artes Plásticas, que se realizó hace algunas semanas en el Parque Forestal.

La muestra se llevará a cabo entre el 3 y el 11 de marzo próximos. Han asegurado su participación artistas de Concepción, Chillán, Mulchén, Angol, Temuco, Valdivia y otras.

Hace cinco días se constituyó el Comité Oficial que tendrá a su cargo la organización general de la muestra. Su presidente es Nicolás Larraín, Intendente de la provincia de Bío-Bío, y el resto de la directiva lo componen Santiago Hunfán, representante oficial del Servicio Cultural e Informativo de la Embajada de Estados Unidos; Enrique Márquez, asesor administrativo y presidente del Comité de Extensión Cultural de la Municipalidad de Los Angeles; Guillermo Kuncar y Anarkos Bermedo, comisarios técnicos; Jorge Lotzin, asesor técnico, y Luis Schmidt y José Valenzuela, secretarios de prensa y propaganda, respectivamente.

La Feria será auspiciada por el Servicio Cultural e Informativo de la Embajada de Estados Unidos y por la Municipalidad de Los Angeles.

—Tenemos la intención de conseguir la participación de artistas consagrados en Chile y el extranjero —dijeron a LA NACION los jóvenes Kuncar y Labarca—. Hablaremos con Pacheco Altamirano, Benito Rebolledo, Héctor Robles Acuña y otros pintores de nota para que prestigien la muestra con su presencia. Asimismo cursaremos invitaciones a críticos santiaguinos. Queremos establecer un torneo artístico de importancia, con el fin de ir realizándolo todos los días.

La Feria podrá ser vista en la plaza Brasil de la ciudad de Los Angeles. Se estima que participarán no menos de doscientos pintores.

—Las inscripciones están abiertas en el diario "La Tribuna", de Los Angeles —agregaron los organizadores—. Queremos pedirles a los pintores santiaguinos y del resto de Chile que consideren esta información como una invitación formal para que participen en el evento. A los pintores que quieran concurrir personalmente con sus obras se les asegurará una estada absolutamente gratuita mientras dure la Feria.

DESDE MEXICO

Por PEPE METRALLA

Amigos de Chile, aquí estamos de nuevo junto a ustedes con algunas noticias del cine mexicano.

Roberto Rodríguez, ha seleccionado a casi los mismos artistas que utilizó su hermano Ismael en "La Cucaracha", como protagonistas de "La Bandida", la última película que tiene bajo su dirección. A las órdenes de Rodríguez trabajarán María Félix, Pedro Armendáriz, Emilio Fernández, Ignacio López Tarso y Katy Jurado. Ya se han rodado las primeras escenas con la participación de más de doscientos artistas.

* "Juana Gallo" y "Las Leandras", próximas a ser enviadas a Chile, ocuparon respectivamente el segundo y tercer lugar de taquilla durante 1961.

* Minuciosamente se prepara Luis Buñuel para su próxima película, que, como todas las de él, antes de iniciarse ya está provocando comentarios y controversias. Los veintiún personajes centrales los hizo comparecer en el set para "conocerlos" más de cerca.



Contratadas por el Bim Bam Bum llegaron ayer a Los Cerrillos en un avión LAN-Chile las cantantes y bailarinas del género español llamadas "Las Linares". Vienen de actuar en el Maipo de Buenos Aires y en el canal 13 de la televisión argentina. Pepita y Ana María, como se llaman, de 22 y 23 años, respectivamente, aparecen en el grabado instantes después de descender del LAN.

Homenaje póstumo a Alejandro Flores

Un homenaje póstumo al primer actor y Premio Nacional de Arte, Alejandro Flores, rendirá el próximo viernes el Instituto del Teatro de la Universidad de Chile.

El primer actor Rafael Frontaura, compañero de Flores en largas y agitadas jornadas teatrales, y actual asesor del Departamento de Investigaciones del Teatro Chileno, hará una semblanza sobre la personalidad del actor, su vida y su obra. Frontaura es uno de los pocos artistas que conoció a Flores desde sus comienzos. Juntos trabajaron tanto en Chile como en Argentina. El desaparecido actor distinguía a Frontaura con especial consideración.

Miembros del ITUCH leerán trozos de obras y poesías escritas por Alejandro Flores. El acto será cerrado por los parlantes del Teatro Antonio Varas, donde se llevará a cabo el homenaje, y se escuche la voz del actor desaparecido recitando uno de sus más conocidos poemas.

En la misma ocasión se inaugurará en el foyer del teatro una exposición sobre la vida y la obra del actor.

SHOW DE NOTICIAS

:: UNA FIESTA que tiene como primordial importancia dar a conocer los progresos alcanzados por los conjuntos artísticos "Adelaida Sáez" y "Carlos Gardel", realizará el Gremio de Suplementeros el próximo sábado 27.

El acto literario-musical hará en homenaje al Intendente-Alcalde de Santiago, Ramón Alvarez Goldsack.

"Lo hacemos como una manera de expresar al señor Intendente - Alcalde —dicen los suplementeros— nuestro reconocimiento por la labor que ha realizado durante estos últimos años al servicio de nuestra capital, como asimismo de todas las instituciones gremiales".

El festival se llevará a cabo en la Radio del Pacífico, gentilmente cedida por su gerente Jorge Quinteros.

—oOo—

:: MARIA TERESA MONTOYA, considerada una auténtica gloria del teatro americano, debutará en el Teatro Municipal al frente de su compañía en los primeros días de enero. La actriz viene a Chile con el auspicio de la Embajada de su país, del Ministerio de Relaciones Exteriores nuestro y la Municipalidad de Santiago.

—oOo—

:: ESTA NOCHE estrena en el Bim Bam Bum la revista "Fiebre de Juventud", mientras que en el "Cariola" se presentará en "premiere" la obra póstuma de Alejandro Flores titulada "Los megatones del Sultán".

—oOo—

:: LA SOCIEDAD de Autores Teatrales de Chile, SATCH, celebró el sábado pasado la Asamblea General de Socios para elegir nueva directiva. El directorio quedó compuesto de la siguiente forma:

Presidente, Avelino Urzúa; vicepresidente, Daniel de la Vega; secretario, Arturo Moya Grau; Administrador General - Tesorero, Rogel Retes; vocales, Juan de Rosa, Amadeo González y Juan Ibarra.

Y no hay más por ahora. Hasta pronto.

ARIS

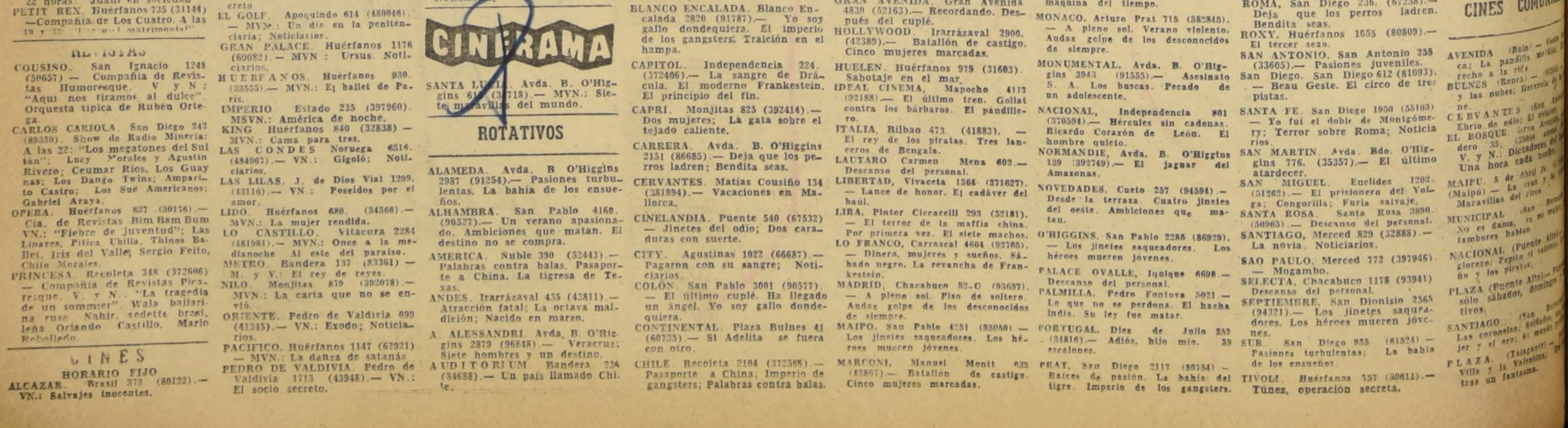
Por primera vez en Chile veremos el auténtico twist en la película "Vamos al Twist"; jueves en el Rex



Al ritmo enloquecedor del twist los cuerpos se contorsionan y tanto los adolescentes como los adultos, encuentran en sus múltiples giraciones saludable puerta de escape a las inquietudes de nuestra era. El grabado nos muestra una escena elocuente de la sensacional película "VAMOS AL TWIST", con censura para MENORES, que el Rex estrenará el jueves en cuatro funciones, a las 2.30, 4.30, 7 y 10 P. M. "VAMOS AL TWIST" tiene un formidable reparto de estrellas del ritmo y la canción modernos, como Joey Dee, Jo-Ann Campbell y Teddy Randazzo.

UN MES DE REPRESENTACIONES A TABLERO VUELTO CIA. DE SILVIA PIÑEIRO

Sigue triunfando Silvia Piñeiro con su propia Compañía en la Sala Mozart, junto al cine El Golf. Un mes de representaciones con localidades agotadas en las dos funciones, de 19 y 22 horas, constituyen un verdadero record para una compañía teatral en esta época. El éxito alcanzado por la graciosa actriz le ha valido muchas felicitaciones de las autoridades del barrio El Golf, que acuden diariamente a ver la simpática comedia "JUANI EN SOCIEDAD", cuya reposición ha sido un gran acierto de los cabecillas de esta Compañía. Un mes más permanecerá esta comedia en cartelera, para dar paso a nuevos estrenos programados por la empresa.



GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

... (61200).— Instituto del Teatro: A las 19: "Bertoldo en la corte" de Máximo Durs.

ARL. Huérfanos 786 (397907). — Compañía de Miguel Norero. V y N.: "Una mujer demasiado honesta" de Armand Salacrou.

MONEDA. Estado 82 (31477). — Teatro Independiente de Comedias: Américo Vargas, Pury Durante. V. y N.: "5 gangsters y una monja" de Miguel Mihura.

MOZART. Apoquindo 3384, lado cine El Golf (480531). Compañía de Silvia Piñeiro: A las 19 y 22 horas: "Juani en sociedad".

PETIT REX. Huérfanos 735 (31144) —Compañía de Los Cuatro. A las 19 y 22: "... matrimonial".

REVISTAS

COUSINO. San Ignacio 1249 (50657). — Compañía de Revistas Humoresque. V y N.: "Aquí nos tiramos al dulce". Orquesta típica de Rubén Ortega.

CARLOS CARIOLA. San Diego 246 (89350). Show de Radio Minería: A las 22: "Los megatones del Sultán"; Lucy Morales y Agustín Rivero; Ceumar Ríos, Los Guaynas; Los Dango Twins; Amparito Castro; Los Sud Americanos; Gabriel Araya.

OPERA. Huérfanos 837 (30176).— Cía. de Revistas Bim Bam Bum VN.: "Fiebre de juventud"; Las Linares, Pitica Ubilla, Thinos Ballet, Iris del Valle, Sergio Feito, Chito Morales.

PRINCESA. Recoleta 348 (372606) — Compañía de Revistas Picaresque. V. y N.: "La tragedia de un sommier". Wala bailarina rusa. Nahir, vedette brasileña, Orlando Castillo. Mario Rebolledo.

CINES

HORARIO FIJO

ALCAZAR. Brasil 373 (80122).— VN.: Salvajes inocentes.

ASTOR. Estado 257 (392112).— MVN.: Juicio en Nüremberg; Noticiarios.

BANDERA. Bandera 76 (89111). —MSVN.: El candelabro de bronce.

CALIFORNIA. Irarrázaval 1564 (498061).— MVN.: La danza de Satanás.

CENTRAL. Huérfanos 930 (33555) — Cerrado por transformación.

DANTE. J. Washington 26 (494359).— M.: Gungadín. Sangre de héroes. V. y N.: La fuente de la doncella.

DUCAL. Agustinas 777 (35375) — MVN.: Desvístase, doctor. Noticiarios.

EGAÑA. Los Guindos 3368. (471026).— V. y N.: El socio secreto.

EL GOLF. Apoquindo 614 (480046). — MVN.: Un día en la penitenciaría; Noticiarios.

GRAN PALACE. Huérfanos 1176 (60082). — MVN.: Ursus. Noticiarios.

HUERFANOS. Huérfanos 930. (33555).— MVN.: El ballet de París.

IMPERIO. Estado 235 (397960). MSVN.: América de noche.

KING. Huérfanos 840 (32838) — MVN.: Cama para tres.

LAS CONDES. Noruega 6316. (484067).— VN.: Gigoló; Noticiarios.

LAS LILAS. J. de Dios Vial 1299. (43116).— VN.: Poseídos por el amor.

LIDO. Huérfanos 680. (34366).— MVN.: La mujer rendida.

LO CASTILLO. Vitacura 2284 (481981).— MVN.: Once a la medianoche. Al este del paraíso.

METRO. Bandera 137 (83361) — M. y V.: El rey de reyes.

NILO. Monjitas 879 (392078).— MVN.: La carta que no se envió.

ORIENTE. Pedro de Valdivia 099 (41345).— VN.: Exodo; Noticiarios.

PACIFICO. Huérfanos 1147 (62921) — MVN.: La danza de satanás.

PEDRO DE VALDIVIA. Pedro de Valdivia 1713 (43948).— VN.: El socio secreto.

PLAZA. Compañía 1068 (84714).— MSVN.: ¿Por quién doblan las campanas?

REAL. Compañía 1040 (65555).— MSVN.: El gigoló. Noticiarios.

REX. Huérfanos 735 (31143-31144). — MSVN.: Erase una vez un ceniciento.

WINDSOR. Moneda 1025 (89761). — MVN.: América de noche; Noticiarios.

CINERAMA

SANTA LUCIA. Avda. B. O'Higgins 61.. (3.718).— MVN.: Siete maravillas del mundo.

ROTATIVOS

ALAMEDA. Avda. B O'Higgins 2987 (91254).— Pasiones turbulentas. La bahía de los ensueños.

ALHAMBRA. San Pablo 4160. (90527).— Un verano apasionado. Ambiciones que matan. El destino no se compra.

AMERICA. Ñuble 390 (52443).— Palabras contra balas. Pasaporte a China. La tigresa de Texas.

ANDES. Irarrázaval 435 (43811).— Atracción fatal; La octava maldición; Nacido en marzo.

A. ALESSANDRI. Avda. B. O'Higgins 2879 (96848).— Veracruz; Siete hombres y un destino.

AUDITORIUM. Bandera 236 (34638).— Un país llamado Chile.

AVENIDA MATTA. Avda. Matta 618 (51455).— Furia de los bárbaros. Ecos de gloria. Los buscas.

BALMACEDA. Balmaceda 841. (373779).— El Globero. Bala de Plata en el pueblo maldito.

BAQUEDANO. Plaza Italia 073 (31787).— Beau Geste; El circo de tres pistas.

BLANCO ENCALADA. Blanco Encalada 2820 (91787).— Yo soy gallo dondequiera. El imperio de los gangsters. Traición en el hampa.

CAPITOL. Independencia 224. (372406).— La sangre de Drácula. El moderno Frankestein. El principio del fin.

CAPRI. Monjitas 825 (392414).— Dos mujeres; La gata sobre el tejado caliente.

CARRERA. Avda. B. O'Higgins 2151 (86685).— Deja que los perros ladren; Bendita seas.

CERVANTES. Matías Cousiño 134 (381894).— Vacaciones en Mallorca.

CINELANDIA. Puente 540 (67532) — Jinetes del odio; Dos caraduras con suerte.

CITY. Agustinas 1022 (66687).— Pagaron con su sangre; Noticiarios.

COLON. San Pablo 3001 (90577). — El último cuplé. Ha llegado un ángel. Yo soy gallo dondequiera.

CONTINENTAL. Plaza Bulnes 41 (60735).— Si Adelita se fuera con otro.

CHILE. Recoleta 2104 (372585).— Pasaporte a China; Imperio de gangsters; Palabras contra balas.

EL SALTO. El Salto 3130 (373334). — Esclavas del crimen. El kimono escarlata. La verdad siempre duele.

ESMERALDA. San Diego 1035. (64303).— Agente secreto N.o 1. El hombre que morirá mañana. Permiso bajo palabra de honor.

FLORIDA. Estado 226 (34289).— El abrazo del muerto.

GRAN AVENIDA. Gran Avenida 4830 (52163).— Recordando. Después del cuplé.

HOLLYWOOD. Irarrázaval 2900. (42389).— Batallón de castigo. Cinco mujeres marcadas.

HUELEN. Huérfanos 979 (31603). Sabotaje en el mar.

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117 (92188).— El último tren. Goliat contra los bárbaros. El pandillero.

ITALIA. Bilbao 473 (41883). — El rey de los piratas. Tres lanceros de Bengala.

LAUTARO. Carmen Mena 602.— Descanso del personal.

LIBERTAD. Vivaceta 1564 (371627). — Lance de honor. El cadáver del baúl.

LIRA. Pintor Ciccarelli 293 (52181). — El terror de la maffia china. Por primera vez. El siete machos.

LO FRANCO. Carrascal 4604 (92705). — Dinero, mujeres y sueños. Sábado negro. La revancha de Frankestein.

MADRID. Chacabuco 82-C (93657). — A pleno sol. Piso de soltero. Audaz golpe de los desconocidos de siempre.

MAIPO. San Pablo 4251 (95050) — Los jinetes saqueadores. Los héroes mueren jóvenes.

MARCONI. Manuel Montt 032 (42867).— Batallón de castigo. Cinco mujeres marcadas.

MAYO. Monjitas 879 (391201).— En el Océano Pacífico. El 41.

MINERVA. San Pablo 3230 (91464). — Maratón de baile. Mariza, la coqueta. La ventana.

MISTRAL. San Diego 279 (63994).— Mi lucha. El paso del Rhin.

MODERNO. Gran Avenida 6544 (253, La Cisterna).— Furia de Alaska. El mundo perdido. La máquina del tiempo.

MONACO. Arturo Prat 715 (382845). — A pleno sol. Verano violento. Audaz golpe de los desconocidos de siempre.

MONUMENTAL. Avda. B. O'Higgins 3943 (91555).— Asesinato S. A. Los buscas. Pecado de un adolescente.

NACIONAL. Independencia 801 (370594).— Hércules sin cadenas. Ricardo Corazón de León. El hombre quieto.

NORMANDIE. Avda. B. O'Higgins 139 (392749).— El jaguar del Amazonas.

NOVEDADES. Cueto 257 (94594). — Desde la terraza. Cuatro jinetes del oeste. Ambiciones que matan.

O'HIGGINS. San Pablo 2285 (86929). — Los jinetes saqueadores. Los héroes mueren jóvenes.

PALACE OVALLE. Iquique 6698.— Descanso del personal.

PALMILLA. Pedro Fontova 5021.— Lo que no se perdona. El hacha india. Su ley fue matar.

PORTUGAL. Diez de Julio 252 (34816).— Adiós, hijo mío. 39 escalones.

PRAT. San Diego 2117 (50754).— Raíces de pasión. La bahía del tigre. Imperio de los gangsters.

RECOLETA. Recoleta 597 (373133) — Del rancho a la televisión. Camino del odio. Yo soy gallo dondequiera.

REGINA. Vicuña Mackenna 624 (36097).— Salvajes inocentes.

REPUBLICA. República 239 (93613). — Verano violento. Floyd, el gangster. Audaz golpe de los desconocidos de siempre.

RIO. Monjitas 743 (33550). — Cartas de una novicia. Noticiarios.

RITZ. San Antonio 50 (380613).— Juegos peligrosos. La luz de enfrente.

RIVIERA. Diagonal Cervantes 802 (36093).— Helena de Troya; Al este del paraíso.

ROMA. San Diego 236. (67258).— Deja que los perros ladren. Bendita seas.

ROXY. Huérfanos 1055 (80809).— El tercer sexo.

SAN ANTONIO. San Antonio 255 (33605).— Pasiones juveniles.

San Diego. San Diego 612 (81093). — Beau Geste. El circo de tres pistas.

SANTA FE. San Diego 1950 (55103) — Yo fui el doble de Montgómery; Terror sobre Roma; Noticiarios.

SAN MARTIN. Avda. Bdo. O'Higgins 776. (35357).— El último atardecer.

SAN MIGUEL. Euclides 1202. (51262).— El prisionero del Volga; Congorilla; Furia salvaje.

SANTA ROSA. Santa Rosa 3890. (50965).— Descanso del personal.

SANTIAGO. Merced 829 (32888).— La novia. Noticiarios.

SAO PAULO. Merced 772 (397946) — Mogambo.

SELECTA. Chacabuco 1178 (93941) Descanso del personal.

SEPTIEMBRE. San Dionisio 2565 (94321).— Los jinetes saqueadores. Los héroes mueren jóvenes.

SUR. San Diego 935 (61524).— Pasiones turbulentas; La bahía de los ensueños.

TIVOLI. Huérfanos 757 (30611).— Túnez, operación secreta.

TOESCA. Huérfanos 1313 (...) — Un amor en Roma.

VALENCIA. Independencia ... (370283)—La sangre de Drácula. El moderno Frankestein. El principio del fin.

VENECIA. Castro 13.. — Traición en el alto mando. La ley del más fuerte; ... otra.

VERDI. Pedro de Valdivia ... (499704).— Arenas en ... El pirata de los siete mares.

VICTORIA. Huérfanos ... — Róbinson Crusoe.

YORK. Ahumada 165 (...) — Tammy, dime la verdad; Noticiarios.

CINES COMUNALES

AVENIDA (Bulnes) — ...cé; La pandilla maldita; ... recho a la vida.

BULNES (Renca) — ... y las nubes; Herencia de ... ne.

CERVANTES (San ...) Ebrio de odio; El ...

EL BOSQUE. Gran Avenida ... dero 33. (33098) ... V. y N.: Dictadores del ... Una hora cada noche.

MAIPU. 5 de Abril 15 ... (Maipú) — La cruz y la ... Maravillas del circo.

MUNICIPAL (San Bernardo) No es dama, es mi ... tambores hablan.

NACIONAL (Puente Alto) ... florero; Pepita el valiente; ... ño y los piratas.

PLAZA (Puente Alto).— ... sólo sábados, domingos y festivos.

SANTIAGO. (San Bernardo) Las coronelas; Soldados ...; El mundo ... jer y el oro; ...

PLAZA. (Talagante) — ... Villa y la Valentina; ... tras un fantasma.

En España.— Acompañado de la señora Marta Pereira de Del Río llegó a España un grupo de turistas que visitarán, en ese país, Madrid, Lisboa, Sevilla, Granada y San Sebastián, para después seguir a diversas ciudades en Europa.

En Nueva Zelandia.— Se ha dirigido a Nueva Zelandia, donde fijará su residencia por un año, el señor Michael Blackburn Hammersley.

Almuerzo.— La señora Elena Larraín de Astaburuaga ofrecerá hoy un almuerzo en honor del señor José Eyzaguirre y señora Juana del Carril de Eyzaguirre, que se encuentran pasando una temporada en nuestra capital, procedentes de Buenos Aires.

Sociedad pro alienados "Prof. Augusto Orrego Luco". —Coronas de caridad.— Esta Sociedad ha recibido las siguientes coronas:

Sara Besa de Izquierdo, Alicia Herrera de Mac-Gill, Hortensia Benavente de Matus, Gumercindo Claro Matte, María Vicuña de Morla, Leonidas Bravo Rivera, Pedro González Pacheco, Elías de la Cruz Hoyl, Elisa Viel de Blanco, señora Portmanties de Siches, María Ramos de Niclausse, Víctor Matus Benavente, Carlos Sanhueza Donoso, Lucía Vargas de Sanhueza, Agustina Alcalde de Orellana, M. Luisa Schmidt de Recart, Fernando Donoso H., Dr. Juan Aribit, Arturo Palacios Lira, Dora Acuña de Díaz, Hortensia Anate Silva, M. Luisa Muñoz de Carvajal, Guillermo Acuña, Adolfo Gana Mandiola, Gabriel Mardones Gómez, Dorila Pinto de Fabres, Rosario Ossa de Sotomayor, María Toro Olivos, Eugenia Yávar de Berisso, Olimpia Fredes de Ruiz, Elisa Andrade de Saavedra, Angela B. de Gallardo, Sara Walker de Waugh, Pedro Angeloni de Mauro, Magdalena Santa María de Lira, Luis Purcell, Isabel de la F. de Zavala, Alice de Roisculovié, Ricardo Velasco Bravo, Marta Lezaeta de Berner, Héctor Ahumada Rodríguez, Teresa Lyon de Bravo, Antonio Teixido, Enriqueta L. de Navarrete, Samuel Larraín Ovalle, Sara Echegoyen de Lavín, Alejandro Barrenechea, Julio Pistelli B., Federico Stange de la S., Luis Gilberto Troncoso, Cristián Infante Figueroa, Jorge Echavarría Barriga, Lucy Robinson de Sepúlveda, Marta Bisquert, Roberto de la Cerda, Rubén Montes González, Ester Bustos de Riofrío, Carlos Baeza Yávar, Marta Errázuriz Vergara, Cristina Eguiguren Campino, Juan Seyler, Amelia Fuentes de Claro, Ana Luisa García Moreno de Larraín, Amelia Castro de Pastene, Carmen F. de Vergara, Sara Echegoyen de Lavín, Blanca Rodríguez Hidalgo, Asunción Lillo de Lillo, Héctor Williams, Miguel Aulet Thomas, Luis Arrieta Cañas, Ricardo Velasco Bravo, Armida M. de Marió, Blanca Vial de Valdés, Víctor Wiren Acuña, Carlos Ruiz Tagle Huneeus, Ester Beúnza de Avilés, señora de Bravo, Ernesto Prieto Letelier, Juan Gabriel Mardones, Ester Masculli de Arredondo, Guillermo Martínez, Raúl Hurtado de Solar, Enrique Ovalle Castillo, Teresa Versluys de Browne.

NACIMIENTOS EN LA CLINICA SANTA MARIA.— En la Clínica Santa María ha nacido un hijo del señor Antonio Fernández León y de la señora Paulina Correa de Fernández.

—Una hija del señor Rafael Zaldívar Díaz y de la señora Gloria Barros de Zaldívar.

—Un hijo del señor Jaime García-Huidobro Garcés y de la señora Gabriela Correa de García-Huidobro.

CRONICAS SOCIALES

Por LUCIA ARRIETA



Matrimonio Bogeholtz Fuentes-Ossa Vial.— Señorita Margarita María Ossa Vial y señor Sergio Bogeholtz Fuentes, durante la bendición de su matrimonio, que tuvo lugar en una elegante ceremonia en la Iglesia de San Pedro.

En Las Cruces.— Entre las numerosas familias que se encuentran pasando una temporada en Las Cruces, recordamos a las siguientes:

Raúl Domínguez Barros y señora Mary Hamilton de Domínguez y familia; Carlos Urzúa Prado y señora Julia Baeza de Urzúa y familia; Juan Errázuriz Quesney y señora Elena Barros de Errázuriz; Carlos Cea Oliva y señora Margarita Egaña de Cea y familia; George Becker Bottiger y señora Rebeca Opazo de Becker y su hija Cecilia, Ana Covarrubias de Guzmán y familia, Lidia Bravo de Cisternas y su hija Gabriela, Ignacio Valdivieso Videla y señora Alejandrina Cox de Valdivieso e hijos, Artemio Espinoza Gutiérrez y señora Dolores Martínez de Espinoza, Sara Fernández de Mira, Carmen García-Huidobro de Rodríguez.

A Isla de Pascua.— Ayer se dirigió a Isla de Pascua la señora Carmen Merino de Ginesta.

De Europa.— De Europa han regresado el señor Samuel Sánchez Vial y señora Carmen Errázuriz de Sánchez y el señor Jorge Iván Hübner Gallo y señora María Eugenia Guzmán de Hübner.

Enferma.— Delicada de salud se encuentra la señora Emilia Nogueira de Martínez Sotomayor.

En Algarrobo.— Muy concurrida se ve diariamente la simpática playa de Algarrobo, a la hora del baño. Entre las asistentes se encuentran, entre otras, las siguientes señoritas: María del Carmen Burr Errázuriz, Denisse Astoreca Braun, Malú y Rosita Ureta Fernández, Delia, Paz y Soledad Vergara Larraín, Astrid Blackburn Hammersley, María Victoria Leblanc Donaldson, Bernardina Amunátegui Monckeberg, María Angélica Balmaceda Bierwirth, María Elena Tocornal Rogers, Elvira y María Elena Pascal Dittborn.

La elite de siempre

¡SIEMPRE ESPAÑA!

Los gobiernos en exilio siempre me han parecido ridículos; ese Presidente de una minoría ausente, por deprimir al otro gobierno, al que manda en el país, no hace más que desacreditar a su patria, perpetuar los odios, las pasiones; estos gobiernos hacen una propaganda llena de enconos desnaturalizando las realidades, por lo que generalmente caen en el vacío; en el fondo no ayudan causa alguna y perturban las relaciones internacionales. Así me ha parecido siempre el Gobierno de España en Exilio, que con el reciente fallecimiento del señor Martínez Barrios, ha sido motivo de largos y extraños comentarios.

El régimen actual de España es tema para otro artículo.

Son tantas las cosas peregrinas que sobre la España actual he oído últimamente, y, por lo general, a quienes jamás se han asomado a sus solares, que me ha dado en dedicar este martes a comentarlas, con el conocimiento que puede darnos una larga y estudiosa estada en la tierra de nuestros mayores y tomando en cuenta, en beneficio de las mías, opiniones de compatriotas que nos son muy estimadas.

De lo malo de España se ha hablado siempre; muchos de los que por allí pasaron hace 20 ó 30 años, no quieren reconocer su inmenso progreso; la desfiguran, recalcan residuos medievales que acaso prevalecían por aquellos años, comentan su miseria, que es riqueza al lado de la nuestra, y hasta el popular jazpacho andaluz como comida para perros; cualquier condumio puede ser para canes según se halle condimentado, y... para qué hablar de la comentada tiranía que allí se sufre.

"La Leyenda Negra" no ha muerto; sigue su increíble curso.

Pero, también hemos tenido que ver que recalcitrantes enemigos del actual régimen español, al haber palpado allí la realidad, han reconocido honorablemente el avance de España y, como muchos dicen, su europeización.

Poco después de regresar de una larga estada en la Península, era asiduo al salón literario de una distinguida dama donde siempre se han debatido temas interesantes. Mi admiración hacia la Madre Patria era justificada por mis oyentes únicamente por la fuerza de la sangre; pero, un día llegó a este cenáculo nuestro laureado escritor Augusto Iglesias, y mis opiniones tuvieron ya su respaldo. Iglesias había vivido y comprendido España, y, por ende, la amaba entusiastamente; apoyaba las informaciones que yo anteriormente había hecho oir en ese salón, lo que me producía verdadera alegría. Ya éramos allí dos que la defendíamos con filial comprensión.

En cierta ocasión, debatiendo el tema español, mi amigo Daniel Schweitzer, que me escuchaba con atención, me dijo: cómo vibra en tí la sangre española, y le respondí: algún día me encontrarás razón. Sabía yo que por esos mismos días Daniel partía a Europa, y España estaba en su itinerario. Al volvernos a ver, regresando a Santiago, tuve la satisfacción de oirle, más o menos: te recordé en España, hice allí un largo recorrido y encontré un pueblo trabajador, bien vestido, bien alimentado y contento. Y vaya que ésta es una opinión valedera.

Al regresar de una breve jira por Europa en 1959, el presidente del Consejo de este diario, Fernando Claro Salas, hombre sereno y ponderado, nos dijo: "He quedado encantado con España; es el país de Europa de vida más fácil y que trasunta la alegría de vivir; desde que allí se llega, se siente uno contento".

Ultimamente, una gran amiga mía, de fuerte personalidad, ex Alcaldesa de Providencia, que había sido poco afecta a España, me escribió desde Madrid (ya la Madre Patria se le había adentrado en el corazón), tan agradada con la vida española, que había tomado un departamento en la Plaza de España para pasarse con su bella hijita una temporada.

Domingo Amunátegui, nuestro flamante actual jefe del Protocolo, acaba de ser invitado a Madrid por la línea "Iberia", y me ha dicho de su sorpresa por los adelantos que ha encontrado en España desde su última visita, hacía ya 18 años.

En fin, podríamos citar infinitas opiniones parecidas. Hoy nadie discute que la vida actual de la Península (ya invadida por el turismo) es la más agradable y económica de Europa. Respecto a la economía española, para qué hablar aquí si periódicamente nuestra prensa nos está informando.

Todo este gran progreso se ha realizado muchos años en una soledad abismante, sin que ni Europa ni América comprendieran el bastión anticomunista que tenían tras los Pirineos; menos mal que la comprensión llegó un día. Sólo una fuerza espiritual y material tan fuerte como la española pudo soportar altiva y resignada ese injustísimo alejamiento.

Y, para terminar estos comentarios, voy a contar dos anécdotas que nos demuestran la calidad humana de ese maravilloso pueblo español que muchos ignorantes creen charlatán y perezoso.

Cuéntanos Carlos Morla Lynch en su encantador libro "España con Federico García Lorca", que atravesando en cierta ocasión una árida zona de Castilla la Nueva, vieron en un altozano tres rústicas casas de piedras que parecían confundirse con la gleba. En la puerta de una de ellas estaba sentado un chico de alrededor de ocho años, el que vino a ellos al hacerle una seña.

Carlos le dijo: "Te he llamado para pedirte un vaso de agua". Corriendo fue el chico y volvió con un vaso de agua fresca y cristalina que parecía un milagro el encontrarla en ese páramo. Instintivamente, Morla sacó de su bolsillo una peseta y se la tendió, mas el niño, sin alargar la mano, se retrajo en un ademán espontáneo, mitad extrañeza, mitad reproche, y le dijo: "¿Por qué?..." "Pues, porque me has hecho un servicio", le respondió Carlos. El chico le miró un instante, fijamente, y replicó en tono de convicción definitiva: "Lo he hecho como amigo", y dando media vuelta volvió a sentarse tranquilamente en la solana... ¡Qué emocionante y sugestiva escena! ¡Así es el corazón de España!...

Tampoco he olvidado yo algo que me sucedió en Salamanca, que si bien no tuvo la emoción de la anécdota que acabo de referir, es otro ejemplo más de ese pueblo altivo, lleno de dignidad, donde es difícil que el odio de clases germine cuando se tiene tan en alto la propia estimación.

Encontrábame, pues, en Salamanca y había sido invitado a una cena en una casa de rango. Luego de vestirme partí, y al atravesar la plaza (esa maravillosa plaza salmantina), hundí un pie en un charco que acababa de dejar una fugitiva tempestad, quedando lleno de lodo. Los señores españoles son muy cuidadosos en el vestir y extremadamente elegantes; no habría podido presentarme como regresando de una montería. Cerca de mí vi un lustrabotas, guardando en un cajoncito sus útiles de trabajo; me acerqué y le pedí me hiciera la limpieza que correspondía; al principio se negó manifestándome que había trabajado el día entero, que ni siquiera había tenido tiempo de comer y se encontraba rendido; le insistí invitándole a que después fuéramos a tomar una copa en el bar vecino. Como no hay otro lustrabotas en la plaza, pues, le voy a lustrar, me respondió ya más solícito. Terminado el trabajo pasamos al restaurante; comió unos bocadillos y bebió una copa de manzanilla; yo bebí lo mismo. Luego de pagar y despedirme, el muchacho me miró fijamente diciéndome en tono bastante duro, yo he aceptado su convite sin conocerle, y, por lo tanto, usted debe también consumir algo invitado por mí. En este caso no fue mayor mi extrañeza, pues, ya conocía esas reacciones del pueblo español; bebimos otro "chato" que él pagó, y nos despedimos como viejos amigos.

Si fuera a comentar la libertad de palabra que hay en España, sería de nunca acabar. Si aquí, en Chile, se hablara a gritos, desaforadamente, contra el Gobierno y el Jefe del Estado, como tantas veces oí a los descontentos que nunca faltan en todos los regímenes, especialmente en aquellas bullangueras Verbenas Isidrianas, todos esos charlatanes serían puestos a la sombra.

Eduardo Balmaceda Valdés.

Apuntes de Carmen Merino

Malucha Solari: una vida consagrada a la danza

"Lo primero que he colocado en las maletas han sido mis mallas de baile. Viejitas, con los puntos idos, pero son las excelentes mallas chilenas", dijo Malucha Solari, primera bailarina del Ballet Nacional y profesora de la Escuela de Danza del Departamento de Extensión Cultural de la Universidad de Chile.

—::—

Malucha se ha ido a Río de Janeiro, con su marido, el economista y periodista Aníbal Pinto, nombrado profesor de Economía en los Cursos para postgraduados de la CEPAL que se inauguran en el Brasil.

—::—

"Llevo dieciocho años de matrimonio, y somos muy unidos. Muchas veces Aníbal sacrificó posibilidades en el extranjero, para no interrumpir mi carrera de bailarina, porque tiene gran respeto por una vocación. Pero ahora creo que debo acompañarlo en esta oportunidad", agrega Malucha poco antes de emprender el viaje. Van acompañados por una hija de seis años y uno de de dos y medio. El viaje durará un año.

—::—

La Escuela de Ballet Nacional no autorizó el viaje de Malucha, aún con un permiso sin sueldo. Se limitó a suprimir su cargo de primera bailarina. Interrogada al respecto, contestó: "Prefiero no comentar el hecho. En Brasil voy a continuar trabajando en coreografías e investigaciones. Creo que hay posibilidades infinitas en ese país tan rico en tradiciones del folklore danzante. Pienso continuar bailando y perfeccionándome."

—::—

Ha pasado mucho tiempo desde que Malucha bailó por primera vez como solista, en el ballet "Copelia". Debió ser en el año 1944 ó 1945. Su vida la ha consagrado a su arte, hasta llegar a ser la primera bailarina chilena y con renombre en el extranjero. Esto ha sido conseguido a través de una vida de esfuerzo. Su horario empieza a las 7 de la mañana. Un frugal sandwich, a la hora de almuerzo, y continúa entre clases de coreografía y ensayos hasta las 7 de la tarde. A esa hora sigue perfeccionándose con clases particulares con profesores como Heinz Poll, Dorinda Brown y Polia Kowa.

—::—

Durante tres años Malucha estudió en Londres en la Escuela Real de Danza y con Sigurd Leeder. Ahí creó su primera coreografía, el ballet titulado "Umbral de un Sueño", con música de Juan Orrego y escenografía de Fernando Debesa. Se estrenó este ballet en Zurich, en un Festival de Danzas, y después fue presentado en varios países europeos. "Con más experiencia, como tengo ahora, tal vez habría sacado mejor partido del "Umbral del Sueño", porque la idea no está mala." Así analiza Malucha su primera creación, en la forma concienzuda que caracteriza la honradez en todo lo que se relacione con su arte.

MALUCHA SOLARI

—::—

Cincuenta alumnos asisten a la Escuela de Danza del Departamento de Extensión Musical de la Universidad de Chile. Malucha en sus 18 años de profesora, ha debido desempeñar, en diferentes oportunidades, la dirección de casi todos los cursos. "Esto fue solamente en sus comienzos, antes que llegaran profesores extranjeros de gran reputación. Ahora sólo tengo el de coreografía", rectifica, con modestia.

—::—

"Chile puede estar orgulloso, pues en ningún país, ni en los socialistas, hay una Universidad del Estado que cumpla la obra completa de la Universidad de Chile. Esta no sólo forma a los profesionales en el ramo intelectual, sino en el artístico", manifiesta la bailarina que 20 años de danza la hacen aparentar de 20 años de edad. "El ballet en Chile es una honra para el país. Es para ruborizarse oir los elogios que recibe en el extranjero. El Ballet ha actuado tres veces en el Colón de Buenos Aires, con el teatro repleto, y esto no es fácil. Además sus jiras por Montevideo y Lima han divulgado su calidad", agrega.

—::—

El ballet, es para el público que le gusta el arte en Chile, lo que es el fútbol para los deportistas. Comparte su popularidad solamente con los coros. Interpretando la pregunta que se ha hecho el gran público santiaguino creemos de interés averiguar con Malucha por qué el Ballet Nacional estrenó "Saltimbanqui", la última pieza que ha montado, en Viña del Mar. "Porque no tenemos teatro", es la respuesta. Malucha no quiere agregar comentario a esto. Talvez sean las instituciones universitarias musicales las que deban aclarar más ampliamente, esta pregunta que se hacen tantos aficionados al ballet.

LA NACION

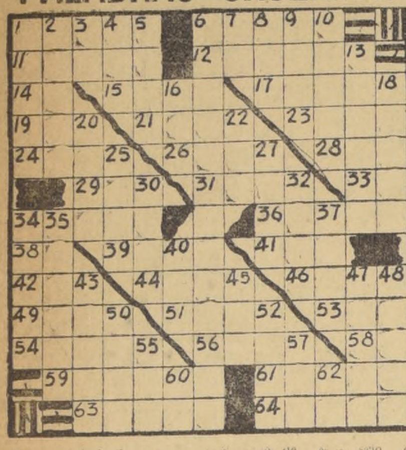
MARTES 16 DE ENERO DE 1962
SANTIAGO DE CHILE

CAMBIO LIBRE

PAIS	COMPRA	VENTA
EE. UU. de A., cheque	1.050	1.052
EE. UU. de A., billete	1.058	1.063
Argentina (orden de pago)		12,80
Argentina (billete)	12,70	12,85
Brasil (orden de pago)	3,50	4,30
Perú (cheque)	38,70	39,75
Perú (billete)	39,00	40,00
Uruguay (cheque)	94,75	96,80
Uruguay (billete)	95,00	97,00
España (orden de pago)		17,80
España (billete)	17,00	18,00
Francia (orden de pago)		218,00
Francia (cheque)	212,00	218,00
Francia (billete)	210,00	220,00
Inglaterra (cheque)		
Inglaterra (cheque)		2.950,00
Inglaterra (billete)	2.930,00	2.980,00
Italia (orden de pago)		1,73
Italia (billete)	1,65	1,80
Suiza (cheque)	244,00	245,50
Alemania DM	263,00	267,00

Informaciones proporcionadas por SWETT Y EYZAGUIRRE, Corredores de la Bolsa, Nueva York 55, teléfonos 62162 y 62163.

PALABRAS CRUZADAS



HORIZONTALES

1—[illegible] que se pone a los emblemas, armas, empresas, etc. pl.
6—Jurisdicción; cuerpos de leyes.
11—Quisiese mucho.
12—Pieza de reloj que sirve para regular el escape.
14—Apócope de mamá.
15—Líquido muy volátil, ya usado en anestesias.
17—Atrevida.
19—Ave trepadora de México.
21—Enfermedad de las vías respiratorias, sofocaciones intermitentes.
23—Arg. especie de vencejo.
24—Una de las Antillas menores (Holanda).
26—Isla de Polinesia, cap. Honolulú.
28—Ave corredora de Australia.
29—Dueño del can.
31—Sala donde se exhiben películas cinematográficas.
33—Preposición latina: a, junto, hacia, etc.
34—Simios femeninos, pl.
36—Arg.: jaboncillo árbol.
38—Afirmación en dialecto provenzal.
39—Prohibición de tocar ciertas cosas impuestas por algunas religiones de Polinesia.
41—Archipiélago malayo.
42—Semejante, parecido.
44—Camino, itinerario.
46—V. de España (Granada).
49—Limpia.
51—Continúe su camino.
53—Todavía.
54—Conjunto de signos con que se escribe la música.
56—Perder el equilibrio, precipitar.
58—Nota musical.
59—Disminutivo de nombre de mujer.
61—Soltar, abandonar una cosa.
63—Sonidos agradables.
64—Refugio, retiro para ancianos o enfermos.

VERTICALES

1—Sacerdote budista del Tibet, pl.
2—Deriva de, procede de.
3—[illegible] de Ministerio de Agricultura.
4—Cocine carne al asador.
5—Hongo de sombrerito.
6—Boticarias.
7—Naciones Unidas (sigl.).
8—Reflexión del sonido.
9—Nombre de mujer y de una flor.
10—Demente, insano.
13—Min. apuntalar, entibar.
16—Pron. demostrativo.
18—Auxilió, socorrió.
20—Se trasladaban.
22—En ese lugar.
25—(Félix) ilustre prelado español, confesor de Carlos...
27—Conducía en uno.
30.—Atreverse.
32—Río de España que desemboca en el Mediterráneo.
34—Nudillos que se forman en el paño o cabello.
35—Puesta de un astro.
37—Viento suave y apacible.
40—Aféresis de ómnibus.
43—Tontas, simples.
45—Oficial del ejército turco.
47—Adj. del cura.
48—Uno de los meses del año.
50—Adj. africano.
52—Barbarismo por Aedo, poeta cantor de la ópera primitiva.
55—Río de Francia.
57—Ganado vacuno.
60—Infusión de una hoja China.
62—Chi, letra griega.

SOLUCION AL PUZZLE ANTERIOR

APOSTAR
MARCARE
ANA●LOC
PEOR●●F●●UNTO
AMERICANISMOS
RE[illegible]ESA[illegible]ERA[illegible]RE
[illegible]ONA[illegible]ARO[illegible]
ME[illegible]L[illegible]A[illegible]SU
ENCOMIASTICOS
SEIS●●R●●MERA
TEA●ASA
RECALEN
ASOMARA

BANCO ESPAÑOL-CHILE

Desde esta fecha se pagará a los señores Accionistas en todas las Oficinas del Banco, la suma de E° 0.080 ($ 80.—) neto por acción, que se distribuye por acuerdo de la Junta General de Accionistas, de 15 del actual.

Valparaíso, 16 de enero de 1962.

EL GERENTE GENERAL

Informaciones Comerciales

Proporcionadas por Swett y Eyzaguirre, Corredores de la Bolsa

MERCADO BURSATIL

Muy cauteloso y con sus precios sostenidos amaneció el Mercado Bursátil en el día de ayer, para poco a poco ir afirmándose en sus precios y continuar en la segunda jornada en franca alza, siendo los valores más cotizados Bco. del Trabajo, Bco. de Chile, Papeles y Cartones, Vapores, Cervecerías y Copec.

El oro físico abrió a E° 29, para subir a E° 29,50 y cerrar a E° 30, la moneda de 100 pesos oro.

Los Bonos Hipotecarios, débiles en sus precios, con baja en los Bco. del Estado 10-6 o|o, de 1 punto.

El volumen de operaciones alcanzó a la suma de 443.720 acciones, en Santiago, y 42.930 en Valparaíso. En bonos E° 68.593, nominales.

El cierre acusó 31 alzas contra 5 bajas; tendencia de alza.

PRECIOS AL CIERRE

CIERRE OFICIAL DE LA BOLSA DE COMERCIO, A LAS 13 HORAS DE AYER

BONOS NOMINALES E°

D. Interna 7-1, 84 c
Garantía 7-1, 84 c
Paviment. 7-1, 84 c
Mun. Stgo. 8-1, 50 n
B. Estado 6-3|4, 74 t
B. Estado 10-6, 73 t
Hip. Ch. 8-1, 53 t
Hip. Ch. 10-6, 72 t

BANCARIAS

Central, 2.980 n
Concepción, 11 1|2 n
Continental, 6 1|2 c
Crédito, 118 c
Chile, 249 c
Edwards, 43 n
Español, 134 n
Hipotecario, 83 t
Israelita, 131 n
Italiano, 15 1|2 n
Nac. del Trabajo, 12 t
Osorno, 118 v
Panamericano, 6 5|8 n
S. Americano, 24 1|4 c
Talca, 28 n

MINERAS

Aucanquilcha, 9 1|2 c
Chañaral, 1 3|4 c
Cerro Grande, 92 c
Del. Punitaqui, 8 1|2 n
Disputada, 25 n
Espino, 4 1|4 c
Lota, 4 n
Manganesos, 114 1|4 n
Merceditas, 1 n
Ocurí, 43 n
Oploca, 35 n
Oruro, 70 n
P. de Lobos, 2 5|8 n
Schwager, 12 n
Tamaya, 4 1|4 t
Totoral, 30 n

AGRICOLAS Y GANADERAS

Colcura, 9 1|2 c
Copihue, 5 n
Gente Grande, 55 n
Laguna Blanca, 130 c
La R. Sofruco, 120 n
Rupanco, 50 1|4 v
T. del Fuego, 55 t
Viña C. y Toro, 15 n

SALITRERAS

Anglo Lautaro C, 41 t
Iquique Port., 4 3|4 n

TEXTILES

Caupolicán, 3 1|2 c
CHITECO, 3 3|4 n
FIAP X|D., 27 1|2 n
Paños Bellavista, 50 t
Paños Concepción, 1 n
Paños de Tomé X|D, 12 c
Rayonhil, 4 1|2 c
SEDAMAR, 1 7|8 n
SEDYLAN, 1 1|4 n
Tejidos El Salto, 2 c
Textil Progreso, 2 1|2 c
Textil Viña, 1 3|4 n
Vestex, 15 n
Yarur, 70 t

INDUSTRIALES Y VARIAS

Arrocera EGA, 8 c
BIMA, 5 1|2 c
Carozzi, 8 1|2 n
Cemento Melón, 106 t
Cervecerías, 74 v
Club de Golf, 17.000 n
Club Hípico, 110.000 n
Club de Polo, 3.400 n
Codina X|D, 121 n
Cola, 180 n
Colorantes, 6 c
Cía. Industrial, 7 c
Copec, 35 1|2 c
Cristalerías Ch., 8 1|2 c
CHILECTRA, 40 n
Ch. Cons. Invers., 123 c
Electr. Industrial, 11 1|2 t
Electromat, 26 n
Fármo Química, 2 1|2 n
Fertilizantes, 16 1|2 n
Fósforos, 21 n
Gas Concepción, 80 n
Gas de Santiago, 18 1|4 t
Hucke Hermanos, 23 n
Industr. Andes, 25 c
Industr. Bellavista, 7 c
Industr. Varias, 4 n
Inmob. Huelén, 285 n
INSA, 68 t
Interamericana XDE, 1 1|2 c
Interoceánica, 37 n
La Rural, 14 c

Loza de P., 13 1|2 c
Lucchetti, 3 1|2 v
Mac Kay, 19 1|2 n
Molinera El Globo, 8 1|8 c
Muelles P. Vergara, 2 1|4 n
Naviera Arauco, 6 7|8 n
Naviera Coronel, 15 n
Papeles y Cartones, 55 3|4 t
Perlina, 5 1|2 n
Pizarreño, 47 t
Polpaico, 59 c
Productos Fdez., 3 1|2 c
Refractarios Lota, 2 c
Refinería de Viña, 51 c
Renta Urbana, 26 7|8 n
Saavedra Benard, 16 c
Sanitas, 7 1|2 t
SOGECO, 1 5|8 n
Sonavela, 1 1|8 n
Soprole "B", 450 t
Tabacos, 50 c
Tattersall, 38 c
Teléfonos, 11 t
Universo, 10 n
Vapores, 54 1|2 t
Vidrios Planos, 16 1|2 c
Volcán, 8 n

METALURGICAS

CAP, 44 t
CAP "D", 67 1|2 c
CIC X|E|D., 7 7|8 n
Cobre Cerrillos, 14 n
Electro Metalúrg., 27 1|2 c
FENSA, 1 3|4 c
Indac, 6 c
Indura, 5 c
Madeco, 16 1|2 c
Mademsa, 6 3|4 t
Mecánica Ind., 6 1|4 t
Socometal, 7 n

SEGUROS

Central, 120 n
CHILE, 17 n
Ch. Cons. Grles., 19 1|2 c
DEFENSA, 17 1|2 n
Lloyd de Chile A, 40 c
Lloyd de Chile B, 3 c
Nacional, 60 c

TRANSACCIONES

BONOS NOMINALES E°	68.593
TRANSACCIONES EN STGO.	443.720
OPERACIONES CON VALPSO.	42.930

£ por tonelada — PRECIO DEL COBRE EN LONDRES — Tons. Largas

PRIMERA RUEDA			SEGUNDA RUEDA	
£ 228. 5.0	Comp.	DISPONIBLE	£ 228. 0.0	Comp.
" 228.10.0	Vend.		" 228. 5.0	Vend.
" 0.15.0	BAJA	FLUCTUACION	" 0. 5.0	BAJA
" 229.10.0	Comp.	A 90 DIAS	" 229. 5.0	Comp.
" 229.15.0	Vend.		" 229.10.0	Vend.
" 0.10.0	BAJA	FLUCTUACION	" 0. 5.0	BAJA
Apenas Sostenida		TENDENCIA	SOSTENIDA	
1.050 Tons. Largas		VENTAS	850 Tons. Largas	

COTIZACIONES DE ACCIONES

OPERACIONES DEL 15 DE ENERO DE 10.30 a 11.45 HORAS

600 Deuda Interna 7-1, 84
25 Bco. del Estado 6 3|4, 74
2.000 Bco. del Estado 10-6, 73
10.000 Bco. del Estado 10-6, 73 Od
50.018 Bco. Hipot. Ch. 6-1, 53
1.500 Bco. Hipot. Ch. 10-6, 72
300 Bco. Chile 241
300 Bco. Chile, 241 Od.
200 Bco. Chile, 243
2.350 Bco. Chile 245
100 Bco. Chile 245 Od.
1.047 Bco. Chile, 248
16 Bco. Chile, 245
1.750 Bco. Hipotecario, 83 Od.
250 Bco. Hipotecario, 83
229.700 Bco. Nac. del Trabajo, 12
1.546 Bco. Sud Am., 24
2.000 Tamaya, 4 1|4
43 Colcura, 9
500 T. del Fuego, 50
6.500 T. del Fuego, 50 1|2
700 T. del Fuego, 51 1|2
3.800 P. Bellavista, 50
2.700 Yarur, 70
10.000 Bima, 5 1|2
900 C. Melón 102
319 Cervecerías, 74
1.300 Cervecerías, 75
1.200 Cervecerías 75 Od.
500 Cervecerías, 75
4.700 Cía. Ind., 6 1|4
4.700 Cía. Ind. 6 1|2
1.000 Copec, 34
500 Copec, 34 Od.
8.540 Copec, 34 1|4
1.000 Copec, 34 1|2
11.500 Elect. Ind. 11
300 Gas de Stgo., 18 1|2
1.034 Ind. Bellavista, 7
1.000 Insa, 68
3.700 La Rural, 13
2.000 Loza de Penco, 13
3.000 Loza de Penco 13 1|2
2.800 Pap. y Cartones, 54 1|2
2.081 Pap. y Cartones, 54
3.920 Pap. y Cartones, 54 1|2
700 Pap. y Cartones, 55
1.000 Pizarreño, 47
800 Polpaico, 59
4.500 Sanitas, [illegible] 1|2
5 Soprole "B", 450
400 Tattersall, 37
2.000 Teléfonos, 11
1.000 Teléfonos 11 Od.
300 Vapores, 54
14.500 Vidrios Planos, 16 1|2
142 Madeco, 16 1|4

LA INFORMACION QUE UD. NECESITA

SANTORAL

HOY: Stos. Marcelo y Bernardo.
MAÑANA: Stos. Sulpicio y Leonila.

ITINERARIO DE AVIONES

LAN

MARTES:

SALIDAS: 8.00 horas, vuelo 800, DC-6B, con destino a Punta Arenas y escala en Puerto Montt.

8.00 horas, vuelo 610, DC-3, con destino a Puerto Montt y escalas en Concepción, Temuco, Valdivia y Osorno.

9.15 horas, vuelo 420, DC-3, con destino a Osorno y escalas en Concepción y Temuco.

9.30 horas, vuelo 930, Convair, con destino a Arica y escalas en La Serena, Vallenar, Copiapó, Taltal, Antofagasta, Calama, Tocopilla e Iquique.

11.00 horas, vuelo 900, DC-6B, con destino a Arica y escalas en Antofagasta e Iquique.

17.00 horas, vuelo 902, DC-6B, directo a Arica.

LLEGADAS: 15.05 horas, vuelo 903, DC-6B, procedente de Arica, Iquique y Antofagasta.

16.50 horas, vuelo 921, Convair, procedente de Arica, Iquique, Tocopilla, Calama, Antofagasta, Chañaral, Copiapó, Vallenar y La Serena.

17.25 horas, vuelo 641, DC-3, procedente de Castro, Puerto Montt, Osorno, Valdivia, Temuco y Concepción.

19.05 horas, vuelo 421, DC-3, procedente de Osorno, Temuco y Concepción.

PANAGRA

LUNES: JET DC-8, "El Interamericano". Vuelo 81. Llega a las 12 horas, procedente de Nueva York, con escalas en Miami, Panamá y Lima. Sale a Buenos Aires a las 13 horas.

Vuelo 80: Llega de Buenos Aires a las 21.10 horas y sale a Nueva York a las 22.10 horas, con escalas en Lima, Panamá y Miami.

LLEGADAS Y SALIDAS DE LOS AVIONES DE AEROLINEAS ARGENTINAS AL AEROPUERTO DE LOS CERRILLOS, SANTIAGO DE CHILE.

MARTES

DC6: Llegada del vuelo AR-290 desde Mendoza, a las 12.30 horas, con combinación de Buenos Aires y Córdoba.

Salida del vuelo AR-291 a Mendoza, a las 13.30 horas, con combinación a Córdoba y Buenos Aires.

JET COMET IV: Llegada del vuelo AR-200, a las 16 horas, de Buenos Aires, con combinación de Nueva York, Trinidad y Sao Paulo.

Salida del vuelo AR-201, a las 17 horas, a Buenos Aires.

FARMACIAS DE TURNO

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 13 DE ENERO AL 20 DE ENERO DE 1962

MERCED, Merced 403; FRANCESA, San Pablo 2002; COLON, San Pablo 3310; LO PRADO, San Pablo 6265; SAMY, Mapocho 5030; CUMMING, Agustinas 2299; ESTEFANIA, Avda. B. O'Higgins 2842; CARRERA, Los Pingüinos 4302; DUCAL, Avda. Blanco Encalada 2151; ROMA, 3a. Avenida 2824 (Pobl. Buzeta); ACUÑA, San Diego 1432; SAN ROJ, San Ignacio 2604; CORTESE, Curiñanca 772; OCHAGAVIA, Monja Alférez 4797; DON BOSCO, Vovarrubias 9441 (Paradero 27); UNDA-ARTEAGUI, Gran Avenida 6781; SAN CAMILO, Portugal 54; AMERICA, Sierra Bella 1801; FLORIDA, Av. Vicuña Mackenna 7193; VEAS, Avda. Italia 1501; CARMEN, Pedro de Valdivia 12; CONCORDIA, Sebastián del Cano 1779; ORIENTE, Los Leones 2060; CENTRO ÑUÑOA, Avda. Irarrázaval 2521; CASTILLO, Loreto 162; COLON, Vivaceta 700; TERRA, Santa María 2736; SANTA FE, Independencia 4290; ALEMANA, El Salto 2254; URGENCIA (turno permanente), San Francisco 75.

NUESTRA OBRA
Alojamos diariamente 500 personas entre hombres, mujeres y niños. Su esfuerzo nos dará más HOGAR DE CRISTO

INVESTIGACIONES

Servicio de Investigaciones, General Mackenna-Teatinos .. .. (82211)

BOMBEROS

Comandancia en Santo Domingo 978	61171
(Cuerpo de Ñuñoa) Comandancia en Antonio Varas 2778, teléfono	40052
(Cuerpo de San Miguel) Comandancia, Gran Avenida 47707	53020

ITINERARIO DE TRENES

NORTE

Automotor: La Calera-La Serena. Sale de La Calera los jueves y domingos a las 10 horas. Los domingos combina en La Serena con automotor a Chañaral.

Automotor: La Calera-La Serena. Sale de La Calera, diariamente, a las 22.30 horas. Los jueves combina en La Serena con automotor a Chañaral.

Directo: La Calera-Iquique. Sale de La Calera los domingos a las 10.30 horas.

Ordinario: La Calera-Iquique. Sale de La Calera los jueves a las 10.30 horas.

Ordinario: La Calera-Iquique. Sale de La Calera los martes a las 10.30 horas.

Ordinario: La Calera-Antofagasta. Sale de La Calera los sábados a las 10.30 horas.

Mixto: La Calera-Coquimbo. Sale de La Calera los lunes, miércoles y viernes a las 23 horas.

SUR

Flecha del Sur: Santiago-Puerto Montt. Sale de Alameda los martes, jueves y sábados a las 7 horas.

Automotor: Santiago-Linares. Sale de Mapocho, diariamente, a las 7.40 horas.

Ordinario: Santiago-San Rosendo. Sale de Alameda, diariamente, a las 8 horas, con combinación a Talcahuano y Temuco.

Ordinario: Santiago-Pichilemu. Sale de Alameda, diariamente, a las 8.30 horas.

El Penquista: Santiago-Concepción. Sale de Alameda, diariamente a las 10 horas, con combinación a Temuco.

Automotor: Santiago-Talca. Sale de Mapocho, diariamente, a las 13.45 horas.

Ordinario: Santiago-Talca. Sale de Alameda, diariamente, a las 14 horas.

Ordinario: Santiago-Curicó. Sale de Alameda, diariamente, a las 16.30 horas.

El Directo: Santiago-Temuco. Sale de Alameda, los lunes, miércoles y viernes, a las 19 horas, con combinación a Puerto Montt.

Automotor: Santiago-Talca. Sale de Mapocho, diariamente, a las 19.30 horas.

Flecha Nocturna: Santiago-Puerto Montt. Sale de Alameda los martes, jueves y sábados, a las 20.45 horas.

El Valdiviano: Santiago-Valdivia. Sale de Alameda, diariamente, a las 21.30 horas, con combinación a Puerto Montt.

El Nocturno: Santiago-Concepción. Sale de Alameda, diariamente, a las 22.30 horas.

A VALPARAISO

Expresos. Diarios. Salen de Mapocho a las 7.45, 10.15, 11.45 y 17.45 horas.

Expreso: Sábados. Sale de Mapocho a las 16 horas.

El Rápido: Diario, excepto sábados. Sale de Mapocho a las 19 horas.

Expreso: Domingos. Sale de Mapocho a las 22 horas.

Ordinarios. Diarios. Salen de Mapocho a las 8.30, 14.05 y 20 horas.

Ordinario: Sábados. Sale de Mapocho a las 13.45 horas.



Así Atendemos al Público

Será aumentado número de dentistas en el Hospital de la Penitenciaría

Medida sugerida por un lector acoge la Dirección de Prisiones

Nos escribió el lector Juan Osvaldo Saavedra quien se refiere al máximo pie en que se encuentra el Hospital de la Penitenciaría; pero el cual adolece de una falla fácil de subsanar: la falta de dentistas.

Señala el autor de la nota que el mencionado establecimiento cuenta con todos los adelantos modernos para atención y hospitalización de los reclusos que durante el cumplimiento de sus condenas se enfermen o deban ser sometidos a operaciones y tratamientos médicos.

Y recalca: "en una palabra el Hospital de la Penitenciaría nada tiene que envidiar a los establecimientos asistenciales de Santiago, Concepción y otras ciudades de importancia del país.

Luego observa: pero lo que aún hace falta es que la Dirección de los Servicios de Salud destine uno o dos dentistas que realicen los trabajos a los reclusos asegurados, con las mismas garantías y facilidades con que los hacen a los imponentes del Servicio de Seguro Social que gozan de libertad".

Al respecto [illegible]

Faltan dentistas en el Hospital de la Penitenciaría

Como es de su conocimiento, la Penitenciaría de Santiago cuenta con un moderno hospital para la atención y hospitalización de los reclusos que durante el cumplimiento de sus condenas se enfermen o deban ser sometidos a operaciones y tratamientos médicos.

Este moderno plantel posee todos los elementos para que el cuerpo médico pueda desarrollar sus actividades sin tropiezo de ninguna naturaleza.

En una palabra, el Hospital [illegible]

Atendida la sugerencia

[illegible]

Cartas al Director

Anormal atención en el Hospital de Niños de Rancagua

El martes 19 de diciembre, a las 21 horas, solicitamos del médico de turno sus conocimientos profesionales para la atención de mi pequeño nieto Marcos Ortiz Mendoza, pero nos encontramos con una cerrada negativa; el personal subalterno de turno esa noche nos dijo que el doctor no atendía a las guaguas. Después de deambular durante 3 horas y 35 minutos de médico a médico, logramos ser atendidos por la doctora Zambrano, a las 24.35 horas. ¿Cómo es posible esto? ¿Quién dio estas órdenes tan fuera de humanidad?

Lo saluda atte., M. Mendoza G., carnet 36.393.

Nueva reclamación por mal servicio de los buses 39 y 41

Han sido numerosísimas las reclamaciones aparecidas en la importante sección "Cartas al Director" del diario de su digna dirección, enviadas por vecinos de las poblaciones a que sirven los buses de las líneas 39 y 41 de la ETCE.

A fines del mes pasado y a raíz de un párrafo intitulado: "Sigue pésimo el servicio de buses Carmen y Santa Rosa", el día 27 aparece reproducido en cliché, parte de ese párrafo, con un comentario intitulado: "La ETCE se hizo eco del clamor de los vecinos."

Al respecto, me permitirá usted que le informe de lo siguiente: El día 1.o, minutos antes de las 17.30 horas, llegó el suscrito a ese paradero en los momentos en que partía [illegible] 41 y se llevó unas cinco [illegible] nas que lo esperaban. En [illegible] radero de los 39 [illegible] unas diez personas, [illegible] que se había duplicado [illegible] diez minutos después, [illegible] partió otro bus 41, en el [illegible] embarcaron también [illegible] de los que esperaban [illegible] todo esto, en la garita [illegible] esperando la orden del [illegible] tor, otros dos buses 41 [illegible] lo 39, el que no daba [illegible] de querer partir. En [illegible] esto, y como el número de [illegible] sonas que lo esperaba [illegible] aumentado todavía más, [illegible] crito se acercó al Inspector [illegible] le hizo ver la anomalía [illegible] dido ante la evidencia, [illegible] cionario sólo atinó a dar [illegible] explicación —bastante [illegible] por lo demás—, el [illegible] colación que asiste al [illegible] pero ordenó de inmediato [illegible] chofer del 39 que se fuera [illegible] paradero. En esos momentos [illegible] pasó un micro particular [illegible] en el que se apretujaron [illegible] menos las dos terceras [illegible] de los que esperaban el [illegible]

¿Qué pasaba con los [illegible] buses 39 que estaban en [illegible] cio y que prestan tan poca [illegible] lidad al numeroso público [illegible] los prefiere? ¿Estaban los [illegible] feres haciendo también [illegible] guramente copiosa "[illegible]" en el otro paradero, en la [illegible] blación Juan Antonio Ríos [illegible]

Señor Director, siento [illegible] que decirlo, pero la verdad [illegible] que "el servicio de buses [illegible] men y Santa Rosa sigue [illegible]

Y lo más triste de todo [illegible] ñor Director, es que esto [illegible] de todos los días. Simple [illegible] tión de criterio.

Atentamente y agradecido [illegible] J. F. A., carnet 216175.

Agradecimientos al Hospital Escuela de Carabineros

Por intermedio de la Sección "Cartas al Director" quiero hacer públicos los más sinceros agradecimientos a todo el personal del Hospital Escuela de Carabineros por las atenciones, facilidades y excepciones de que fui objeto durante la enfermedad, permanencia y posteriormente, funerales de mi esposa Audolina del C. [illegible] Vera, en forma muy especial al doctor Dávila, Médico-Director; capellán Pedro [illegible] señor Oscar Elgueta, Visitadoras Sociales señoras [illegible] Hernández, Olinda [illegible] enfermera señorita [illegible]

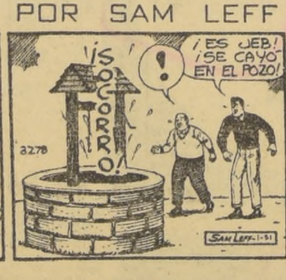
Hago extensivos estos agradecimientos al servicio "[illegible] Social" que sirve eficientemente al personal de Carabineros.

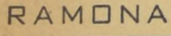
Atte., Feliciano Pinto [illegible] sargento 2.o de Carabineros, Antonio Varas N.o 2058.

KID DINAMITA — POR SAM LEFF









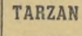
DICK TRACY — POR CHESTER GOULD











RAMONA — POR JORGE PALACIO









TARZAN — Por Edgard Rice Burroughs

